

এসজি ফ্রিক কলেক্টিবিটি মন্বনবিক বিবেচনায় রবিক্সিক বিনবিক গরিক্সিক
আবেদন, এরিক্সিক ই এরিক্সিক কলেক্টিবিটি

রবিক্সিক তন্বিক
গরিক্সিক আবেদন ষিক্সিক

ৱিক্সিক ২০০৬



বন্বনবিক বিবেচনায় রবিক্সিক
BANGLADESH INSTITUTE OF LABOUR STUDIES



উন্নয়ন অন্বেশন
Unnayan Onneshan
The Innovators
centre for research and action on development

GB c0Zte` bW Dbqb AššY Gi 0KgRxb I mvgwRK wbi vcÉv0 BDwbU Ges evsj vř` k
Bbw÷wDU Ae tj evi ÷wWR (vej m) Gi thš_ KgPxi Ask wnmvte cwi Pwvj Z MtelYvi
dj | MtelYvKgW m=úv` b I c0Zte` bW c0Z KtiQb RvKi tnvmb I GGmGg
Avmv` ¼vvgb | MtelK0q c0Zte` bW c0ZKvj vej m Gi %aq` mj Zvb Avntg` I Dbqb
AššY Gi ivřk` Avj gvngj wZZxi Gi mPřšZ I ÁvMF©civgk©0iv DcKZ
ntqQb | MtelYwJi cwi Pvj bvq mweRfvte mnřhwMZv KtiQb vej m Gi bvRgv Bqvmwgb |

mPxcĬ

cĬg Aa'vq: fvgKv	5
Dbq̄b cĬZkĬZ I A_ŕwZK mvdĭĭi ev'eZv	5
Kgŕs'vbnxb cĬx I kĭevRvĭi cwi eZĬ	5
A_ŕwZK Dbq̄b I kĭgĭKi mvgwRK wbi vcĬv	6
mvgwRK wbi vcĬv I b'bZg gRyi	7
Mĭel Yvi Dĭĭi k'vej x	8
wĬZxq Aa'vq: RvZxq b'bZg gRjx: cĬqvRbxqZv, wbyĭ c×wZ I we`gvb weavb	9
b'bZg gRyi	9
b'bZg gRyi wbaŕĭĭbi cĬqvRbxqZv	9
gŕ'evRvĭi i e'Zv I b'bZg gRyi	9
cĬij Z Ávb I b'bZg gRyi	9
cĬZĭhwMZvgj K evRvi I b'bZg gRyi	10
b'bZg gRyi Ges`wi`	10
b'bZg gRyi I Drcv' bĭxj Zv	11
b'bZg gRyi wbaŕĭĭyi c×wZ	11
gRyi wbaŕĭĭY I gRyi AvBb: evsj vĭ`k tĭĭĭZ	12
RvZxq tĭ Kvgkb	12
gRyi Kvgkb	13
b'bZg gRyi tevW ^o	13
weŕfbvgšbj q	13
gwj K-kĭgK cvi`úwi K mgĭSvZvi gva'tg	13
I tĭR tevW ^o gva'tg	13
we`gvb weavĭbi h_v_Zv I RvZxq b'bZg gRyi Kvwŕgvi cĬqvRbxqZv	13
ZZxq Aa'vq: gRyi cwi w'wZ I kĭgKĭ`i Rxebhvĭvi e'q	15
Z`Drm I bgjv wbeŕb	15
Z`Drm	15
Z`msMĭni Gj vKv	15
bgjv wbeŕb	15
wbeŕbZ t̄m±i cwi wPvZ	15
MĭtgŕM ('Zix tĭvĭK) wĭĭ	15
wPsvĭ cĬqvRvZKi Y t̄m±i	17
wbgŕY t̄m±i	18
PvZvj t̄m±i	19
evsj vĭ`k kĭgĭKi Rxebhvĭv	19
e'w ³ MZ Z`	19
eqm	20
wĭĭvMZ t̄hvM'Zv	20
gwmK Avq	21
gwmK e'q	23
cĬZ'wĭKZ gRyi	25

Avq e`tqi Zj bv.....	25
kigK cwi evti i FY.....	26
gRyi `elg`.....	26
evnefkj mvt_ evsj vt`tki b`bZg gRyi i Zj bv.....	28
PZL`Aa`vq: evsj vt`tk kigtKi b`bZg gRyi i ev`eZv.....	30
evsj vt`tk b`bZg gRyi	30
c0weZ b`bZg gRyi I `vwi `*mvgv.....	30
b`bZg gRyi I e`q mPK	31
mj g Lv`i Pwn`v I b`bZg gRyi	32
b`bZg gRyi I tgsuj K Pwn`v.....	33
i v0tqE Kj Kvi Lvbi kigKt`i gRyi i t0tZ b`bZg gRyi	33
cAg Aa`vq: weKí fvebvi weP` mel q I b`bZg gRyi ev`evqb tKSkj	35
kigtKi mvgmRK vbi vcEv vbw0ZKi tY weP` mel qmgn	35
Í`WcY`Dbq b bxvZgvj v I ivt0i `vqexZv	35
gRyi i AchßZv I gRyi `elg`	36
kigi cKZ gj `wbaftY gyß evRvti i e`_Zv.....	39
ky AvBb I ky ckvmtbi `pZv.....	40
b`bZg gRyi I ivt0i epEi `v`_.....	40
b`bZg gRyi ev`evqb tKSkj : weKí fvebvi w`K-ibt`Rbv.....	41
Kgms`vbnxb c0x`i cwi etZ`Kgms`vbgjx c0x` AR0 Ki tZ nte.....	41
kigi AwaKvti i `iKwZ c0vb I ky AvBb ev`evqb.....	41
b`bZg gRyi c0Z0 I ev`evqb.....	41
M0cÄx.....	44
1	
mshy ³	45

c0g Aa`vq: fwgKv

Dbaqb c0Zk0Z I A_0wZK mvdjt`i ev`eZv

wetkji AwaKvsk ivtofi gZ RvwZmstNi mnmta tNvYv `vji Kvi x m`m` wnmvte evsj vt`k RvwZmstNi mnmta j fvgvAv AR#bi ct_ `wi`a wetgvPb, wkvjv, `v` AR0, wj 1/2 `elg` `ixKiY, cwi tek msi fvy, `enkK Dbaqb mnthwMzv epxi j f`mgn 2015 mvtj i gta` AR#b c0Zk0Zex| GB mnmta j f`mgfni c0vBZg j f`B ntjv `wi`a `ixKiY| evsj vt`k mn `wvy Gukqvi AvAj K `wi`a `ixKiYi c0Zk0Z wbtq 2006-2015 mgqKvj tK mvK`wi`a wetgvPb `kK wnmvte tNvYv Kiv ntqt0 GKs mvK`Dbaqb j f`mgn (SDGs) Abtgv`b Kiv ntqt0|

`taxbZvi ci t`tk evsj vt`k A_0wZK Dbaqb Ges `wi`a wetgvPbi j f`i` c0P0v Pvj vt`Q| `xN`c_ cwi mvgv Gt`tki A_0wZK AtbK t`f`i`B D`j L`thvM` mvdj` AR0 Kiti0| mvdjt`i `vexi cvkvcwk A_0wZi e`_Zvl Kg bq| evsj vt`tki A_0wZK c0px w`vZkxj Zv AR0 Kiti I A_0wZK I mvgvRK AM0wZi mPKmgn c0`vki tPtq AtbK wbtP; tKvb tKvb t`f`i` bMv`| wMZ `k`k t`tki `wi`a wetgvPbi nvi wQj D`j L`thvM` cwi gvfy k` 1991-92 ntZ 2000-01 mvj ch0-9 eQti gv`v MYbv (head count) wnmvte evsj vt`k ewl R `wi`a wetgvPbi nvi wQj gv` 1% Avi 1999-2004 mgqKvtj GB nvi wQj gv` 0.52%| M0gvAj GB nvi wQj Avi I bMv` - gv` 0.32%| GLt`v Gt`tki 63 wgvj qb tj vK `wi`a mxgvi wbtP evm Kti hvi GK ZZxqsk nZ `wi`a | i`ayZvB bq, mva`c0ZK eQti t`j vtZ t`tk `wi`a t`j vtKi mSL`v I AbjvZ tetot0|

A_0wZK c0px NUtj I ma`ut` i mlg eUv bwiZ bv `vKvi Kvi tY G c0px ntqt0 %elg`cY0 %elg`i wMvb mnM ch0fvy Kiti t`Lv hvq th, 1991-92 ntZ 2000 mgta 0.259 ntZ teto 0.306 G `votqt0| GB Avq `elg` M0gi tPtq knfi tenk| t`tki kxlvbxq `B c`Agvsk tj vK RvZxq Avtqi kZKiv 60 fvm t`vM Kti, Avi wbtP Aew`Z wZb c`Agvsk tj vK t`vM Kti RvZxq Avtqi kZKiv gv` 40 fvm| kxlvbxq 5% tj vtKi ntZ RvZxq Avtqi 30.66% `vKtj I nZ `wi`a 5% tj vtKi ntZ itqt0 RvZxq Avtqi gv` 0.67% ma`u` (wZzgyi I tnvmb 2005)|

Dbaqbi c0wv Z avi Yvq A_0wZK c0pxi dtj PBtq cov (tricle down) bwiZ Abjvfi G Dbaqbi mptj mKtj i gta` Qvotq covi K_v| wK0`G hvezKvtj cwi Pwj Z Dbaqb tK0kj mgn i`ay`elg`cY0mgvR m0 Kti wv ma`ut` i tKw`fZKitiYi gva`tg AvAj K `elg`i m0 Kiti0| fvimvg`nxb A_0wZi Kvi tY ma`ut` i Ace`envi I t`vMwvj vMvZvq AcPtqi dtj Avgvt`i Dbaqbi j f` I D`i`k`mgn i`ay`c0B itq tMt0| mi Kwi Dbaqb bwiZ, cwi Kiv I KgmP`mgn Kgm0`vbg`x bv ntq i`ay`A_0wZK c0px AvfgyLx nl qvq GhverKvtj i AR0 i`ay` 0Kgm0`vbnxb c0px0 (Jobless growth)-tZ ch0vMZ ntqt0| cvkvcwk kigtKi h_vh_ gRvi I ktj AwaKvi wv0ZKitiYi KvhRi bwiZ I c`wZ bv `vKvi dtj kigtKi i GK wekvj Ask `wi`a mxgvi bxp AgvweK Rxb hvcb Kiti0| Gi dtj GLb G c`k0c0m0`Kfvte D`wcz nt`Q th AZxtZ cwi Pwj Z Avgvt`i Dbaqb tK0kj I nwwZqvi mgn Avmtj B ch0B wKbv| GLb ZvB `wi`a I Kgm0`vtbi cvi `wi`a K ma`uK`velqv wbtq tgvj K cpi vtj vPvi c0qvRb t`Lv w`tqt0| Ggb GKwU Kg`K0kj cYqtbi ctqvRbxqZv t`Lv w`tqt0 hv wecj mSL`K D0E Rbk0`i Rb` Drcv`bg`x Kgm0`vb epx Ges ch0B ma`ut` i thvMvb w`tZ cvti |

Kgm0`vbnxb c0px I kgevRvti cwi eZ0

A_0wZK D`vixKiYi dtj evsj vt`k th cwigvY wet`wk wwb0tqvM nte etj Avkv Kiv ntqvQj cKZct`f`i mi mwi wet`wk wwb0tqvM ntqt0 Zvi tPtq AtbK Kg (gfRwi I L`Kvi 2002)| wwb0tqvM tev`w0`ti KWRZ mi mwi wet`wk wwb0tqvMi GKwU weivU Ask wet`wk g`j ab h0c`vWZ| Avi wet`wk wwb0tqvMi AwaKvskB tKw`fZ nt`Q AZ`waK j vFRbK wKQy tm`ti h_v tUvj thvMvthvM Ges AbevqbthvM` c0KwZK ma`ut` i Ici

tKŠkj MZ KZZ; cŰZŌvKvix tm±imgfn h_v tZj , M'vm, LubR cŰvZ | t'ik Kgſms'vb mwŌi l ci Gme weſ'wk
weſ'wtqvtMi cŰve LpB bMb" (Bmj vg 2004) |

G hierKvtj AmRZ A_ſowZK cŰv× Kgſms'vbgLx bv nl qvq evsj vt'iki wRwWvctZ weſ'fbetm±ti i cŰv× l
kŰgK AvExKiſYi gſa" GKwU AmvgAm'Zv mwŌ nſqtQ (wZZgxi l tnvſmb 2005) | m=cŰhwi Z msAv Abjvſti
t'iki tgvU Kgſſg Rbkw³ i msL'v 1999-2000 mvſj ep× tctq 60.3 wgvj qb nſqtQ hv 1990-91 mvſj wQj
51.2 wgvj qb Ges 1989 mvſj wQj 50.7 wgvj qb | kŰ evRvti thvM'vbKvix Rbkw³ (hv 20 eQſi i wſſPi tgvU
RbmsL'vi cŰq 40%) ep×i nvi eQſi cŰq 8% Avi t'iki A_ſowZtZ Kgſms'vb ep×i nvi gvſ 3% |
evsj vt'iki KviLvbn LvZ KZR kŰgK AvExKiſYi cŰv×i nvi l LpB Kg; gvſ 7% (ingvb l fſvPvh©2000) |
AchſB Kgſms'vb mwŌi dtj teKvſtZji nvi teſoB PſjtQ | wkvſZ teKvſtZji nvi ep× t'iki wekvj m±ſ' i
AcPſſi mvſſ' enb Kſi | 1995-96 nſZ 1999-2000 mgqKvtj cŰ' l kŰgſKi teKvſtZji nvi Kgſj l bvi
kŰgſKi t'ſſſ' Zv KſqK_Y teſotQ | AvZKgſms'vſbi t'ſſſ' Kwl l AKwl Dfſq t'ſſſ' Mixe tj vKRb wcvQſq
coſQ | tKej 6.7% 'wi' cwi evſi i m'm AKwl LvZ teZbf³ Kgſms'vſbi mſhvm tctqſQ Avi abſ' i t'ſſſ'
G nvi 14.4% | Kgſms'vſbi cŰvZ weſePbvq AcŰZŌvwbK PvkwiſZ abſ' i AskMſſ'Yi nvi 24% nſj l
Mixeſ' i t'ſſſ' G nvi 47% | gſRwi (2004) kŰgſKi t'wLſſſ'Qb th, evsj vt'ik gſB teKvſtZji nvi Kg
(1990-91 mvſj 2.0% Ges 1999-2000 mvſj 3.7%) nſj l cŰZcſſ' G nvi kŰgſKi mienivn Kg etj
bq | eis Gſ' tK Aſ teZſb wKsev 'ſ Kgſſ'vvi KſR AnaK msL'vq kŰgK wſſqwrZ nq Ges Kſg'wſſqwrZ
t'ſſſ' Gſ' i GKUv weivU Ask teKvſi i gZ (QŰ teKvi) |

Pj gvb wekvſſ' dtj t'iki A_ſowZ DbſB nſ'Q Ges t'iki cY'ſK Dbz t'iki cŰ'Yi mvſ' cŰZſhwmZv
KiſZ nſ'Q | Avgvſ' i t'iki A_ſowZ AbMſſi etj kw³kvj x A_ſowZi mvſ' cŰZſhwmZvq wcvQſq coſQ Ges
t' kxq wſ' Kj KviLvſſ'K cŰZſhwmZvq wſſ'K_vKſZ wngwkg tLſZ nſ'Q | mvgwMZ cŰZſhwmZvq gvwj t'iki gſvſv
Kſg hvq Ges Gi cŰve cŰo kŰgſKi teZb l Ab'v' mſhvm mſeavi l ci | AſbK mgq Kwv cŰZſhwmZvi gſL
gvj KſK cŰ'Yi Drcv' b e'q KgvſZ nq Ges AnaKvsk t'ſſſ' kŰgK QulvB Ges kŰgſKi e'q Kgvſv nſ'Q
meſſſ'q mnR Dcvq | Gſvſe A_ſowZK D'vixKiſYi dtj kŰgKiv Pvkwi PjwZ l QvſvBſſ'ſi wKvvi nſ'Q | evRvti
Kwv cŰZſhwmZvi gſL miKwi l AjvſRbK temiKwi wſ'imgn eŰ nſq hvſ'Q | miKwi Kj KviLvbn
temiKwi KiY bwiZi dtj l evRvti kŰgſKi Pwn'v Kſg hvſ'Q | temiKwi KZ wſſ'ſi i kŰgſKiv Ab' tKvb Pvkwi
bv tctq AcŰZŌvwbK LvZ Pſj hvſ'Q | Gſvſe AcŰZŌvwbK kŰ evRvi ep× cŰ'Q wKš' Gme t'ſſſ' mſv' ſ gRvi
wſaſſ' Y Kivſſ'v, b'v' gRvi cŰvb Ges mſzKgſwi tek tBb ej tj B Pſj |

A_ſowZK ms'vi Kgſſ'Pxmgn ev'evqſbi dtj l kŰevRvi wkw_j nſ'Q | weſ'wk weſ'wtqvm AvKlſYi Rb" Ges wek;
Awl_R cŰZŌvbmgnſi Pſſ'ſi KviſY evsj vt'k mn ſſ'ſ' i vſ' t'ſſ' kŰevRvi wkw_j KiſZ nſ'Q Ges kŰgſKi
'ſ' ſſ'ſ' vax AvBb cŰvq KiſZ nſ'Q | kŰgK 'ſ' ſſ'ſ' Rb" i vſ' tKŠkj MZ KviſY AnaK cwi gvſY Zrci nſZ
cviſQ bv Ges i eſgſ mſeav cŰvb l AſbK aiſYi ivR'vſo cŰvſbi KviſY i vſ'ſ' Avq Kſg hv l qvq kŰgKſ' i
Rb" wKsev 'wi' RbmaviſYi Rb" e'vcKſvſe mvgwRK Kgſſ'P Mſſ'Y mſſ'g nſ'Q bv | i vſ'ſ' cŰſv l KZv Ges
mg_ſſ' Afvſe kŰgKiv wſſ'ſ' i 'ſ' ſſ'ſ' Rb" msMwZ nſZ cviſQ bv | cŰvekvj x gvj Kſ' i wKv kŰgK
'ſ' qvi weſ'ſ' qv cwi YZ nſqtQ | GwU AvſRſſ'ZK kŰ ms'vi kŰgſv, mſz Kgſwi tek kZ'ſ' t' kxq kŰ AvBſſ'ſ'
cwi cY'ſſ' l jvc Ges Gi dtj kŰgKſ' i mKj aiſYi wſvſ'Ev j w'NZ nſ'Q |

A_ſowZK Dbqſ l kŰgſKi mvgwRK wſvſ'Ev

th tKvb Dbqſ cŰPſv mvgwRK l A_ſowZK Dbqſſ'bi gſa" fvi mvg' cŰZŌv KiſZ e' ſſ'ſ' Zv A_ſowZK ev tUKmB
bq | mvgwRK Dbqſ tUKmB l fvi mvg' cY' A_ſowZK Dbqſſ'bi GKwU 'i' ZcY' Abſ' ½ Ges mvgwRK wſvſ'Ev
mvgwRK Dbqſſ'K AnaKZi fvi mvg' cY' KiſZ mſvſ' Kſi (Avnſg' 2002) | mvgwRK wſvſ'Ev avi Ywſſ'Z
ſmvgwRKſ kŰ t'ſſ'KB mnſR Dcſ' x Kiv hvq th tKej gſB evRvti nſZ tQto wſ'ſ' bq eis mgvſRi epſ'ſ'
AskMſſ'Yi gva'ſg mvgwRK wſvſ'Ev wſvſ'Z KiſZ nſe (Dwbſ l ivb 2003) | mgvſRi AbMſſi Aſſ'ſ' eĀbv
Ges 'je'v AvajbK mſ' mgvſRi wKvU AMſſ'Yſhvm' n l qvq mvgwRK wſvſ'Ev Kgſſ'Pxi cŰqvRb nq | mvgwRK

we`gvb AvBtbi AbyntY e`Zv Ges ktg AvBtbi `epZvi cvkvcwk ktgK AwaKvti i AtbK,tjv velq cPwj Z AvBb 0viv msiwqZ nq bv| temi Kwii tm±ti tUW BDwbqb Pvj j AwaKvi wbu0Z Kiv nq bvB Ges temi Kwii I Ac0uZ0wbK tm±ti i ktgKt`i teKvi fvZv, Aemi Kuj xb tcbktbi e`e`v, PvKui exgv, KgRuj xb Amy`Zv I `N0bvq ch0B qiwZc:Y cvl qvi w00qZv, AwRZ QyU I gvZZ; QyU, I fvi UvBg c0vtbi e`e`v Ges b`bZg gRyi mgšq Kivi Kvhr i cšv evsj vt`tk GLtbr Abjw`Z| Avgvt`i t`tk ktg AvBb ev`evqtbi j t`tk ktg Av`vj tZi Avktq tbi qvi mthvM mxwZ Ges gvuj K, KgPvix I ktgKt`i gta` ktg AvBb msµvš-mtPZbvi Afve c0KU| tgvU K_v AvšR0ZK ktgms`vi ktggb, Decent Work Ges A_0wZK wbi vcEvi (DcvR0, Kgms`vb, Kg0wi tek, c0Zwbvaz; `qZveµx, PvKui I KvRi wbi vcEvi) (mshj0 QK 1) AwaKvsk Abj ½ Gt`tk Abjw`Z| AvBGj I KZR 2004 mtj cwi Pwj Z ktgKt`i A_0wZK wbi vcEvi mPtk evsj vt`k vetk: 90 wU t`tki gta` 88 Zg `vtb Ae`vb Ki tQ (AvBGj I 2004)|

hw` I `wi`a RbMtYi Avq epxi c0vb Dcvq ntjv Drcv`bgLx I m0ybRbK Kgms`vtbi e`e`v Kiv Z_vvc evsj vt`tki Rb` GKiu ev`eZv th GLvtb Ktg0wtqmwRZ RbtMv0xi GKiu weivU Ask `wii`m0xvi wbtP evm Kti| ktgKt`i GB `wii`i c0vb KviY ntjv Zvt`i Kg nvti gRyi c0vb, AwZwi 3 mgq KvR Kivtbr, A`r`Ki I AM0YthvM` cwi tetk KvR Kivtbr, teZb eunfZ fvZv I Ab`vb` mthvM mjeav h_vh_fvte c0vb bv Kiv, ktgK msMVtbi AwaKvi bv_vKv, wkqiv I c0kqitYi gva`tg` qZveµxi mthvM bv_vKv, ktgKt`i m0u` ev weKí Avtqi mthvM bv_vKv cfwZ| evsj vt`tk GLb ch0-tKvb RvZxq b`bZg gRyi ev`evqb Kiv nqv| t`tki Ac0uZ0wbK LvZi teZtbi tKvb m0w`0 b0wZgvj vb tbb| tmRb` ktgKt`i Avq I e`tqi gta` weivU cv`R` we`gvb Ges PvKui Kiv mtEj| AtbK ktgK `wii`m0xvi wbtP Ae`vb Kti hv Zvt`itK KgRex `wii`a (Working poor) cwi YZ Kti tQ| bvbwea wbi vcEvnxbZv_vKtj I ktgKt`i mvgwRK wbi vcEvi wbu0Ki tYi Rb` me0M0 c0qvRb hv 3 msMZ gRyi w0avPY I h_vh_fvte gRyi c0vb wbu0Z Kiv| b`bZg gRyi wbu0Z Kiv bv tMtj ktgKt`i Ab`vb` AwaKvi Av`vq wksev wbi vcEvnxbZvi Ab`vb` Abj tzi Aemvb NUvtbv m0e bq|

Mtel Yvi Dti k`vej x

t`tk weivRgvb t0qvctU ktgKt`i tgšuj K Pwn`v, ktg AwaKvi, gvbewaKvi, mvgwRK wbi vcEvi Ges mlg mgvR w0bg0Yi c0`tq b`vh` Ges Rxeb avitYi Dc0hMx gRyi w0afY I ev`evqtbi Kg0Kškj w0afitYi Rb` A1 Mtel YvKg0 cwi Pwj Z ntqtQ| GB Mtel Yvi gj Dti k` n`Q evsj vt`tki ktgKt`i mvgwRK wbi vcEvgj K b`bZg gRyi cwi w`wZ ch0j vPbv Kiv Ges evsj vt`tki weivRgvb t0qvctU wetePbvq b`bZg gRyi i c0qvRbxqZv I RvZxq b`bZg gRyi ev`evqtbi Kg0Sv w0yQ Kiv|

A1 c0Zte`tbi w0Zxq Aa`vtq evsj vt`tki A_0wZK ev`eZvq b`bZg gRyi i t0qvctU I mvgwRK wbi vcEvi c0Z0vq b`bZg gRyi i Ae`vb Ges gRyi w0afitYi w0fb0RvZxq I AvšR0ZK cxwZ eY0v Kiv ntqtQ| ZZxq Aa`vtq w0ev0Z PviwU tm±ti i gRyi cwi w`wZ Ges ktgKt`i Rxebh0vi w0fb0w`K Ztj aiv ntqtQ| PZL 0 Aa`vtq w0fb0emPtki mvt_ evsj vt`tk c0weZ RvZxq b`bZg gRyi i h_v_Zv cixqiv Kiv ntqtQ Ges tkl Aa`vtq Mtel Yvq c0B djvdj eY0vceR evsj vt`tki D0E Rbkw 3 i Rb` Drcv`bgj K Kgms`vb epx Ges ktgKt`i Rb` ch0B m0u` thvMvb w`tZ cvti Ggb GK Kg0Kšktj i m0vtb weKí fvebvi w`K wbt`Rbv Ztj ati RvZxq b`bZg gRyi ev`evqb tKškj eY0v Kiv ntqtQ|

WZxq Aa`vq: RvZxq b-bZg gRjx: c0qvRbxqZv, wBYc c×wZ I we`gvb weavb

b-bZg gRyi

b-bZg gRyi n`Q me0gogRyi i`+ hv AvBb 0vivi wbañY I ev`evqb Kiv nq Ges hv GKRb A`ñ kigK cY⁰ KgRvjxb mg`qi Rb` Pvkwi i`i`+Z tctq _vfk| maviYZ KgPZ kigK Ki KgRvjxb `wi`* wetgvP`bi Rb` Ges A`ñ I bevMZ kigK tKv iYi nvZ t`+K i`ñvi Rb` b-bZg gRyi wbañY Kiv nq _vfk| Zte b-bZg gRyi mKj k0Rex gvbtli GKw Awakvi wnmvte`ñKZ Ges Zv t`+K kigK Qvovl mgv`ri wevfbEAsk bvbvfvte DcKZ nq| RvZxq b-bZg gRjx n`jv RvZxqfvte wbañi Z Ggb GKw gRjx`+ ev Kivv`gv th Kivv`gvi wbtP mviv t`+k tKv kigK Ki gRyi wbañY Kiv hvte bv| A`ñ GKRb kigK Kj Kvi Kvi Lvbv t`+K evmvewo chS`th tKvLvfb KvR wbtqvMZ n`jv B wZvb ivó`wbañi Z b-bZg gRyi cvevi Awakvix n`teb| c0vbZ mgvRKj`vYgjK `wof`x t`+K b-bZg gRyi AvBb c0qb I ev`evqb Kiv n`jv kigK t`+k Avkó Kiv, Zv t`+k A`ñwZK c0v`i mjevfv`Mi m`thvM c0vb Kiv I A`ñwZtZ Ae`vb ivLv c0vZ A`ñwZK D`i`k` I b-bZg AvBb ev`evq`bi tc0tb KvR Kti (j x Zwi Lwenvb)|

b-bZg gRyi wbañi tbi c0qvRbxqZv

gP`evRv`i i`e`Zv I b-bZg gRyi

gP`evRv`i A`ñwZi gj`bwxZ Abymv`i k`gi gj` wbañi Z n`te evRv`i k`gi Pwn`v, mieivn Ges Drcv`bi m`úK`wntmte| c0Z`thvMZvgjK evRv`i evRv`i i`wR`^bwxZtZ k`gi c0KZ gj` wbañi Z n`te etj` aviYv Kiv nq| wKs`k0 I Ab`vb` c`Y`i Gifc gj` wbañi Y nq`i`yAv`k`cw`w`wZtZ (ideal situation) hLb Drcv`b I evRv`i e`e`vcvri Ab`vb` d`v`+imgn h_vh`fvte KvR Kti| wKs` Drcv`b I evRv`i e`e`vcvri m`úwKZ Ab`vb` w`l`q`_tj`v h_vh`fvte KvR KtiZ bv`cvi`+j` gP`evRv`i c0KZ gj` wbañi Z n`te bv| GKc`ñ hLb GKZi`dvfvte mKj mjevavi Awakvix nq gP`evRv`i ZLb b`vh` gj` wbañi Y e`_`nq| Avgv`i t`+k`i gZ D0E kigK i`+k` thLvfb gP`evRv`i i`Aakvsk Aby`½ Aby`w`Z wKsev h_vh`fvte KvR Kti bv`tmLvfb kw`kvj`x gwvj Kct`ñi m`v`_`i KivKw`iZ kigKiv h_vh`_gj` Av`vq KtiZ e`_`nq Ges dj`k0ZtZ`ñ gRyi tZ KvR KtiZ eva` nq| tg0vj K Awakvimgn w`w0Z bq etj` wgeAv`qi kigKiv D`P gRyi tZ KvR Kivi gZ`ñZv AR0 KtiZ cv`i bv| tetP`_vKvi Rb` KvR KtiZ nq etj` Zv`v th tKv c0weZ g`j`B Zv`i k0 wev` KtiZ eva` nq| tm Kvi`YB gP`evRv`i i`we`gvb GKtPwqv w`bqS`y c0Z`tva Kti k`gi b`vh` gj` wbañi Y Rb` b-bZg gRyi AvB`bi c0qvRb i`tq0|

gwj`K I kigKct`ñi thS`_`i KivKw`i gva`tg gRyi wbañi Y i`c`ñ A`+k AwfgZ c0vb Kti`_vfk| wKs` gRyi wbañi Y i`ñ`ñ A`+k ai`Yi A`ñwZK w`bqg Kivb Ges Z`_` w`tk`w`mn bvbv ai`Yi RwJ wePvi w`tk`w`Yi c0qvRb nq etj` thS`_`i KivKw`i c0uqvq tUW BDw`bqg mgn h_vh`_fv`Kv cvj`b KtiZ cv`i bv| tmRb` ivó`KZK b-bZg gRyi wbañi Y Kivi weavB kigK`_v`_P`c`ñ metP`q Dc`thvMx cS`v|

cP`ij Z Avb I b-bZg gRyi

Gw`e`vcKfvte cP`ij Z aviYv th, b-bZg gRyi wbañi Y i`d`j` Kgms`v`bi m`thvM K`g hvq| kigK Ki teZb ev`x`i d`j` gwj`K Zvi Drcv`b e`q`w`bqS`y`Yi Rb` kigK Qvovl B KtiZ eva` nq Ges Gfvte Kgms`v`b K`g w`l`q` k`gevRv`i Aw`wZkxj Zv ev`x` Kti| wKs` cP`ij Z G aviYv k`gevRv`i b-bZg gRyi i`thiKg t`wZevPK c0ve cto etj` gtb Kiv nq ev`eZv c0KZct`ñ tmiKg bq| c0g av`vq k`gevRv`i b-bZg gRyi i`GKu c0ve cotj` I cieZx`eZ e`u`Y Drcv`b kxj Zv ev`x`i gva`tg Gi m`d`j` cvl`qv hvq| teZb wbañi Y i`th`c`y`MZ m`f` Zv`Zi t`Lv hvq th, k`gevRv`i bevMZ kigK Ges Pvkwi m`UvbKiv`x`i gRyi i`Pwn`v A`+k w`tk`_vfk hv b-bZg gRyi i`t`+q Awak| evs`v`+k`i gZ iv`to`i`ñ`ñ thLvfb cwi`evi I m`c0v`tqi Af`S`ñi c0Zw`bqZ DcvR0`_v`v`S`w`i Z nq tmLvfb b-bZg gRyi wbañi Y i`d`j` gv`w`c`y`DcvR0 ev`x`i`ñ`ñ`_i`Zc`y`m`d`j` etq

AvbZg cvti | mvačŮZK Kvij tWrfW Kvi Ges Gj vb μtqMvi KZR cwi Pwuj Z GK Mtel Yvq t`Lv tMtQ th, b`bZg gRyi ep̄xi dtj Kgm̄s`vb nwm cvq bv | D³ Mtel KMY Dtg E`Kti tQb th, AvBtbi gva`tg gRyi ep̄xi dtj nqZ teZb wKQlv ep̄x cvq wKŠ` Bt` vtbwkv D`vni Y w`tq Zviv t`wLttqQb th, b`bZg gRyi wŮ_b Kiv ntj I cKZct¶ | tm t`tki Mo gRyi ep̄x tctqtQ gvĪ kZKiv 10 fVM (wWqwi, gvi wd I I tjq P Zwi Lwexb) |

AvBGj I `wii`*, Kgm̄s`vb I ktgi AcŮZŮmbKxKiĪyi I ci b`bZg gRyi cĪve wY¶qi Rb` AĪbK_tjv Dbqbkxj t`tki cwi msL`vb ch¶j vPbv Kti GB wmxvĪš`DcbxZ ntqtQ th, Ab`vb` mKj wēlq hw` Acwi ewZŮ _vtK Zte Kgm̄s`vbi I ci b`bZg gRyi cĪve LpB bMB` | 1997-98 mvtj _vBj vĪŮi A_ŮwZK msKĪUi gnĪZ`AĪbK cKwDĪ vcb KĪb th, b`bZg gRyi AvBb ev`evqĪbi dtj tmLvĪb A_ŮwZK msKĪUi mĪŮ ntqtQ | wKŠ` AvBGj I _vBj vĪĒ GK Mtel Yv Pwuj tq cŮvY Kti th, b`bZg gRyi bq eis A_ŮwZi Ab`vb` d`vzimgn tmLvbkvi msKĪUi Rb` `vqx | Dbz wētkĪi t`kmgĪn h_v dŮY, tb`vij vŮ, cZ¶vj, t`ub GgbwK hŮi vĪŮi RvZxq b`bZg gRyi weavb c¶wuj Z AvĪQ | `w¶j AvĪgwi Kvi t`kmgĪni gĪa` AvĪRŮUbv, ehwRj, w¶wuj, c`vivi_tq, Di`_tq c¶wuj t`tkl RvZxq b`bZg gRyi weavb c¶wuj Z | th c`wZĪZ tnvK bv tKb b`bZg gRyi wba¶j Y mgĪqi `vex | ktgKĪi Kgrvjxb `wii`* `ĪxKiĪyi Rb` b`bZg gRyi GKw wbi vcĒv Xvj wmwĪte e`eüZ ntZ cvti |

cŮZthwMZvgj K evRvi I b`bZg gRyi

eZŮvb wēkĪqĪbi h¶M, gŮ ewiYR` Ges mgwšZ A_ŮwZK e`e`vi Aaxtb RwZivŮmgn cŮqvRbxq cŮwZ e`wZĪĪK Dbz Ges Aci mKj mgĪkYvi iĪŮi cĒj cŮZthwMZvi mēšLxb nt`Q Ges G cŮZthwMZvg wĪĪK _vKvi ceRZ`nt`Q Drcv`b `¶jZv ep̄x I gvĪbvqĪb | DbzZi Drcv`b ¶lgZv Ges gvĪbvqĪb e`ZxZ `xN¶gqv`x DbqĪb wŮwŮZ Kiv Amēe Ges Gifc DbzZi Drcv`b ¶lgZv tKej gvĪ ktgK Ges gwj KĪi cvi`wui K mnthwMZvi gva`tg ARŮ Kiv mēe | cŮZthwMZvgj K wētkĪi gŮevRvi A_ŮwZĪZ wĪĪK _vKvi RĪb` ZvB mnthwMZv Ges mgšq cŮqvRb | wēfŮm̄x gpvĪdvgLxZvi cwi eĪZ¶j` Ges msKxY`gpvĪd v j vĪf Ges ktgK Awakvi wŮwŮZ Kivi gva`tg ktgK-gwj K mēŮĪKĪqĪb `xN¶gqv`x A_ŮwZK DbqĪbi RĪb` AĪbK tekx`i`Zcb¶

b`bZg gRjx bv _vKv I ktgK `¶_m̄j ¶jvi cŮqvRbxq e`e`v bv _vKvi KviĪY einētkĪi evsj vĪ`tki m̄pvq ¶jĪe nt`Q hv t`kxq cY`ĪK AvšRŮZKfvĪte cŮZthwMZvnx b Kti Zj tQ | tKbbv `f gRjxZ KivR KiĪZ nq etj ktgĪKiv Drmwv I Avšw KZvnx Ae`vq ntq KivR Kti Ges ktgi DrKl`mvaĪb AbwMŮx ntq cĪo | dj kŮZĪZ Drcw`Z `Īe`i gvb eRvq ivLv Ges gvĪbvqĪb mēe nq bv | GŮvov DrKŮ gvĪbi cY` Drcv`b Kiv mēe nq bv ktgĪKi `¶jZvi AfvĪte Avi ktgĪKi `¶jZv ep̄x bv nI qvi KviY - Ab`fvĪte ejĪZ tMtj `¶j ktgK ktg eRvĪi bv Avmvi gj KviY - `f gRyi | `¶j I wĪtew`Z ktgĪKi AfvĪte DrKŮ I Ac¶wuj Z cY` Drcv`b bv Kivi KviĪY gwj Kct¶jvi gpvĪd nvi I wēwMvgx nt`Q | cvkvcwK evsj vĪ`tki Drcv`b cŮZŮvbm̄gĪni wei`tx ktgK tkvĪĪyi Avfthw DVĪQ Ges Dbz t`tki tĪv³v I m̄kxj mgvĪRi cŮZwĪwMY ktgK `¶_¶jĪKvi x cŮZŮvĪbi Drcw`Z cY` bv tKbvi wēlq μtqB tmv`Pvi ntq DVĪQ | Dbz wētkĪi tμZv I tĪv³vĪi cŮZwĪwMY cY` Drcv`bKvi x cŮZŮvĪb ŮktgĪvb wĪqšY Kiv nqŮ wKsev ŮktgK tkvĪY nq wŮ G gtg`m̄wŮĪĪĪKU cŮvb Ges mĪi RvĪtĪb cwi`kŮ I Z` msMŮni wēlq GLb Awak cwi gvĪY m̄wμq | tcvkK wĪĪ, wPsw cŮμqvRZKiY wĪĪ wKsev Abjfc iBwbgLx wĪĪ mgn GB aiĪyi ciw¶jv I P`vĪj ĪĪi mēšLxb nt`Q | KvĪRB iBwbgLx wĪĪĪ `¶j ktgK AvKŮ Kivi Rb` Ges AvšRŮZK evRvĪi evsj vĪ`ktK cŮZthwMZvg wĪĪK _vKvi Rb` ktgĪvb wĪqšY Ges ktgK `¶_m̄si ¶jĪY Avi I Awak hZevb nI qvi cŮqvRb Ab`ĪKvĪh¶

b`bZg gRyi Ges `wii`*

wērfbēivĪŮi I ci cwi Pwuj Z Zj bvgj K Mtel Yvq t`Lv tMtQ th, th t`tk b`bZg gRyi hZ tenk tm t`tk `wii`*i cĪKvc ZZ Kg | KvĪRB `wii`* wētgvpĪbi wērfbēwZqvti i mvt` b`bZg gRyi i GKw i f mēŮK`AvĪQ etj gĪb Kiv nq | b`bZg gRyi weavb c¶wuj Z _vKĪj tKvb ktgKB `wii`* mxgvi bxtP gRyi cvq bv etj tm _vtK `wii`* mxgvi I cĪi | Avi PvKvi nviĪj Zv nq GKw ¶j`msL`K ktgĪKi t¶jĪĪ Avi tmt¶jĪĪ D³ ktgK

mn̄RB Ab̄ GK̄U Pvk̄i thv̄Mvo Kitz̄ cv̄ti tKbbv Drcv̄ b ep̄x I A_̄m̄Zi m̄c̄h̄v̄īYi dt̄j μgv̄MZ bZb bZb Pvk̄i i m̄th̄M m̄jō nq| m̄v̄ vij̄ v̄U (2001) t̄v̄L̄t̄q̄t̄Qb th, Rv̄Zxq b̄bZg gR̄yi v̄Zb̄U Dcv̄t̄q̄ v̄wī`^a w̄t̄gv̄P̄t̄b m̄nv̄qZv K̄t̄i t

c̄ŃgZt Rv̄Zxq b̄bZg gR̄yi c̄ēZ̄p̄bi dt̄j mgv̄t̄Ri GK̄U w̄eiv̄U Ask̄ miv̄m̄i Aw̄_̄R̄fv̄te jv̄f̄ev̄b nq Ges Zv̄t̄ i `wī`^a n̄m̄ cv̄q|

w̄ŃZxqZt Rv̄Zxq b̄bZg gR̄yi P̄vj̄y_v̄K̄t̄j `̄Ń Rbk̄i³ Pvk̄i t̄K̄ jv̄f̄R̄bK̄ ḡt̄b K̄t̄i Ges K̄ḡm̄s̄`v̄t̄b Dr̄m̄v̄n̄x n̄t̄q I t̄v̄| Gi dt̄j `̄Ń k̄it̄ḡt̄Ki Aw̄aK̄ Drcv̄`b̄k̄j̄ Zv̄q d̄v̄v̄i jv̄f̄ev̄b nq| `̄Ń k̄it̄ḡt̄Ki Aw̄aK̄t̄i dt̄j t̄`w̄k̄ w̄ēt̄`w̄k̄ w̄ēb̄t̄q̄v̄M ep̄x cv̄q Ges m̄vḡw̄M̄K̄fv̄te A_̄m̄Z jv̄f̄ev̄b nq| c̄Ńv̄š̄t̄i Aw̄aK̄ c̄w̄i ḡv̄t̄Y `̄Ń Rbk̄i³ i Pvk̄i t̄Z Ask̄M̄h̄t̄Yi dt̄j mgv̄t̄R A_̄Ń k̄it̄ḡt̄Ki P̄v̄n̄`v̄l ep̄x cv̄q hv̄ mgv̄R̄t̄K̄ Df̄q w̄`K̄ t̄`t̄K̄ jv̄f̄ev̄b K̄t̄i |

ZZxqZt Rv̄Zxq b̄bZg gR̄yi i miv̄m̄i DcK̄vi Q̄v̄ov̄l c̄t̄iv̄Ńfv̄tel `wī`^a w̄t̄gv̄P̄t̄b f̄vḡK̄v̄ i v̄t̄L| b̄bZg gR̄yi w̄eav̄b w̄b̄w̄Z̄ K̄iv̄ t̄M̄t̄j Ab̄`v̄b̄ k̄it̄ḡK̄t̄ i I gR̄yi ep̄x cv̄q Ges Ab̄`v̄b̄ k̄it̄ḡK̄ Aw̄aK̄vi Av̄`v̄q̄l m̄n̄R̄ nq|

b̄bZg gR̄yi I Drcv̄`b̄k̄j̄ Zv̄

k̄it̄ḡt̄Ki Drcv̄`b̄k̄j̄ Zv̄ ej̄ t̄Z ēŃv̄q w̄b̄t̄q̄v̄RZ Ḡt̄K̄R̄b k̄it̄ḡt̄Ki w̄b̄w̄`̄ mḡt̄q̄ Drcv̄`t̄bi Mo c̄w̄i ḡv̄Y| k̄t̄ev̄R̄vi m̄`ūw̄k̄Z̄ bZb Drcv̄`b̄ ZĒj̄ Ab̄j̄m̄v̄t̄i t̄K̄v̄b k̄it̄ḡt̄Ki gR̄yi n̄t̄e Zvi ōv̄iv̄ c̄ŃĒ k̄t̄j̄ I Drcv̄`Z̄ c̄t̄Ȳi k̄t̄j̄ ḡt̄j̄`i mḡv̄b (tdv̄_̄Ń I ḡv̄n̄b 2003)| ḠK̄R̄b k̄it̄ḡt̄Ki Drcv̄`b̄k̄j̄ Zv̄ w̄b̄f̄P̄ K̄t̄i Zvi Drcv̄`b̄ `̄ŃZ̄vi Dci, Ges Drcv̄`b̄ `̄ŃZ̄v̄ w̄b̄f̄P̄ K̄t̄i Drcv̄`b̄ c̄x̄w̄Z, Drcv̄`t̄bi c̄w̄i t̄ek̄ I k̄it̄ḡt̄Ki K̄iv̄R̄ K̄ivi B̄`Q̄v̄ Ges ŃlḡZ̄vi Dci| k̄it̄ḡK̄ h̄Z̄ t̄ēw̄k̄ c̄ŃȲv̄`b̄v̄ (incentive) cv̄t̄e, Zvi K̄iv̄R̄ K̄iv̄B̄ B̄`Q̄v̄ ZZB ep̄x cv̄t̄e| k̄it̄ḡK̄ ZL̄b̄B̄ Drcv̄`t̄b̄ Dr̄K̄l̄[©] m̄v̄ab̄ K̄it̄Z̄ cv̄ti, h̄L̄b̄ t̄m̄ Zvi b̄bZg c̄Ńq̄v̄R̄b̄ m̄x̄gv̄ Aw̄Z̄μḡ K̄it̄Z̄ cv̄ti| k̄it̄ḡt̄Ki `̄ŃZ̄v̄ w̄b̄f̄P̄ K̄t̄i Zvi Aw̄aK̄vi Ges w̄b̄iv̄c̄Ēvi Dci, A_̄v̄P̄ k̄it̄ḡt̄Ki Aw̄aK̄vi Ges w̄b̄iv̄c̄Ēv̄ Drcv̄`b̄ ŃlḡZ̄v̄ ep̄x̄t̄Z̄ m̄nv̄q̄K̄| w̄ēf̄b̄ē A_̄Ńw̄Z̄K̄ ZĒj̄ t̄h̄gb̄ Efficiency Wage Theory t̄`L̄v̄q̄ th̄ k̄it̄ḡt̄Ki k̄t̄gi `̄b̄MZ Ges c̄w̄i ḡv̄b̄ MZ̄ ḡv̄b̄ Āt̄b̄K̄v̄t̄K̄B̄ k̄it̄ḡt̄Ki B̄`Q̄vi Dci w̄b̄f̄P̄k̄j̄| c̄Ńm̄w̄Z̄K̄ f̄v̄t̄eB̄ k̄t̄j̄N̄Ūv̄, gR̄j̄x, Ges Av̄b̄j̄ w̄Z̄K̄ w̄ēl̄q̄, t̄j̄v̄ c̄f̄w̄eZ̄ K̄t̄i k̄it̄ḡK̄t̄K̄ Aw̄aK̄Z̄i `̄Ń Ges Drcv̄`b̄ Ńlḡ K̄iv̄ m̄`ē| Zv̄B̄ h̄m̄š̄K̄fv̄t̄e b̄q, k̄it̄ḡt̄Ki ḡv̄b̄w̄eK̄ B̄`Q̄v̄ Ges Av̄M̄h̄t̄K̄ `̄i`Z̄j̄w̄ t̄q̄ Zvi `̄ŃZ̄vi I Drcv̄`k̄j̄ Zvi Dr̄K̄l̄[©]m̄v̄ab̄ K̄iv̄ t̄h̄t̄Z̄ cv̄ti| ḡw̄j̄ K̄c̄Ń GK̄Z̄i d̄v̄f̄v̄t̄e gR̄yi w̄b̄āŃȲ K̄iv̄q̄ Zv̄ w̄e`ḡv̄b̄ eiv̄R̄v̄t̄i c̄K̄Z̄ gR̄yi i t̄`t̄K̄ K̄ḡ nq Ges k̄it̄ḡt̄Ki R̄x̄eb̄h̄v̄i ē`t̄q̄i m̄v̄t̄_̄ m̄w̄Z̄c̄Ȳ`nq̄ b̄v̄| Ḡīj̄c̄ c̄ŃZ̄t̄h̄w̄M̄Z̄v̄n̄x̄b̄ I mḡš̄q̄n̄x̄b̄ gR̄yi w̄b̄āŃȲ Ab̄ḡb̄īq̄ eiv̄R̄v̄t̄i i w̄eK̄Z̄ k̄t̄ḡj̄` c̄Ńv̄t̄bi dt̄j̄ k̄it̄ḡK̄t̄ i ḡv̄t̄S̄ Ak̄w̄š̄`w̄eiv̄R̄ K̄t̄i hv̄ Drcv̄`b̄k̄j̄ Zvi I ci t̄b̄v̄Z̄ev̄PK̄ c̄f̄v̄e t̄d̄t̄j̄ `v̄t̄K̄| eiv̄`ēc̄t̄Ń Aw̄aK̄v̄sk̄ t̄Ńt̄i c̄Ńw̄j̄ Z̄ gR̄yi t̄`t̄K̄ t̄N̄w̄l̄ Z̄ b̄bZg gR̄yi L̄p̄ m̄vḡv̄b̄`B̄ t̄ēw̄k̄ n̄t̄q̄ `v̄t̄K̄| w̄K̄s̄` Av̄B̄b̄MZ̄ `ēaZ̄v̄ `v̄K̄vi K̄vi t̄Ȳ t̄N̄w̄l̄ Z̄ gR̄yi ḡw̄j̄ K̄ k̄it̄ḡK̄ m̄j̄n̄`ūK̄`eR̄v̄q̄ i v̄L̄t̄Z̄ m̄nv̄q̄K̄ f̄vḡK̄v̄ i v̄t̄L| ḡw̄j̄ K̄c̄Ń b̄bZg gR̄yi w̄eav̄b̄ t̄ḡt̄b̄ P̄j̄vi A_̄`n̄t̄`Q̄ ḡw̄j̄ K̄ c̄Ń b̄bZg gR̄yi w̄b̄āŃȲ Ask̄M̄h̄Ȳ K̄t̄i w̄Q̄j̄ Ges t̄m̄L̄v̄t̄b̄ gR̄yi w̄b̄āŃȲi GK̄U m̄ȳ`i ē`v̄ c̄Ńw̄j̄ Z̄ Av̄t̄Q̄ hv̄ ḡw̄j̄ K̄ k̄it̄ḡK̄ Ges i v̄Ńt̄q̄ K̄Z̄ēt̄Ńi ḡa`K̄vi m̄j̄n̄`ūt̄K̄P̄ w̄b̄`k̄Ń (m̄v̄t̄RŪ Z̄v̄i L̄w̄en̄x̄b̄)| K̄v̄b̄w̄w̄q̄ c̄w̄i P̄w̄j̄ Z̄ GK̄ M̄t̄el̄Ȳv̄q̄ t̄`L̄v̄ h̄v̄q̄ th, 46 w̄J̄ K̄v̄b̄w̄w̄q̄ w̄k̄i c̄ŃZ̄Ńv̄t̄b̄ gR̄yi ep̄x̄i ci Z̄j̄ b̄v̄q̄j̄ K̄ Drcv̄`b̄k̄j̄ Zv̄ ep̄x̄ t̄c̄t̄q̄t̄Q̄ (ē`m̄ Z̄v̄i L̄ w̄en̄x̄b̄)|

b̄bZg gR̄yi w̄b̄āŃȲi c̄x̄w̄Z̄

b̄bZg gR̄yi Av̄B̄b̄ c̄Ńḡ w̄eK̄v̄k̄ jv̄f̄ K̄t̄i w̄b̄D̄v̄R̄j̄`v̄t̄Ū 1896 m̄v̄t̄j̄ Ges Ḡici Āt̄`t̄j̄ q̄v̄q̄ 1899 m̄v̄t̄j̄ Ges Av̄i I c̄t̄i ēt̄Ūt̄b̄ 1909 m̄v̄t̄j̄ | k̄t̄j̄ s̄K̄v̄q̄ b̄bZg gR̄yi Aā`v̄t̄`k̄ c̄ēZ̄Ń K̄iv̄ nq 1927 m̄v̄t̄j̄ Av̄i Av̄t̄R̄ŃŪb̄v̄q̄ M̄n̄K̄t̄ḡ`w̄h̄ȳ³ k̄it̄ḡt̄Ki R̄b̄` b̄bZg gR̄yi Av̄B̄b̄ Home Work Act P̄j̄ȳnq̄ 1918 m̄v̄t̄j̄ | b̄bZg gR̄yi w̄b̄āŃȲi c̄š̄v̄ w̄n̄m̄v̄t̄e c̄Ńḡ 1952 m̄v̄t̄j̄ `ē`ḡt̄j̄`i w̄f̄v̄Ēt̄Z̄ gR̄yi w̄b̄āŃȲi c̄x̄w̄Z̄ P̄j̄ȳnq̄| w̄K̄s̄`c̄ieZ̄x̄P̄Z̄ `ē`ḡj̄` ep̄x̄i mḡc̄w̄i ḡv̄Ȳ t̄eZ̄b̄ w̄b̄āŃȲi c̄il̄ t̄UK̄m̄B̄ A_̄Ńw̄Z̄K̄ c̄ēp̄x̄ Ges c̄Ȳ[©] K̄ḡm̄s̄`v̄t̄bi t̄c̄ŃŃt̄Z̄ t̄eZ̄b̄ ep̄x̄i c̄Ńq̄v̄R̄b̄x̄q̄Z̄v̄ t̄`L̄v̄ t̄`l̄ q̄v̄q̄ 1970 m̄v̄t̄j̄ t̄`t̄k̄ w̄eiv̄R̄ḡv̄b̄ gR̄yi i Mo w̄b̄āŃȲi c̄x̄w̄Z̄i c̄Ńw̄j̄ Z̄ nq| Āt̄b̄K̄ t̄`t̄k̄ b̄bZg gR̄yi w̄b̄w̄`̄ mḡq̄ Āš̄t̄ Āš̄t̄ c̄p̄t̄w̄b̄āŃȲ ev̄ mḡš̄q̄ K̄iv̄ nq| t̄ej̄ w̄R̄q̄v̄ḡ, d̄v̄Ȳ, R̄v̄c̄v̄b̄, `w̄ŃȲ t̄K̄w̄i q̄v̄, ḡw̄i k̄v̄m̄, t̄ḡw̄` t̄K̄v̄, c̄Z̄Ńv̄j̄ Ges t̄`ú̄t̄b̄ c̄ŃZ̄ ēQ̄i b̄bZg gR̄yi mḡš̄q̄ K̄iv̄ nq Av̄i K̄v̄b̄w̄w̄q̄ K̄iv̄ nq c̄ŃZ̄ `̄Ń ēQ̄i ci ci | t̄h̄m̄ḡ`-t̄`t̄k̄ ḡȳ`Ńw̄Z̄i n̄vi t̄ēw̄k̄ t̄m̄me t̄`t̄k̄ b̄bZg gR̄yi mḡš̄q̄ w̄ej̄ w̄`Z̄ n̄t̄j̄ Zv̄ k̄it̄ḡK̄ t̄k̄Ȳxi R̄b̄`

¶wZi KviY nq `vovq| gj`iUwZ, `egj` ewx wKsev A_¶wZK Dbqeb I gwj tKi ¶lgZvexi cvkvcwk hfMi
cwieZ¶b bZb bZb Pwn`v I mvgwM0 Awef¶ei dtj Rxeb hvIvi aviv I gvb cwieZ¶bi welqWtKI „i`tZi
mvf_ wetePbvq ivLtZ nq| mvac0ZK mgtdq evsj v`tk ktg evRvti Awak mSL`K brix ktgtKi AvMgb, MYZwSK
ivR¶wZK e`e`vq DEiY, RvZxq I AvSR¶ZK tct¶vcU, mteveWi mvac0ZK Kvtj i A_¶wZi MwZcKwZ c¶wZ
welqtKI b-bZg gRyi wba¶Yi t¶¶i wetePbvq ivLvi c0qvRbxqZv t`Lv w`tqtQ| b-bZg gRyi i weavbtK
AtbtK KtVvi Ges Pj gvb evRvi e`e`vi e`Z`q wmwte MY` Kti Gi we¶ivaxZv Kti _vtK| Kv¶RB b-bZg gRyi
weavtb gvtS gvtS mgstqi Rb` wkw_j I bgbxq cSv _vKv evAbxq etj AvBGj I gtb Kti |

wbgewYZ wZbwU Dcvtq we¶tki we¶fbae`vtb b-bZg gRyi wba¶Y Kiv nq _vtK:

- tfv3v gj` mPK t_¶K ktgtKi Pwn`v wba¶Y Kivi GKwU cxwZ c¶wZ Z AvtQ| Zte G cxwZi I ci
Awak gvIvq wbf¶ Kiv h¶3h¶3 bq tKbbv `e`gj` `Z cwieZ¶ nq Ges G cxwZtZ wbtqvMKvixi
gRyi c0vtbi mvg_¶c0Zdij Z nq bv|
- gj`iUwZ wmwte Kti tm Abyvti b-bZg gRyi mgstqi GKwU dg¶vI we¶fbae`tk c¶wZ Z AvtQ| Zte
thme t`tk gj`iUwZi nvi Lp tewk thgb e¶wRj , Av¶R¶Ubv Ges thme t`tk gj`iUwZ tZgb „i`ZcY0
bq thgb BUwj tmme t`k D3 dg¶v t_¶K mti GtmtQ|
- b-bZg gRyi mgstqi Avi GKwU mnR Dcvq n¶`Q mgM0A_¶wZi Mo gRyi wba¶Y| mvaviYZ mviv
t`tki we¶fbae`tm±ti Mo gRyi tK gwj Kct¶¶i gRyi c0vtbi mvgt_¶ mgvb wmwte Mb` Kiv hvq|
t`tki Mo gRyi ewx tctj gwj tKi gRyi c0vtbi mvg_¶ ewx tctqtQ etj ati tbqv hvq Ges tm
nvti b-bZg gRyi mgstq Kiv hvq|

AvBGj I Zvi AtbK_¶jv Kbtfbkb I mpcwi¶ki gta` b-bZg gRyi i welq „i`Zi Av¶ivc Kti tQ hvi me¶kl wU
n¶`Q Minimum Wages Convention (NO. 131), hv 1970 mvtj MpxZ n¶qtQ| gRyi wba¶¶Yi Rb` mw¶sjj Z
`i KlvKwI e`e`v Avkvbjfc `Z I e`vcKfite we`wi jvf bv Kivq b-bZg gRyi i Rb` D3 Kbtfbkb MpxZ
nq| D3 Kbtfbk¶bi 3 bs Ab¶`Q¶ b-bZg gRyi wba¶¶Yi Rb` KZ¶¶tK wbgj wLZ wby¶Kmgv Abyvi Y
Ki tZ ejv n¶qtQ

K) ktgK I Zv`i cwie¶ti tgvU Pwn`v, t`tki mvaviY teZb Kwvtgv, RxebhvIvi e`q, mvgwRK wbi vcEv
m¶eavmgv Ges mgvtRi Ab`vb` tMv0x ev Astki RxebhvIvi Zj bvgj K gvb wetePbv Kiv;

L) A_¶wZK d`v±imgv h_v A_¶wZK Dbqeb, Drcv`bkxj Zvi gvb Ges D`Pnvti Kgms`vb m¶0 I ati ivLvi
AvKv.¶¶v|

mvaviYfvte ejtZ tMtj ktgtKi Pwn`v, teZb c0vtb gwj tKi mvg_¶ Zj bvgj K teZb I DcvR0 Ges
A_¶wZK Dbq¶bi Pwn`vtK wetePbv Ki tZ ejv n¶qtQ| ktgK Ges gwj K Dftqi `¶msi ¶¶Y Kti Dftqi
gta` GKwU fvimvg` eRvq ti tL Ges A_¶wZK I mvgwRK Dbq¶bi c0qvRbxqZvi welqW gv_vq ti tL b-bZg
gRyi wba¶¶Y Ki tZ nte|

gRyi wba¶¶Y I gRyi AvBb: evsj v`k tct¶¶Z

RvZxq tc Kwgkb

mi Kwvi, Avavmi Kwvi I `¶qZkwmZ iv0tZj c0Z0vb/Kg¶Z KgRZ¶ I KgPvixMY Ges wek¶e`¶j q mn mKj
mi Kvi x c0Z0vtbi w¶¶K-KgPvix` i Rb` teZb Kwvtgv wba¶¶Yi j t¶¶i mi Kvi RvZxq tc-Kwgkb MVb Kti |
D3 Kwgkb t`tki Av_¶v¶wRK Ae`v wetePbvq Gtb teZb Kwvtgv cYtwba¶¶Yi Rb` mi Kvti i wBKU mpcwi k
tck Kti _vtK| b-bZg I mte¶P Kwvtgv wba¶¶Y Kti KtqKwU `¶i web`vmceR RvZxq teZb t`j tNwI Z nq|
Gt`tk `¶axbZv cieZ¶mgq Ghver RvZxq tc-Kwgk¶bi mpcwi¶ki w¶wE¶Z 6 wU RvZxq teZb t`j tNwI Z
n¶qtQ|

gRyi Kwgkb

mi Kwii LvZ cwi Pwj Z Kj Kvi Lvbmgn gRyi wbaſi Y `i KlvKwli tKvb mthvM tB| GLvfb tKw`qfite National Wages and Productivity Commission (NWPC) Gi mpcwi tki wfiEz mi Kvi KZK gRyi wbaſi Z ntq _vtK| Zte G cŕqv mgvtj wPZ GRb` th, NWPCŕi mpcwi kmgn thgb GKw`tK Drcv` bkxj Zv I cŕZŕvbi gŕvdi mvt_ m=úKZ bq tZgub Ab`w`tK kŕgKt` i b`bZg cŕqvRb tgUvtbvi mvt_ I m=úKŕb| GQrov NWPCŕi mpcwi k MŕY Kivi wKsev bv Kivi ŕlgZv mi Kvſi i nvZ itq tMtQ|

b`bZg gRyi tevW^o

temi Kwii LvZ wki Ki Lvbvq KgPZ kŕgKt` i gRyi I fivZw` GKwU wbi`o mgq Aſt Minimum Wages Board (MWB) Gi w`K wbt` Rbv AbmiY Kſi mgwſZ `i KlvKwli c=úZtZ wbaſi Z ntq _vtK| 1961 mvtj i b`bZg gRyi tevW^oAa`vt`k Abhvq temi Kwii gwj Kvxb wewfbewkſi Kj -Kvi Lvbi kŕgKt` i gRyi wbaſi Y Kivi b`bZg gRyi tevW^oMVb Kiv ntqtQ| b`bZg gRyi tevW^o gvt`tg Ghver 38 tm±ſi i kŕgKt` i Rb` gRyi wbaſi Y Kiv ntqtQ| temi Kwii LvZ gRyi wbaſi Yi GB cŕqvU tek RvUj Ges `pſ cŕZŕvbi wfiE I ci cŕZŕvbi cŕZŕvbi LvZ thſ_ `i KlvKwli weliU AveWZ nq wki m=úKZ Aa`vt`k Gi I ci wfiE Kſi | gRyi mgſtqi Rb` tKvb mgqmvgv ev`vqx c=úZ bv _vKvq AvZgvvq gy`ſŕvZ I `e`gj` ewxi cſi I kŕgKMY h_h_ gRyi cŕvſ t`tK ewAZ ntq _vtK| m=úZ Mvtgŕm wktſi kŕgK AmſſH I kŕgK Avt`vj tbi tŕŕſZ D³ tm±ſi i gRyi KvWtgv cŕwbaſi Yi Rb` GKwU w`cŕŕxq gRyi tevW^oMVb Kiv ntqtQ|

wewfbegſpvj q

AſtK mgq wewfbegſpvj q Zvt` i Aaxb` ms`vmgſni KgPvixt` i teZb wbaſi Y Kſi | D`vniY `t`c`vbxq mi Kvi gſpvj tqi KZK `vbxq mi Kvi cŕZŕvbi I Mŕg cwi kſi i teZb wbaſi Yi `ŕvſ-Dtj L-Kiv hvq|

gwj K-kŕgK cwi`úwii K mgſSiZvi gva`tg

ŕſi tKwZ Kj Kvi Lvbmgn wewj AcŕZŕvbi LvZ, Mŕwv kŕgK, w`bgRj BZ`w`mn tenki fivM KgŕſſB gwj Kctŕſi mvt_ kŕgKt`i Avtj vPbv/ mgſSiZv I wŕcwŕſK Pŕ³ i gva`tg gRj x wbaſi Y fvgKv ivtL|

I tqr tevW^o gva`tg

temi Kwii tm±i _tjvi gta` Avei miſew` Kſi i Rb` c`K teZb tevW^oi tqtQ| teZb tevW^oivtq`vt` i gva`tg miſew` Kſi i Rb` gRyi wbaſi Y Kiv ntq _vtK|

wew`gvb wewtbi h_v`Zv I RvZxq b`bZg gRyi KwWtgv cŕqvRbxqZv

ewj vt`tki gZ DŕE kŕgKt`i t`tk Kgŕlg RbtMvxi Rb` kŕgKt` i m=ſbRbK I hŕ³msMZ gRyi wbiŕZ Kiv tMtj Zv `wi`a RbtMvxi Avq ewx`Z mnvqK fvgKv ivLte| b`bZg gRyi Kvſſi Kiv tMtj dj kŕZtZ mKj kŕgKt`i gRyi ewx` cvte hv kŕgKt`i Drcv` bkxj Zv ewx` Kiſe| Drcv` bkxj Zv ewxi dtj cŕZŕvbi Drcv` b I gŕvdi ewx` cvte hv cŕivq wewtqvM nte Ges t`tk Kgms`vb ewx` Kiſe| kŕgKt` i m=ſbRbK I hŕ³msMZ gRyi wbiŕZ ntj kŕgK gwj K mŕn=úK`cŕZŕvbi nte Ges kŕgK AmſſH wKsev Ab` tKvb ai`Yi kŕgK mgm`v t`tK gwj Kcŕſi wbi v` _vKte| Dciſ` m=ſbRbK gRyi tZ wktſi `ŕſ kŕgKt`i AvMgb ewte Ges gwj Kcŕſi Zvt` i ŕvvi m`v gvUv cŕſj Z cſY`i cwi etZ`D`P gvbm=úbæi `vqx cY` Drcv` tB mŕlg nte hv gwj tki gŕvdi ewx` I evRvi m=úwii`Y mnvqK nte| Ab`w`tK Avq ewxi dtj kŕgKt`i `ŕſ`, gvbmK Ae`v I cwi ewi K kwſ`-cŕZŕvbi mnvqK nte hv cŕivq Zvi Drcv` bkxj Zv ewx` Kiſe| `vqx I hŕ³msMZ DcvRſb mŕlg ntj kŕgKt` i gvtS mÂtqi cŕYZv ewte hv Zvt` i AvZKg`v`b Drmivx Kſi Zj te Ges Gi dtj kŕgKt`i Pwn`v ewxi cvkvcwk t`tki tgU RvZxq Drcv` b ewx` cvte (gſRwi I L` Kvi 2002)|

ewj vt`tk eZŕv`b cŕſj Z tckwfiE`K gRyi wbaſi Yi e`e`v cwi ewZſ tŕſvctU I cŕqvRbxqZvi wbi tL h_vh_ bq tKbbv wZ` bZb tckvi D`e NUtQ Avi cŕvmbKfite e`qeúj Ges Svſgj vcy`nI qvq Gme bZb

bZb tckvi Rb` c_K c_K gRyi wbañY Kiv mæe n`Q bv | tKv÷wi Kvq 1987 mvñj 520 uU wfbærfbægRyi ÷` wQj hv cieZxÆZ AþK_tjv mgRvZxq tckvtK GKxfZ KiþYi gva`tg Kugtq eZ@vþb tmLvtb gvÎ 72 uU gRyi ÷` PvjyivLv n`qtQ | AþK t`tk AÅj wfvÆK gRyi wbañY Kivi e`v i`qtQ | Avevi AvÅñj K gRyi wbañY e`vi mgštqi gva`tg RvZxq b`bZg gRyi wbañY Kþi Bþ`vþbvkqv I wdvj cvBþb mvdj` cvlqv tM`Q | Rvcvþb GKwU eU`þ wewkó gRyi wbañY e`v KvhÆi thLvtb GKwU tKw`q ms`v b`bZg gRyi mgštqi Rb` w`K wþ`Rbv w`tq_vþK Ges AvÅñj K KvDwYj mgn D³ wþ`Rbv AbñiY Kþi `faxbfvþe wR wR AÅtj i gRyi wbañY Kþi | evsj v`tk AvÅñj K `elg` cKU bv nl qvq AÅj wfvÆK c_K gRyi wbañYi c@qvRb bvB | Avevi Avgv` i t`tki temiKwi c@Zóvþb tUW BDwþqþbi Awakvi KvhÆi bq etj thš` i KlvKwI i gva`tg gRyi wbañYI mæe bq | Avevi AþK tm±ti tUW BDwþqb_vKtj I Zv h_vh_fvþe KvhÆi bq etj thš` i KlvKwI i gva`tg gRyi wbañYI mwK nq bv | gvÎ 38 uU tm±ti i Rb` b`bZg gRyi KvVtgv wbañY Kiv ntj I Ab`vb` c@ZóvþbK tm±ti Ges Ac@ZóvþbK tm±imgñ gRyi wbañY nq gwñj tKi B`Qvi wfvÆtZ | GgZve`vq evsj v`tki Rb` RvZxq b`bZg gRyi c@Zþbi Awakvsk kZ@ejx we`gvb |

AþK t`tk wewfbæeqtmi kñgKt` i Rb` wewfbæegRyi KvVtgv wbañY Kiv n`q_vþK | bexY kñgKiv cwi evti Lp Kg Ae`vb ivtL etj Zv` i gRyi ewx mgv`R enEi Kj `vY etq Avþe bv Gifc aviYv t`tk bexb kñgKt` i Kg gRyi c@vþbi hv³ c@k@ Kiv nq | wKŠ` Avgv` i t`tki cwi ewi K KvVtgv`Z thš` Avq I thš` e`tqi c@YZv tewk weavq bexb kñgKivI cwi evti i e`tq mgvbfvþe Ae`vb ivL`Z cvti | eis Gt`tk gRyi i t`tt` bvi x cj`I `elg` we`gvb_vKvq AvÅñj K I eqmwfvÆK `elg`i tP`q wj wfvÆK `elg`B tewk | GKwU RvZxq b`bZg gRyi KvVtgv Gt`tk mKj c@Kvi `elg` wbi mb KiþZ cvti |

evsj v`tk gy`vCwñZi nvi tewk Ges `e`gñ`i EaYwñZ LpB Dñj L`hV` | c@Z Qq mvZ eQi cici miKwi tm±ti i teZb KvVtgv mgštqi gva`tg Gifc gy`vCwñZ I gj`ewx i thš`KZvB `xKvi Kiv nq | wKŠ` temiKwi Lv`Z gRyi i t`tt` Gifc mgšq bv Kivq kñgK tkYx `elg`i wKvi n`Q | D`vniY `fç ejv hvq th, 1986 mvñj "Agricultural Minimum Wages Ordinance -1986" bvgK AvBb c@YxZ nq | G AvBþb KwI kñgKtKi Rb` `wK b`bZg gRyi wbañY Kiv nq tmvqv `þ tKwR Pvj i evRvi `ti i mgcwi gvY (knx`j w I tnvþmb 2002) | wKŠ` KwI kñgKtKi eZ@vþb gRyi tmvqv `þ tKwR Pvj i gñ`i tP`q AþK tewk ntj I D³ AvBb mstkvab wKsev gRyi mgštqi tKvb e`v MhY Kiv nq bvB | GKBFvþe Mvþg@m tm±ti 1994 mvñj b`bZg gRyi 930 (gj gRyi 600 UvKv) wbañY Kiv ntj I A`vewa Zv gy`vCwñZ ev`e`gñ` ewx i mvþ` mgšq Kiv nqvb |

ZZxq Aa'vq: gRyi cwi w'wZ I kigKt` i RxebhvIvi e`q

Z_` Drm I bgjv wbePb

Z_` Drm

eisj v`tk RvZxq b`bZg gRyi msµvš- G MtelYvq PviwU Gj vKvq PviwU tm±i wbePZ Kiv nq| MtelYvqK cŃZwbaZgj K Kivi Rb` cŃZŃwbK Ges AcŃZŃwbK Dfq aiYi wki tk MtelYvq Ašf Kiv ntqQ Ges t`tki wefbae`vb ntZ kigKt` i wku ntZ Z_` msMh Kiv ntqQ| cŃwgK Z_` msMh Kiv ntqQ t`tki `wU cŃZŃwbK Ges `wU AcŃZŃwbKmn tgvU PviwU tm±i ntZ| G tm±i PviwU kigKt` i Rb` GKwU Awfbae cŃkēfīi mvrth` Zv` i Avq e`tqi Z_` msMh Kiv ntqQ Avi tm±i gwj K ev gwj tKi cŃZwba Ges KgRZP, KgPvix` i wku ntZ Avtj vPbv Ges mrvZKv` i mvrth` Z_` msMh Kiv ntqQ| wbePZ PviwU tm±i nt`Q MvtgŃm ev `Zwi tcvkK (bvU I l`fb), wPsw cŃwqvRvZKiY wki, wbgŃ wki Ges PvZvj ev Pvj cŃwqvRvZKiY wki | MtelYvi Dfīk` Abjv`i wbePZ PviwU Gj vKv nt`Q MvtgŃm kigKt` i Rb` XvKv I PÆMŃg; wbgŃ kigKt` i Rb` XvKv I MvRxcj, PvZvj kigKt` i Rb` gqgbmsn Ges wPsw cŃwqvRvZKiY wki i Rb` Lj bv| cŃZ`K tm±i ntZ 25 Rb Kti kigK wbePb Kti G MtelYwU cwi Pvj bv Kiv nq|

Z_` msMhni Gj vKv

t`tki wefbae`vb Rxeb hvIvi gvb I Rxeb hvIvi e`tqi gta` cv`R` i tqtQ weavq t`tki wefbae`vb ntZ Z_` msMh Kiv nq| MvtgŃm wki i Rb` XvKv I PÆMŃg kni Aew`Z d'vwi mgn t`tk Z_` msMh Kiv nq| wPsw wki i kigKt` i Z_` msMh Kiv nq Lj bv t`tk| wbgŃ wki kigKt` i Ae`vb wQj XvKv I MvRxcj Gj vKv Ges PvZvj kigKt` i Rb` gqgbmsn t`tk Z_` msMh Kiv nq| MtelYvi mjeavt` Ges mWk I cŃwvZzpxb Z_` msMhni Rb` Kvi Lvbi cwi e`Z`kigKt` i AvevmK Gj vKv wtkl Kti kigKiv thLvtb Awak msL`vq emevm Kti tmLvb ntZ bgjv wbePb I mrvZKvi MhY Kiv nq|

bgjv wbePb

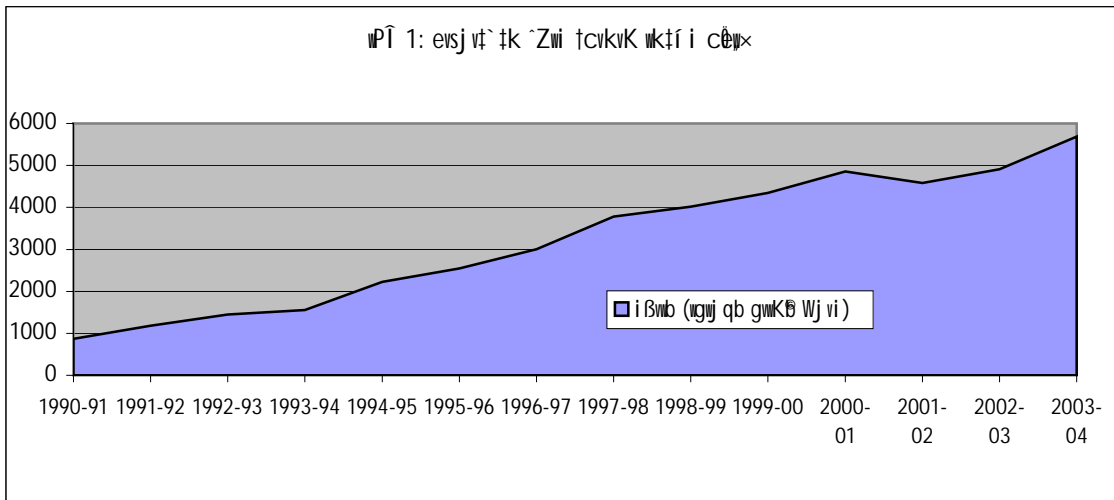
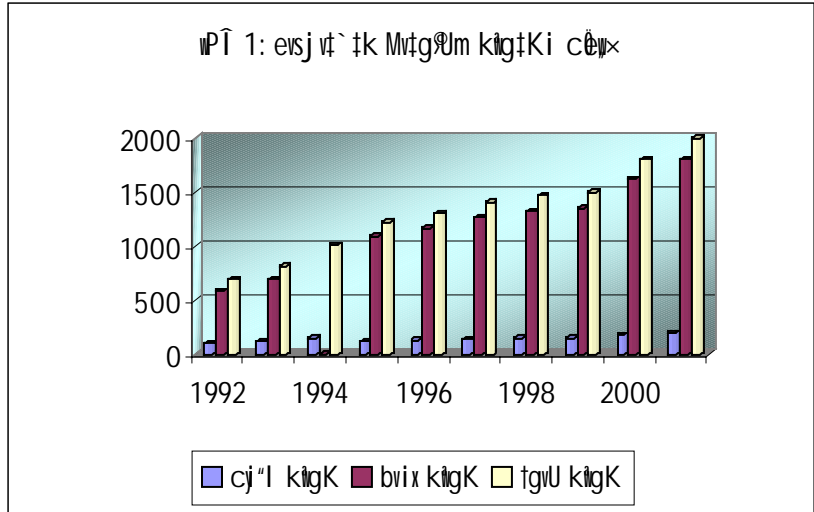
wbePZ PviwU tm±i ntZ mjeav Abjv`i brix cj`l Dfq aiYi 25 Rb Kti kigKt` i wku ntZ mrvZKvi MhY Kiv ntqQ| mrvZKvi MhYi Rb` MvtgŃm tm±i t`fī XvKv I PÆMŃg Aew`Z wki BDwUmgŃni kigKt` i wku ntZ Z_` msMh Kiv nq| Z_` cŃvbKvix kigKt` i gta` PvKv`i tZ beMZ wefbae`aiYi tnj cvi tk mrvZKvi `vbKvix wmvte wbePb Kiv nq| Abjfcvte wPsw wki KgPZ K`vRqv kigK, wbgwZ kigK, Ges wKv`v`i wbgš`vaxb kigKt` i tk wRÁvmv` Kiv ntqQ| wbgŃ tm±i i kigKt` i ga` ntZ gwU KvUv, cv`i I BU fv`v, thvMvb`vZv Ges Ab`vb` mnthvMx kigKt` i wku ntZ Ges PvZvj kigKt` i t`fī wgtj i t`fZi I DfVvtb KvR Kti Gifc kigKt` i mrvZKvi MhY Kiv ntqQ| mrvZKvi MhYKvtj kigKt` i wj ½, wŃwMZ thvM`Zv, eqm, wKvbv, c`ex cŃwZ wbePb i mrvZKvi MhYi Rb` wbePZ Kiv nq|

wbePZ tm±i cwi wPwZ

MvtgŃm (`Zix tcvl vK) wki

`et`wK gj` Avq, wRwMctZ Ae`vb, wewbqvM Ges KgŃs`vb wetePbvq `Zwi tcvkK Z_v MvtgŃ wki eisj v`tki metPtq `i`ZcY`l m`ebvgq wki | mvr`cŃZK mgtq t`tki GKK epEg wki LvZ wmvte MvtgŃm wki AwefZ ntqQ| MvtgŃm Kvi Lvbv t`vZ KgPZ kigtKi msL`v 20 j`Ń Omotq tMfQ (mshy` QK 2; wP 1)| Gme kigtKi 80 fWm brix hv t`tki cŃZŃwbK tm±i i tgvU brix kigtKi 69 kZusk| t`tki tgvU i Bvbx Avtqi 75 fvtMi thvMvb t`l qvi cvkvcwK MvtgŃm I Gi msuké-DcLvZmgn t`tk cŃZ eQi `B wej qb Wj vi gj` msthvRb nq (wmcwW 2003) |

Mvtg@um wkt'i G c@x i
 tcQtb itqtQ Gt' tki
 kltKtKi i'ZcY Ae`vb |
 kltKtKi gRyi Kg nI qvi
 Kvi tY Ges c@i cwi gvtY bvi x
 kltK mnRj f' nI qvi Kvi tY
 Gt' tK Mvtg@um wkt'i c@i
 t' wK Ges wef' wK wembtqvM
 GtmQ Ges GZ `Z G wkt'i i
 weKvk NtUtQ (mshy³ QK 3;
 wT 2) | eZ@v b tKvUvg³
 wek' evRvti c@ZthwMZvi
 gLl G wkt'i i fvj fvtw wtk
 _vKvi tcQtb Ae`vb G wkt'i i
 kltKt' i |



ejsj vt` tki Mvtg@um kltKiv bvbv ai tYi eAbvi wKkvi | Zv i tK Awak ktN)Uv KivR Ki tZ nq Ges
 eva`Zvgj K l fviUvBg Ki tZ nq `xN mgq ati N GgbwK Mfxi ivZ chS+ gRyi i wD, Y nvti l fviUvBg
 c@v tbi wbgg _vktj l c@vb Kiv nq AtbK Kg nvti | Itfb Mvtg@um l wKQybxU Mvtg@um d'v±wi tZ gwmK
 gRyi l l fviUvBtgi wfvEtZ gRyi c@vb Kiv ntj l Awakvsk tmvtqUvi d'v±wi l wKQybxU d'v±wi tZ wcm tiU
 gRyi c@vb Kiv nq | wcm tiU gwj Kc¶ GKKfvte wba¶Y Kti _vtK Ges wvfbv eai tYi ctYi t¶t¶ wvfbv
 tiU wba¶Y Kiv nq | wek¶vRvti c@ZthwMZvi ARvntZ gwj Kc¶ GKK wvx tS-c@ZwbqZ wcm tiU Kwgtq t` q
 Ges GLvtb kltKtKi tKvb e³e` M@YthwM` nq bv | f gRyi l tiU Ovovl Mvtg@um kltKt' i tK A`v`Ki l
 Awivc` cwit tK ch¶ weiwZ e`wZ t tK KivR Ki tZ nq | kltKt' i Avem`j t` tK Kg^oj mvaviYZ `ti
 nI qq Ges mnR hvZvqtZi weKí cSv bv _vKvq Zv i tK cvtq tntU Kg^otj hvI qv Avm Ki tZ nq | Gfvte
 A`v`Ki cwit tK Awak cwit ktg Zv i t` nwb NtU hv Zv i Drcv bkxj Zv l cRbb t` t' l ci weifc
 c¶ve tdtj | kltKt' i mv t` p`envi Ges kvixi K gviwU Kivi cvkvvK bvi x kltKt' i thSb nqi wbi NUbv
 Mvtg@um wkt'i mPivPi NtU _vtK | Kg^otj ch¶ wbi vEv bv _vKvq c@qB kltKiv c` wj Z ntq, Av, t b c¶o
 wKsev feb a¶tm wbnZ l AvnZ ntq _vtKb | kltKt' i teZb ewx wKsev ct` vbnZi tKvb m¶ov @ bvi Zvgj v bv
 _vKvq Ges PvKvi tZ bvbv eAbvi wKkvi nI qq Mvtg@um kltKt' i gta` Kiv Lvbv cwieZ¶i nvi teK |

PvKvi i wivcEv I RweKvi wivcEv bv vKvq vfwKfvte cKvYwexb Mvqum kigKt i Drcv`bkj Zv Kg hv cqvst i Mvqum wkt i Rb` mvgwMKfvte vWZKi |

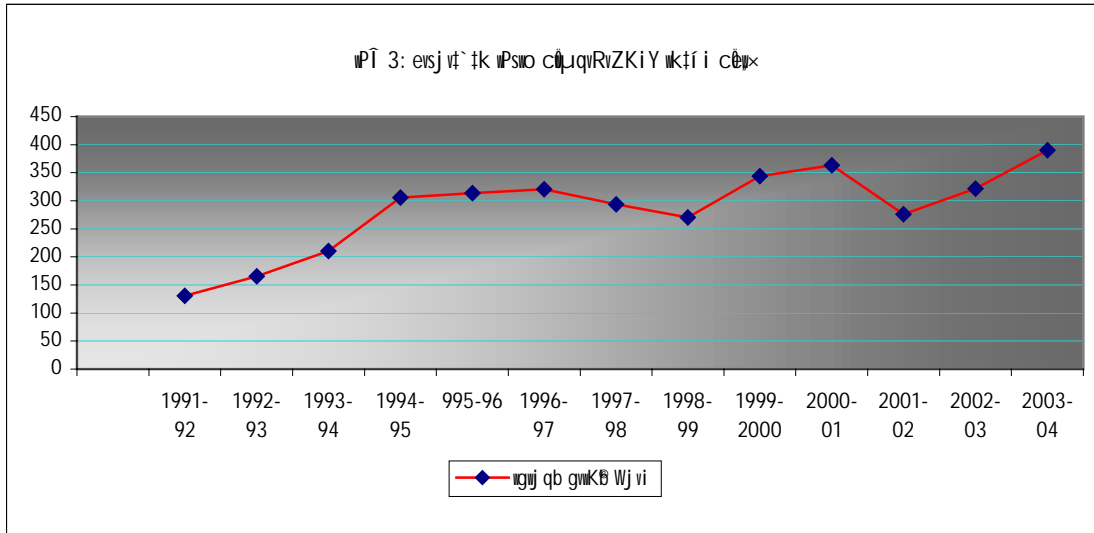
Mvqum kigKt Ki AwakvskB Mdg t_k kni AvMZ Ges Zt i Avi tKvb weKi Kgms`vtbi mthvM bvB | Awakvsk cUwgK we`vj q chS-wkvvZ wKsev ubi vi Gme kigKt Ki AtbtK Zvt i cwi evti cAvb DcvRvKvix | GKgvI PvKvi i Avq t_k Zviv Zvt i msvti i e`q ubevni cvkvcwk mSvt i `v` I tj Lvcovi LiPI hvMtg vvtKb | Achv Avq etj AtbtK Avevi mSvti tj Lvcovi LiP Pj vtZ cvtib bv Ges Kg eqmx mSvtK eva` ntq PvKvi tZ vbtqwrZ Ktib | v` gRvi i cvkvcwk Mvqum kigKt i gRvi KZv Kiv, gRvi evwK ivLv wKsev h_vh_ vWZcY bv w`tq PvKvi Piz Kivi NUBv cUqB NtU vvtK | mvgwRK wivcEvi e`e`v bv vKvq Amy`Zv, gRvi evwK ivLv, PvKvi Pizv wKsev Ab` tKvibc msktU Gme kigKtK AgvweK Rxb hvcb Kitz nq |

wPswio cUqvRvZKiY tm±i

t`tki wZxq epEg `et`wK A_`DcvRvKvix tm±i wPswio tm±i | wetkji tgvU wPswio Drcv`tbi 2.5 kZvsk Drcv`b Kti evsj vt`k | eQt i cUq 390 wgvj qb gwkB Wj vi Avq Kitz G tm±i | Avi GLvtb KgPZ AvtQ cUq 40 j v` kigK hvi cUq 6 j v` cZ`v`fvte d`v±wi tZ KgPZ (tmd 2005) | | tgvU 124 wU wPswio cUqvRvZKiY wkt i itqtQ hvi AwakvskB Lj bvq | BDti vcxq BDvbtb evRvi mjevav cl qvq Ges m`v`KvPvgj I mnRj f` m`v` kigK cvl qvq evsj vt`tki cUqvRvZ wPswio wki I `Z weKvK jvf Kitz (mshv` QK 4, wP 3) | t`tk eZvvtb tgvU wPswio cUqvRvZKiY d`v±wi 130 wU itqtQ hvi 110 wU eZvvtb Pj yAvtQ | Zbt` j vBtmYcUv d`v±wi 68 wU Ges weGdGdBG0¹ m`m` 82 wU | Gme d`v±wi gta` 59 wU d`v±wi BDti vcxq BDvbtb KZK Abtgv` Z | G LvZi gvij KMY mi Kvti i wku t_k 10% nvti fZK I wki `vcb I iBvbtZ cU`E Ab`v` mKj mjevav tctq vvtKb |

Mvqum wki Ges wPswio cUqvRvZ wki Dfqb iBvbgLx ntj I wPswio cUqvRvZKiY wkt i KvPvgj m`v`Y^o t`tk cUv etj GLvtb gj` msthvRtbi nvi Awak | gj` msthvRb mevawK nlqv mtEj | G tm±ti kigKt i b`bZg gRvi Ges kt Awakvi ev`evqZ nq bv | kigKt i Pwn`vi tPtq mieivn tenk etj wPswio tm±ti vix kigKiv bvbv avitYi eAvb I Amjevavi gta` d`v±wi tZ KvR Kti | wPswio kigKiv `B fvM wef³ | cU`K d`v±wi tZ Av wKQyml`K kigK mi vmi gvij tki vbtqstY gwmK gRvi tZ vbtqwrZ Avi Awakvsk kigK wKv`vi ev`vj vtj i vbtqstY vba`v Z ti tU i vfwE tZ K`vRpvj kigK wmi vte KgPZ | vbtqz kigKiv KvR bv vKtj I vbtqz gRvi tctq vvtKb wKs` K`vRpvj kigKiv KvR bv vKtj gRvi cvb bv | gvij Kti i `vex Avmvti d`v±wi tZ KgPZ kigKt i kZKiv 30% vbtqz kigK Av Aevkó 70% wKv`vti vbtqstY vxb Pw`vfwEK vbtqwrZ Z_v K`vRpvj kigK | wKs` MtelYvq Rvbv hvq th, gvij tki Aaxtb vbtqwrZ kigK gvI 20%, Aevkó 80% K`vRpvj kigK | wPswio wkt i m`` aiv wPswio d`v±wi tZ tcsUvbtvi ci K`vRpvj kigKt i WvKv nq | w`tb ev ivtZ th tKvb mgq wPswio d`v±wi tZ tcsUvgtI kigKiv KvR i i` Ktib | tenk KvR Kitz tenk gRvi cvl qv hvq etj KvRi cUz kigKt i Avbnv vvtK bv | eis gvtQi mieivn Kg vKtj kigKt i KvR Ktg hvq Ges Zvt i gRvi Ktg hvq | mvariYZt cUz gvtm `B chvq `B mBvn gvtQi mieivn tenk vvtK Ges ZLb kigKt i DcvRv evx cvq | Ab` mgq gvtQi mieivn Kg vKvq kigKt i DcvRv Ktg hvq Ges AtbK mgq w`tb 15/20 UvKvi tenk DcvRv nq bv | d`v±wi tZ mieivnKZ gvQ gvQ MhY Kiv, evQvB Kiv, gv_v c`K Kiv, cwi`vi Kiv, c`vbfvZ`Kiv wKsev wchvRs Gi KvR vbtqz kigKt i cvkvcwk K`vRpvj kigKiv Kti vvtKb | K`vRpvj kigKiv gRvi mi vmi bv tctq `vj vtj i gva`tg tctq vvtKb etj d`v±wi t_k th nvti gRvi cUvb Kiv nq kigKiv cKZct`v` tm nvti gRvi cvb bv | kigKt i vbtqstY vix `vj vj i gvij tki wku t_k cUv gRvi t_k wKQyAsk vbtRiv vbtq vvtK | vevbtq Zviv d`v±wi tZ vbtqz cUqvRbgwvK kigK mieivn vbwDZ Kti | gvij Kc`v`I mi vmi kigKt i mvt` K`v`v` Kitz B`QK bq tKbv cUqvRtbi mgq eu msl`K kigK mSvMh Kiv wKsev kigKt i vbtqstY Kiv Zvt i Rb` KóKi | `vj vtj i Avevi kigK vbtqstY i Rb` wKQyevZbf³ KgPvix vvtK hviv kigK vbtqstY i vevbtq `vj vtj i wku t_k gRvi tctq vvtKb |

¹ Bangladesh Frozen Foods Exporters Association (BFEEA)



Գրեթե մեկուկես անգամ աճել է արտադրության արժեքը, որը 2004 թվականին հասել է 390 մլրդ ԱՄԴ: Այս աճը պայմանավորված է հիմնականում արտադրության արժեքի աճով, որը 2004 թվականին հասել է 320 մլրդ ԱՄԴ: Ինչպես նաև, արտադրության արժեքի աճը պայմանավորված է նաև արտադրության արժեքի աճով, որը 2004 թվականին հասել է 320 մլրդ ԱՄԴ: Ինչպես նաև, արտադրության արժեքի աճը պայմանավորված է նաև արտադրության արժեքի աճով, որը 2004 թվականին հասել է 320 մլրդ ԱՄԴ:

Ստորագրված

Ստորագրված էրկրի Արտադրության արժեքի աճը, որը 2004 թվականին հասել է 320 մլրդ ԱՄԴ: Այս աճը պայմանավորված է հիմնականում արտադրության արժեքի աճով, որը 2004 թվականին հասել է 320 մլրդ ԱՄԴ: Ինչպես նաև, արտադրության արժեքի աճը պայմանավորված է նաև արտադրության արժեքի աճով, որը 2004 թվականին հասել է 320 մլրդ ԱՄԴ:

Գնումների արժեքի աճը պայմանավորված է հիմնականում արտադրության արժեքի աճով, որը 2004 թվականին հասել է 320 մլրդ ԱՄԴ: Այս աճը պայմանավորված է հիմնականում արտադրության արժեքի աճով, որը 2004 թվականին հասել է 320 մլրդ ԱՄԴ: Ինչպես նաև, արտադրության արժեքի աճը պայմանավորված է նաև արտադրության արժեքի աճով, որը 2004 թվականին հասել է 320 մլրդ ԱՄԴ:

AgvbwEK Rxeb hvcb Kti etj kigKti i Drcv`bkij Zv Ktg hvq| wbgvP kigKti i tK ktg AvBtbi Avl Zvq wbtq Avmv Ges Zvt` i Rb` b`bZg gRyi wbaP Y Kivi `vextZ G tm±ti i kigKiv μtgB mμq nτq DVtOb|

PvZvj tm±i

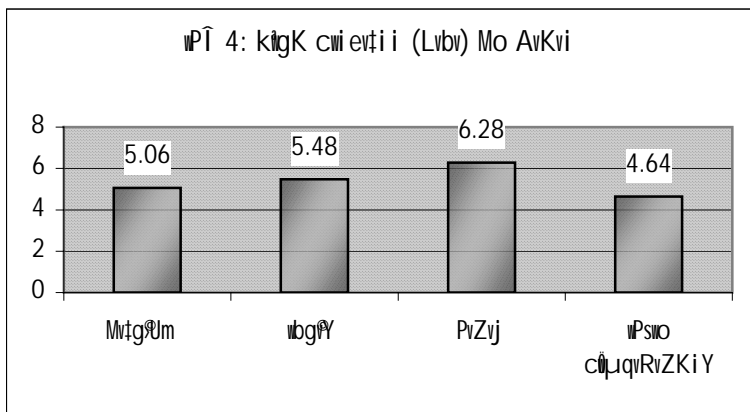
PvZvj tm±i GKul Kul wfwEK wki LvZ| evsj vt` tk cōq 40 nrRvi ivBmugj Ges G wktī cōq 50 jvL kigK KgPZ AvtQ hvi Awakvsk bvix kigK (wej m 2003)| evsj vt` k Kul wbfP t`k nlqvq Kul wfwEK G wktī i weKvk AbKj cwi tek tctqtQ| avb Pvtj i e`emv kZ eQtii cftivbv wKS` ivBm ugj e`emvi Dl vb 1947 Gi t`k wfvvtMi ci t`tk| m`v ktg, w`yr weZiY e`e`vi μg we`wz G wktī i weKvtk „i“ZcY`fwgKv ti tLtQ| miKvti i Af`šixY Lv`km` msMh AwfHvbI mnvqK fwgKv ti tLtQ| Pvj Kj „tj vtK μq tk`“ wntmte mi Kwii `fKwZ w`tq avb Pvj tKbvi e`e`v cēZB nlqvq PvZvj gwj KMY cōZKZ Pvtj i mnR l wbdōZ evRvi tctqtQ| miKvix μqgj` cōZthvMZvgj K bv nτq cPwj Z gēj` i tPτq tenk nlqvq Zvt` i gbdvdl nτqtQ wbdōZ| G Kvi tY mvi v t`tk cōq cōZ`Kul DctRj vtZ ivBmugj Mto DfvtQ| Kul ctY`i cāvb ktm`i evRvi wbdōštki fwgKvq i tqtQ G LvZ|

GKul ivBmugj KvR Kti b`bZg 10/12 Rb kigK| gwj v kigKiv mvaviYZ KvR Ktib wgtj i tfZti| Zte DfVmn evBti i KvtRI bvix kigK t`Lv hvq| avb Svov l „ov c`KxKi tYi KvR cftivUv Kti bvix kigKiv| Avt`-Avt`-kōgma` KvRI Zviv Af`-nτq hvq| t`tki epEi RbtMvōxi cāvb Lv`i thvMv`vZv nτj l G tm±ti i kigKiv hM hM atī eAbvi wKvi | PvZvj kigKti i PvKui wbgvZ bq| PvZvj Pvj y`vKtj Zviv gRyi cvq Avi PvZvj eU`vKtj Zvt` i DcvRb eU` nτq hvq| eQtii cōq Avl gym PvZvj Pvj y`vKtj etj G Avl gym Zvt` i DcvRb `vKtj Avi ewk mgq Zviv nτq ctob teKvi | kigKti i gRyi i nvi Lp Kg etj Ges teKvi `vKvKj xb mgτq mvgwRK wbi vcEv e`e`v bv `vKvi dtj G mgqKvtj Zviv AgvbwEK Ae`vq Rxeb hvcb Ktib| PvZvj kigKti i tK ktg AvBtbi Avl Zvq wbtq Avmv Ges b`bZg gRyi i weavb KvHxi bv Kiv nτj Zvt` i AgvbwEK Rxeb hvcbi Aemv NUte bv KLtbvB|

evsj vt` tk kigKti Rxebhv`v

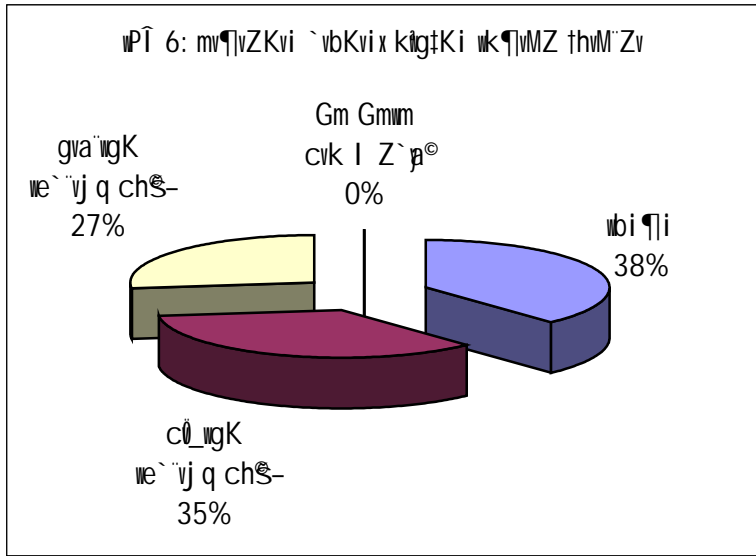
e`w³MZ Z`

mv`lvZKvi `vbKvi t` i gta` MtgPm tm±ti i kZKiv 60 fVM gwj v Ges 40 fVM cj`l kigK| wPsw cōμqvRvZKiY wktī G nvi h`vμtg 76 l 24 Avi wbgvP wktī h`vμtg 60 l 40 fVM Ges PvZvj wktī h`vμtg 64 l 36 fVM| mv`lvZKvi `vbKvix kigKti i gta` MtgPm wktī kZKiv 72 fVM weewnz Ges 28 fVM Aweewnz cvl qv hvq Avi wPsw cōμqvRvZKiY wktī G nvi wQj h`vμtg kZKiv 88 fVM l 12 fVM; PvZvj wktī h`vμtg kZKiv 84 l 16 fVM Ges wbgvP wktī h`vμtg kZKiv 68 l 32 fVM| Z` `vbKvix kigKti i cwi exti i (GKB LvbrF³) Mo AvKvi wQj MtgPm G 5.06, wbgvP wktī 5.48, PvZvj wktī 6.28 Ges wPsw cōμqvRvZKiY wktī 4.68| Pvi wU tm±ti i kigKti i cwi exti i Mo AvKvi wQj 5.37 fVM (QK 2; wP 4)|



chS-ukvMZ thvM'Zvi mtePP msL'K (52%) kigK itqtQ Ges Gi ciB gva'wgK we'vj q chS-(40%) | wbgfY ukf'i i l Awakvsk kigK (52%) c0_wgK we'vj q chS-ukvMZ | G ukf'i Gi ci ciB itqtQ wbi'f'i i nvi kZKiv 28% fvM | GLvfb c0B kZKiv 20% kigK gva'wgK we'vj q chS-tj Lv cov Kf'itQ |

PvZvj ukf'i wbi'f'i kigf'Ki msL'v mtePP 96% Ges G ukf'i mtePP ukvMZ thvM'Zv c0_wgK we'vj q chS- 4% kigf'Ki | wPsup c0_uqvRvZKiY ukf'i gva'wgK we'vj q chS- ukvMZ thvM'Zvi 48% kigK, c0_wgK we'vj q chS- ukvMZ thvM'Zvi 32% Ges wbi'f'i 20% kigK cvl qv hvq (mshp QK 6; wP 6) |



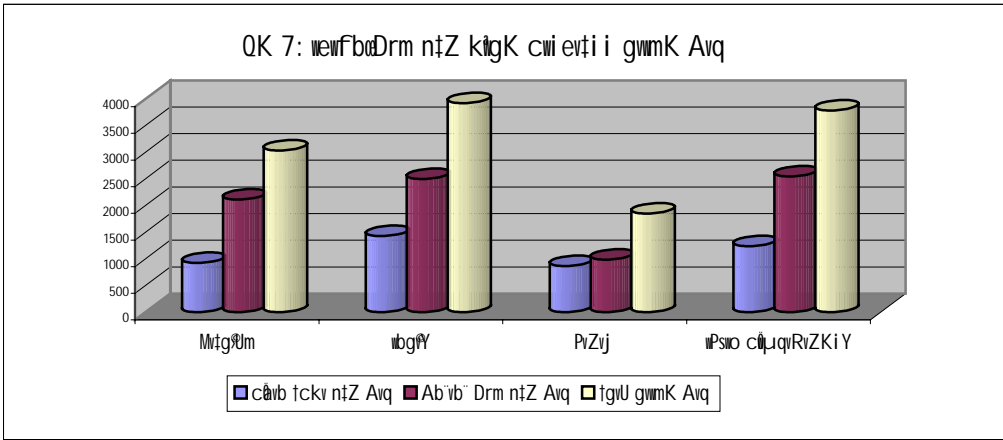
gvmK Avq

wbePPZ PviwU tm±f'i i gta' wPsw c0_uqvRvZKiY Ges wbgfY ukf'i kigKMY `wbK 12 N\Uv Kf'i KvR Kf'ib | PvZvj ukf'i kigKMY `wbK 8 f`_tK 12 N\Uv KvR Kf'ib | Zte Zv' i mviv eQi KvR _vtK bv Ges Mto Zviv eQf'i 8 gvm KvR Kivi m'f'vM cvb |

QK 3: DEi `vZv kigf'Ki gvmK gRyi l Avq

tm±i	c0vb tckv nZ gvmK Avq (eQf'i 8 gvm l `wbK 12 N\Uv KvRi wfvE±Z)	c0vb tckv nZ gvmK Avq (eQf'i 8 gvm l `wbK 10 N\Uv KvRi wfvE±Z)	c0vb tckv nZ gvmK Avq (12 gvm `wbK 8 N\Uv KvRi wfvE±Z)	Ab'vb' Dvm nZ gvmK DcvR0 (l fvi UvBg l cwi evf'i i Ab'vb' m`tm'i Avq)	fgvU gvmK Avq
Mvtg0m			922	2110	3032
wbgfY	3204		1424	2496	3920
PvZvj		1080	864	984	1848
wPsw c0_uqvRvZKiY	1859		1236	2546	3782
Mo			1112	2034	3145

c0vb tckv nZ kigf'Ki i %wbK 8 N\Uv wmvte gvmK gRyi nq Mvtg0m ukf'i 922 UvKv, wbgfY ukf'i 1424 UvKv, PvZvj ukf'i 864 UvKv Ges wPsw c0_uqvRvZKiY ukf'i 1236 UvKv | Mvtg0m ukf'i i'ay kigf'Ki l fvi UvBg c0_vf'bi e'e`v i tqtQ wKS' Ab' ukf'i l fvi UvBg c0_vf'bi e'e`v bvB | l fvi UvBtgi mvf' cwi evf'i i Ab'vb' m`tm'i DcvR0 A_0 kigf'Ki gRyi wfvEAb'vb' DcvR0 cvl qv hvq Mvtg0m ukf'i 2110 UvKv, wbgfY ukf'i 2496 UvKv, PvZvj 984 UvKv Ges wPsw c0_uqvRvZKiY ukf'i 2546 UvKv | gRyi l Ab'vb' DcvR0mn GKRb kigf'Ki cwi evf'i i Mo Avq cvl qv hvq Mvtg0m 3032 UvKv, wbgfY 3920 UvKv, PvZvj 1848 UvKv Ges wPsw c0_uqvRvZKiY ukf'i 3782 UvKv | G PviwU tm±f'i i gta' Zj bvgj K wePvti wbgfY tm±f'i i kigf'Ki cwi evf'i i gvmK Avq Ab'f'i i tPtq teuk (Mto gvtm 3920 UvKv) | metPtq Kg DcvR0 Kf'i PvZvj kigf'Ki cwi evf'i (Mto gvtm 1848 UvKv) (QK 3) |



wb̄q̄v̄Z̄ k̄lgK̄ī gR̄yī m̄āú̄t̄K̄w̄eifb̄ǣḡw̄ij̄ K̄ w̄eifb̄æī Kḡ Z̄ w̄ t̄q̄t̄Q̄b̄ | Āt̄b̄K̄ ḡw̄ij̄ t̄Kī ḡt̄Z̄ c̄Ń̄ w̄ḡK̄ Aēv̄q̄
 īī t̄Z̄ GKR̄b̄ k̄lḡt̄Kī gwmK̄ gR̄yī v̄t̄K̄ 1500 UvKv̄ Avevī Ab̄R̄t̄bī ḡt̄Z̄ D̄³ n̄vī 900 t̄t̄K̄ 1200 UvKv̄ |
 k̄lḡt̄Kī KḡŃ̄Uv̄ ḡw̄ij̄ K̄ī ē³ t̄ē w̄f̄b̄ḡZ̄ cv̄l̄ qv̄ t̄M̄t̄Q̄ | t̄KD̄ ēt̄j̄ t̄Q̄b̄ k̄lḡK̄iv̄ 8 N̄Uv̄ K̄tī w̄Z̄b̄ w̄kd̄t̄Ū K̄vR̄
 K̄t̄ī b̄ Avevī t̄KD̄ ēt̄j̄ t̄Q̄b̄ 12 N̄Uv̄ K̄tī w̄³ w̄kd̄t̄Ūī K̄v̄ | w̄ēv̄ḡv̄b̄ ēēv̄q̄ K̄v̄R̄ḡv̄j̄ k̄lḡK̄ī w̄b̄q̄v̄Z̄ Z̄v̄ v̄q̄x̄
 K̄iv̄ m̄āē b̄q̄ ḡt̄ḡw̄ij̄ K̄c̄Ń̄ R̄w̄b̄t̄q̄t̄Q̄b̄ |

GKR̄b̄ m̄v̄t̄eK̄ w̄P̄sno k̄lḡK̄ R̄vb̄v̄b̄ th, w̄Z̄w̄b̄ GK̄īŪ d̄v̄īw̄ī K̄v̄R̄ḡv̄j̄ k̄lḡK̄ w̄t̄m̄t̄ē K̄vR̄ īī K̄t̄ī b̄ | w̄Z̄w̄b̄ c̄Ń̄Z̄ w̄ b̄ 6
 N̄Uv̄ Ges̄ ḡv̄t̄m̄ 15 t̄t̄K̄ 16 w̄ b̄ K̄v̄t̄R̄ī m̄t̄h̄M̄ cv̄b̄ | Ḡf̄v̄t̄ē w̄Z̄w̄b̄ GK̄ ḡv̄t̄m̄ 7 t̄t̄K̄ 8 k̄Z̄ UvKv̄ Avq̄ K̄t̄ī b̄ | Ḡ
 b̄M̄b̄ Av̄t̄q̄ P̄j̄ v̄ m̄āē b̄q̄ ēt̄j̄ w̄Z̄w̄b̄ K̄vR̄ t̄Q̄t̄ō t̄ b̄ Ges̄ w̄ī v̄ P̄j̄ v̄t̄b̄vī K̄vR̄ t̄b̄b̄ | t̄m̄L̄v̄t̄b̄ w̄Z̄w̄b̄ gwmK̄ 4 n̄v̄R̄vī
 UvKv̄ Avq̄ K̄t̄ī b̄ | w̄Z̄w̄b̄ Av̄ī l̄ R̄vb̄v̄b̄ th, Z̄vī m̄ḡt̄q̄ t̄h̄M̄v̄b̄ K̄iv̄ 8 R̄b̄ k̄lḡt̄Kī 4 R̄b̄B̄ w̄P̄sno c̄m̄q̄v̄R̄v̄Z̄K̄īȲī
 K̄vR̄ t̄Q̄t̄ō w̄ t̄q̄ Ab̄ t̄ck̄v̄q̄ w̄b̄t̄q̄m̄R̄Z̄ n̄t̄q̄t̄Q̄b̄ | ḡw̄ij̄ t̄Kī Āax̄t̄b̄ K̄vR̄ K̄t̄ī l̄ gwmK̄ 1500 t̄t̄K̄ 2000 UvKv̄ī
 t̄ēw̄k̄ gR̄yī cv̄l̄ qv̄ h̄v̄q̄ b̄v̄ ḡt̄ḡw̄ij̄ w̄Z̄w̄b̄ R̄vb̄v̄b̄ |

av̄b̄ t̄t̄K̄ P̄j̄ c̄m̄q̄v̄R̄v̄Z̄K̄īȲī K̄vR̄ Āt̄b̄K̄ t̄j̄v̄ w̄eifb̄ǣait̄Ȳī K̄v̄t̄R̄ī GK̄īŪ m̄ḡw̄S̄Z̄ īf̄c̄ | m̄ḡM̄Ń̄ c̄m̄q̄v̄Ūt̄Z̄
 w̄eifb̄ǣM̄Ń̄cī k̄lḡK̄ w̄eifb̄ǣait̄Ȳī K̄v̄t̄R̄ w̄b̄t̄q̄m̄R̄Z̄ v̄t̄K̄b̄ | Z̄v̄t̄ī K̄v̄t̄R̄ī m̄ḡq̄, c̄wī k̄ḡ l̄ gR̄yī l̄ n̄q̄ w̄eifb̄ǣ
 ait̄Ȳī | m̄v̄arīYZ̄ 88-90 t̄K̄w̄R̄ l̄R̄t̄bī ēv̄ t̄t̄K̄ av̄b̄ t̄f̄R̄v̄t̄b̄vī R̄b̄ n̄v̄D̄t̄m̄ D̄V̄v̄t̄b̄v̄ n̄q̄ | Ḡf̄v̄t̄ē GK̄t̄Ń̄ 10
 t̄t̄K̄ 20 w̄Ū ēv̄ī av̄b̄ n̄v̄D̄t̄m̄ D̄V̄v̄t̄b̄v̄ n̄q̄ | Ḡicī n̄v̄D̄t̄mī av̄b̄ t̄t̄K̄ f̄v̄m̄ḡv̄b̄ w̄P̄Uv̄ Ac̄m̄vīȲ K̄iv̄ n̄q̄ | iv̄Z̄ 2.30
 w̄ḡw̄b̄t̄Ū t̄f̄R̄v̄t̄b̄v̄ av̄b̄ m̄K̄v̄j̄ 8 Uv̄ b̄v̄M̄v̄ Z̄t̄j̄ ēq̄j̄ v̄t̄ī w̄m̄x̄ K̄iv̄ n̄q̄ | w̄³ w̄ t̄b̄ w̄³ b̄v̄ī av̄b̄ w̄m̄x̄ K̄t̄ī t̄Q̄t̄j̄ k̄lḡK̄iv̄ |
 w̄m̄x̄ K̄iv̄ av̄b̄ t̄īŃ̄³ ī K̄v̄t̄b̄v̄ n̄q̄ | av̄b̄ ī K̄v̄t̄b̄vī m̄ḡq̄K̄ij̄ Avevī Avēn̄v̄l̄ q̄vī l̄cī w̄b̄f̄P̄ K̄t̄ī KL̄t̄b̄v̄ w̄³ w̄ b̄ Avevī
 KL̄t̄b̄v̄ 4/5 w̄ b̄ m̄ḡq̄ t̄j̄ t̄M̄ h̄v̄q̄ | ī K̄v̄t̄b̄v̄ av̄b̄ c̄t̄ī w̄ḡt̄j̄ t̄f̄t̄j̄ P̄t̄j̄ īf̄c̄v̄Ń̄w̄ī Z̄ K̄iv̄ n̄q̄ | Ḡf̄v̄t̄ē v̄f̄w̄eK̄ Aēv̄q̄
 av̄b̄ t̄f̄R̄v̄t̄b̄v̄ t̄t̄K̄ īī K̄t̄ī P̄j̄ Z̄w̄ī c̄h̄Ń̄-m̄āú̄Ȳ c̄m̄q̄v̄Ū m̄āú̄b̄ǣK̄ī t̄Z̄ 4 t̄t̄K̄ 5 w̄ b̄ m̄ḡq̄ j̄ v̄t̄M̄ | Ḡ c̄m̄q̄v̄q̄
 300 gb̄ av̄b̄ c̄m̄q̄v̄R̄v̄Z̄ K̄ī t̄Z̄ 6 R̄b̄ c̄j̄ l̄ Ges̄ 3 R̄b̄ b̄vī x̄m̄n̄ t̄gv̄Ū 9 R̄b̄ k̄lḡK̄ c̄Ń̄q̄v̄R̄b̄ n̄q̄ |

b̄w̄R̄īk̄v̄j̄ av̄b̄ c̄m̄q̄v̄R̄v̄Z̄ K̄ī t̄Ȳī R̄b̄ c̄Ń̄Z̄ ḡt̄b̄ 6 UvKv̄ n̄v̄t̄ī c̄Ń̄v̄b̄ K̄iv̄ n̄q̄ | 300 gb̄ av̄b̄ c̄m̄q̄v̄R̄v̄Z̄K̄ī t̄Ȳī
 R̄b̄ c̄Ń̄q̄ 1800 UvKv̄ c̄Ń̄v̄b̄ K̄iv̄ n̄q̄ | t̄gv̄Uv̄ av̄b̄ c̄m̄q̄v̄R̄v̄Z̄K̄ī t̄Ȳī R̄b̄ 7 UvKv̄ n̄īt̄ī 300 gb̄ av̄t̄b̄ c̄Ń̄B̄ 2100
 UvKv̄ n̄t̄Z̄ 9 R̄b̄ k̄lḡt̄Kī ḡt̄ā ēŪb̄ K̄t̄ī c̄Ń̄Z̄R̄b̄ k̄lḡK̄ 233 UvKv̄ cv̄b̄ | c̄Ń̄Z̄ ḡv̄t̄m̄ Ḡīf̄c̄ 6 t̄t̄K̄ 7 w̄Ū ḡv̄Ū K̄vR̄
 K̄ivī m̄t̄h̄M̄ cv̄l̄ qv̄ h̄v̄q̄ Ges̄ ḡv̄t̄m̄ c̄Ń̄Z̄ k̄lḡK̄ (233x6) = 1398 ev̄ 1400 UvKv̄ | c̄j̄ l̄ k̄lḡK̄ Ḡī Āw̄Z̄w̄ī³
 w̄t̄m̄t̄ē t̄j̄ w̄ Av̄t̄j̄ v̄t̄W̄ī R̄b̄ 1 UvKv̄ t̄t̄K̄ 1.50 UvKv̄ n̄v̄t̄ī Av̄ī l̄ 500 UvKv̄ Avq̄ K̄t̄ī b̄ | d̄t̄j̄ P̄v̄Z̄v̄t̄j̄ KḡP̄Z̄
 GKR̄b̄ c̄j̄ l̄ k̄lḡt̄Kī gR̄yī w̄v̄ōv̄ gwmK̄ c̄Ń̄q̄ 1900 UvKv̄ | ḠŃ̄v̄ōv̄ P̄v̄Z̄v̄t̄j̄ ī c̄av̄b̄ w̄ḡw̄ī c̄Ń̄Z̄ 300 gb̄ av̄t̄b̄ī
 t̄Ń̄Ń̄Ń̄ 195 UvKv̄ Āw̄Z̄w̄ī³ t̄c̄t̄q̄ v̄t̄K̄b̄ Ges̄ l̄ R̄b̄ l̄ ēv̄ t̄m̄j̄ v̄b̄t̄q̄ī K̄vR̄ h̄vīv̄ K̄t̄ī b̄ Z̄w̄īv̄ cv̄b̄ Av̄ī l̄ 100 UvKv̄ |
 b̄v̄ix̄ k̄lḡK̄iv̄ 300 gb̄ av̄t̄b̄ī t̄m̄t̄Ń̄ K̄ov̄ S̄iv̄ōvī R̄b̄ P̄vī R̄b̄ w̄ḡt̄j̄ Āw̄Z̄w̄ī³ 22 t̄K̄w̄R̄ P̄j̄ t̄c̄t̄q̄ v̄t̄K̄b̄ | c̄Ń̄Z̄ t̄K̄w̄R̄

20 UvKv `ti 22 tKwR Pritj i gj` 440 UvKv Pvi Rb kigtKi gta` eUv Kti cZRB 110 UvKv tctq _vtKb hv gwmK `vovq 500 t_tK 600 UvKv| KvRB PvZvtj KgPZ bix kigtKti i gRyi gwmK Avq nq cUq (1400+500) 1900 UvKv t_tK 2000 UvKv|

vbgfY kigtKti i mvt_ Mlc Avtj vPbvq Rvbn hvq Zvt` i `vbK gRyi 100 t_tK 120 UvKv| gvtm 20 t_tK 22 w`b Zviv KvR Kivi mthvM cvb| Zte eQt i wZb gym Zvt` i tKvb KvR _vtK bv| ZvOov cZvbqZ ktgi gRyi i nvi Ktg hv`Q| `i KlvKw i mthvM bv _vKvq Zviv wba nvti KvR KitZ eva` nPQb|

gwmK e`q

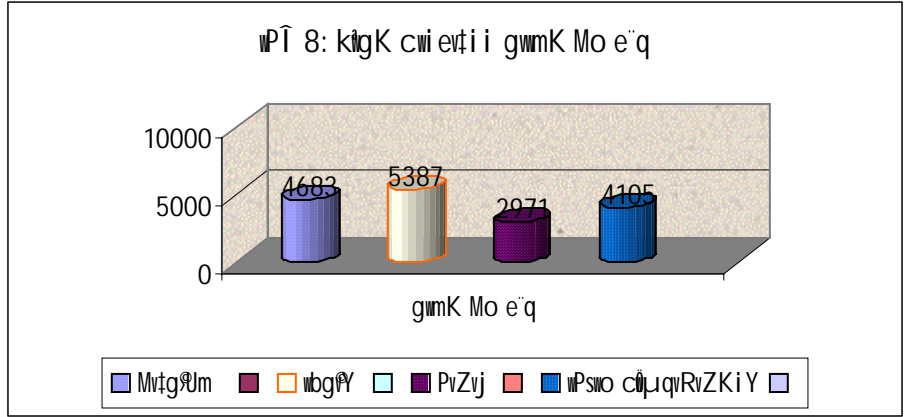
MtelYvi Rb` wbePZ PviwU tmztii kigtKti i tgsuj K Pwn`vmgn ciY Kivi Rb` gwmK e`tqi Zj bvgj K wePvti vbgfY kigtKti i Mo e`q metPtq tenk 5387 UvKv| gwmK LiPi w`K w`tq wZxq Ae`vtb itqtO MvtgUm kigtK hv` i gwmK Mo e`q 4683 UvKv| wPswO cUqvRvZKiY wktii kigtKti i gwmK Mo e`q 4105 UvKv Avi PvZvtj kigtKti i gwmK Mo e`q 2971 UvKv hv G PviwU tmztii kigtKti i gta` mefvgf

OK 4: DEi `vZv kigtKi gwmK e`q

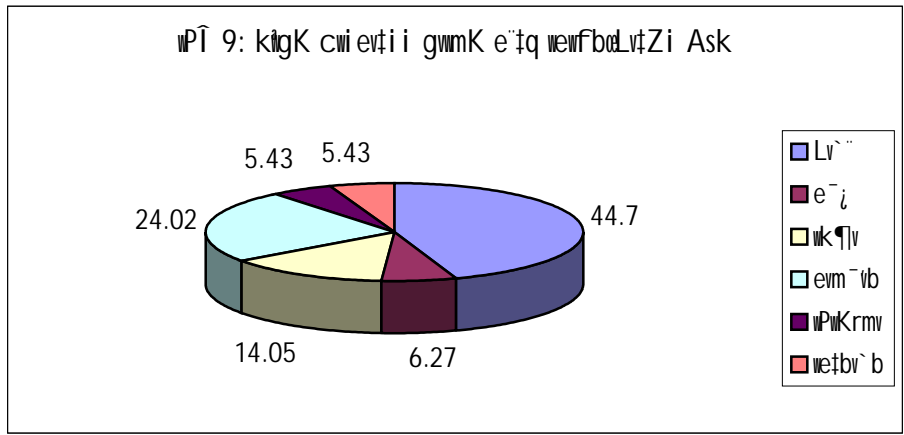
tmzi	cwi evti i e`q l wefbaLvZ e`tqi kZKiv nvi											gwmK Mo e`q	
	Lv`		e`j		wkv		evm`vb		wPwKrmv		wetbv`b		
	UvKv	%	UvKv	%	UvKv	%	UvKv	%	UvKv	%	UvKv		%
MvtgUm	2021	44.43	306	6.73	776	17.64	1121	24.64	182	4.00	278.13	6.11	4683
vbgfY	2036	37.75	304	5.71	864	16.03	1336	24.77	432	8.02	416	7.71	5387
PvZvtj	1374	46.21	95	3.19	524	17.62	830	27.92	104	3.49	45.6	1.54	2971
wPswO cUqvRvZKiY	2236	54.47	371	9.03	201	4.91	847	20.63	255	6.22	194	4.72	4105
tgvU Mo e`q	1916	44.70	269	6.27	591	14.05	1033	24.02	243	5.43	233	5.43	4286

Z` `vbKvix kigtKti i cwi ewi K e`tqi gta` Lv`i tCQtb mterP A_`Mto 1916 UvKv (tgvU e`tqi 44%) e`q Kti _vtK| Ztb#a` MvtgUm tmztii kigtKiv Lv`i Rb` e`q Kti tgvU Avtqi 44.43%, vbgfY kigtKiv 37.75%, PvZvtj kigtKiv 46.21% Ges wPswO cUqvRvZKiY kigtKiv 54.4%| gwmK Lv` LiP metPtq tenk wPswO cUqvRvZKiY kigtKti i 2236 UvKv| Gici vbgfY kigtKti i Lv` e`q gwmK 2036 UvKv; MvtgUm kigtKti i 2021 UvKv Ges PvZvtj kigtKti i gwmK 1374 UvKv|

Lv`i ciciB Zvt` i e`tqi cAvb LvZ evm`vb e`q ev ewo fivon wKsev i YvteY LiP| G LvZ MvtgUm kigtKiv tgvU Avtqi 17.64%, vbgfY kigtK 24.77%, PvZvtj kigtK 27.92% Ges wPswO cUqvRvZKiY kigtK 20.63% A_`e`q Kti _vtK| XvKv, MvRxcj l PEMtg Aew`Z etj vbgfY l MvtgUm wktii kigtKti i evm`vtbi e`q Ab` `B tmztii Zj bvg tenk| evm`vb LiP metPtq tenk vbgfY kigtKti i cZ gvtm 1336 UvKv, Gi ci ciB MvtgUm kigtKti i evm`vb e`q gwmK 1121 UvKv, wPswO cUqvRvZKiY kigtKti i evm`vb e`q gwmK 847 UvKv Ges metPtq Kg PvZvtj kigtKti i 830 UvKv|



կնգK՜ի e՛ւLտZ gwmK Mo e՛q 269 ՍւKv| ւPսno cժւqvRvZKiY կնգK՜ի e՛ւLտZ e՛h տեւK 371 ՍւKv| GՕrov MvtgՅՍm կնգK՜ի 306 ՍւKv, ւbgՓY կնգK՜ի 304 ՍւKv Ges PvZvj կնգK՜ի 95 ՍւKv| ւPսno կնգK՜ի e՛ւLտZ AւաK e՛տqi KviY GUvB ռ՜Z cv՜i th, Zտ՜ i ՜K ւPսno Kvi Lvbvq cւbi g՜a՛ KւR Ki՜Z ռq| ւPսno i gv_v տՕov, տՕոՕs Kiv, cwi յi Kiv, c՛vbRvZ Kiv Ges dււRs Kivi Kւ՜R cւbi mսւ՛ՕZv յvKvq Zտ՜ i Rvgv Kւco ՛Z bՕ ռq| MvtgՅՍm, ւbgՓY I ւPսno cժւqvRvZKiY կնգK՜ի KgՕj I emevm kn՜i ռ՜j I PvZvj կնգK՜ի Ae՛vb gqgbւմս՜ni kni Zj յ՜Z ւeavq ւկ՞լvLտZ կնգK՜ի Mo e՛q 591 ՍւKv hv Zտ՜ i gwmK Li՜Pi kZKiv 14.05 ֆւM| ւկ՞լv LտZ մե՜Ptq տեւK e՛q K՜i ւbgՓY կնգKMY hv M՜to cժq 864 ՍւKv hv Zտ՜ i gwmK e՛տqi kZKiv 16.03 ֆւM| ւկ՞լvLտZ e՛տq Gi ciB i՜տqՕ MvtgՅՍm կնգK hviv Zտ՜ i gwmK e՛տqi 17.64 kZvsk ev M՜to cժZ gv՜m 776 ՍւKv e՛q K՜i յ՜տKb| ւկ՞լv LտZ e՛տq cieZx՞տb i՜տqՕ PvZvj կնգK՜ի Ae՛vb - Zտ՜ i gwmK e՛q M՜to 524 ՍւKv ev տgvՍ e՛տqi 17.62 kZvsk| ւPսno cժւqvRvZKiY ւկ՜ի i կնգKMY ւկ՞լv LտZ gwmK 201 ՍւKv ev տgvՍ e՛տqi 4.91 kZvsk e՛q K՜i hv PviՍ յմ՜ի i կնգK՜ի g՜a՛ մե՜Ptq Kg|



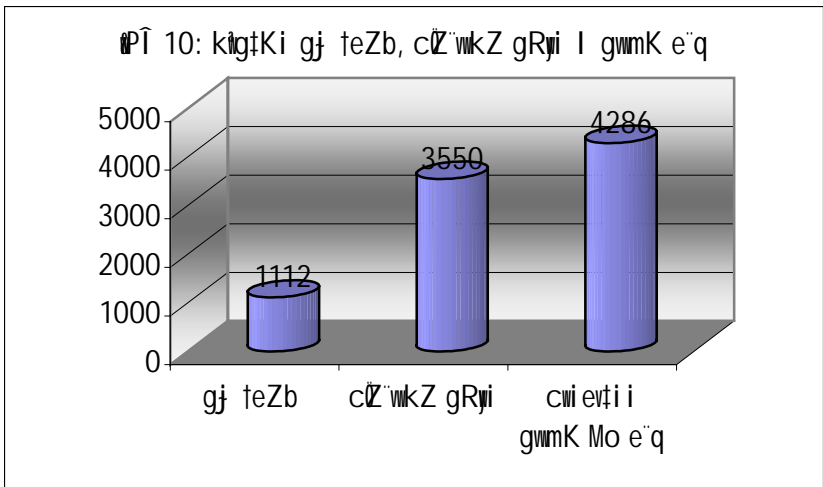
ւbgՓY ւկ՜ի i կնգK՜ի ւPւKrmv e՛q մե՜Ptq տեւK hv cժZ gv՜m M՜to 432 ՍւKv ev GB յմ՜ի i կնգK՜ի gwmK Mo e՛տqi kZKiv 8.02 ֆւM| ւbgՓY յմ՜ի i կնգK՜ի AւաK ւPւKrmv e՛տqi KviY ւbgv՞ Kւ՜R bvbv ai՜Yi ՛ՊՅbv Ges ՏւKc՛YՕ KՕKi cwi կնգ| ւPւKrmv Li՜P Gi ciB i՜տqՕ ւPսno cժւqvRvZKiY կնգKiv hv՜ i G LտZ e՛q 255 ՍւKv ev gwmK e՛տqi kZKiv 6.22 ֆւM| MvtgՅՍm կնգK՜ի gwmK Mo ւPւKrmv e՛q 182 ՍւKv ev gwmK e՛տqi kZKiv 4 ֆւM Ges PvZvj կնգK՜ի ւPւKrmv e՛q 104 ՍւKv ev տgvՍ gwmK e՛տqi 3.49 kZvsk| ւPւKrmv LտZ GB Pvi յմ՜ի i կնգK՜ի gwmK Mo e՛q 243 ՍւKv hv Zտ՜ i Mo gwmK e՛տqi 5.43%|

ւե՜bv՛b LտZ Pvi յմ՜ի i կնգK՜ի Mo gwmK e՛q 233 ՍւKv ev տgvՍ Mo e՛տqi kZKiv 5.43 ֆւM| G LտZ մե՜Ptq տեւK e՛q K՜i b ւbgՓY կնգKiv| Zտ՜ i Mo gwmK ւե՜bv՛b LiP 416 ՍւKv ev տgvՍ gwmK Li՜Pi kZKiv

7.71 fVМ| MvtgUм kltgKt` i gvmK wefbv` b e`q 278 UvKv ev Zvt` i tgvU gvmK LiPti kZKiv 6.11 fVМ| wPswO kltgKiv wefbv` b LvTZ Mto gvmK 194 UvKv ev tgvU gvmK LiPti 4.72 kZvsk e`q Kti _vtK| PvZvj tmztii kltgKt` i gvmK wefbv` b LiP metPtq Kg 45 UvKv gvT hv Zvt` i Mo e`tqi 1.54 fVМ gvT (QK 4; wPT 8, 9)|

cZ`vkZ gRyi

PviwU tmztii gta` MvtgUм I wPswO cUqRvZKiY G`Uм cUzOmbK tmzi Ges wbgfY I PvZvj G`Uм AcUzOmbK tmzi | cUzOmbK tmzi `Utz kltgKiv gvmK gRyi i wfwEtZ KvR Kti | cUzOmbK tmztii kltgKt` i gvmK cZ`vkZ gRyi MvtgUм tmztii 3000 UvKv Ges wPswO cUqRvZKiY tmztii 3500 UvKv | Aci `Uм AcUzOmbK tmztii kltgKiv %wbK gRyi i wfwEtZ KvR Kti etj Z` cUvKvix mKtj i KvQ t`tk Zvt` i cZ`vkZ gvmK gRyi Rvbn hvqub | Zte kltgKt` i mvt` Mbc Avtj vPbvq wbgfY kltgKMY Zvt` i cUzW b



gRyi 150 UvKv nvti gvmK gRyi 4500 UvKv Ges PvZvj kltgKMY cUz gb avY 12 UvKv (eZgvtb 6/7 UvKv) nvti gvmK 3200-3300 UvKv gRyi cZ`vkv Ktib | Dtg E, MvtgUм tmztii bevMZ kltgKt` i (tnj cvi) mvtjvZKvi Mby Kiv ntqtQ etj Zvt` i cZ`vkZ gRyi Kg | kltgK cwi evti cUzwbqZ `vvi` mvgvi brtP evm Kivi Kvitb Zvt` i cZ`vkZ gRyi Kg | Avil Dtg E

th, ktevRvti weivRgvb ev`eZv Ges gRyi epxi miKvti i mvt` Qv I miKwi cUzOmbgtni cUvmbK `qZvi I ci Av`vnxZvi KvitY kltgKMY gRyi i wltq Zvt` i cZ`vkv cKvtk Abxnv Ges nZvkv cKvk KtiQtob | G KvitY kltgKt` i cZ`vkZ gRyi i cwi gvY Zvt` i gvmK e`tqi tPtq ntqtQ AtbK Kg (mshp QK 7; wPT 10)|

Avq e`tqi Zj bv

wbewPZ PviwU tmztii mvtjvZKvi `vbKvix kltgKMY wefbretgqvT` KgPZ AvtQb Ges `qZv epxi mvt` mvt` Zvt` i gRyi wefbretgqvT` vfwek wbtqg epxcUz ntqtQ | tm KvitY MtelYvq msMpxZ kltgKt` i Avq wbewPZ tmztii b`bZg gRyi bq | wefbretkYxi kltgKt` i eZgvb Avq Ges Zvt` i cwi evti i eZgvb e`tqi Zj bv Kiti t` Lv hvq th, MvtgUм kltgKt` i Mo gvmK Avq Zvt` i Mo e`tqi 64.74 kZvsk, Abjfcvite wbgfY kltgKt` Mo Avq Zvt` i Mo e`tqi 72 kZvsk | PvZvj kltgKt` i t`qT G nvi 62 kZvsk Ges wPswO cUqRvZKiY wktit` i kltgKt` i t`qT G nvi 92 kZvsk | mKj tmztii kltgKt` i Mo Avq Zvt` i Mo e`tqi kZKiv 73 kZvsk (QK 8; wPT 11)|

kiġġi Ki Avq iPsiw, PivZij I Mvtg@M kiġġi Ki Avtqi h_vµtg 115.21, 164.81 I 154.44 kZvsk | iPsiw kiġġi Ki Avq PivZij , wbgfY I Mvtg@M kiġġi Ki Avtqi h_vµtg 143.05, 86.80 I 134.06 kZvsk (QK 5)|

QK 5: weifbætm±t i kiġġi i Avtqi Zj bvgj K wPĪ

tm±i	kZKiv Ask			
	iPsiw c@µqvRvZKiY	PivZij	wbgfY	Mvtg@M
Mvtg@M	74.59	106.71	64.74	
wbgfY	115.21	164.81		154.44
PivZij	69.90		60.67	93.70
iPsiw c@µqvRvZKiY		143.05	86.80	134.06

wmwiġ K (2005) Avi I t`wLqtQb th Mvtg@M tm±t i kiġġi Zj bvgj K wePvġi cvU c@µqvRvZKiY tm±t i kiġġi Zj bq 83 kZvsk gRyi tctq _vtK| Mvtg@M wktġi i gRyi w`qvkj vB wktġi i 83 kZvsk, wi -ti wij s kiġġi Ki 70 kZvsk, wcbUs kiġġi Ki 92 kZvsk, wmtbgv kiġġi Ki 86 kZvsk, tKvi t±vġi R kiġġi Ki 72 kZvsk, JIa wktġi i kiġġi Ki 79 kZvsk, Rzv Kvi Lvbi 83 kZvsk, tctUj cvµú kiġġi Ki 77 kZvsk, gvQ aiv Uj vi kiġġi Ki 57 kZvsk Ges moK cwi enb kiġġi Ki 72 kZvsk (QK 6)|

QK 6: weifbætm±t i Zj bq Mvtg@M tm±t i kiġġi i gRyi

tm±i/wkġi	weifbætm±t i Zj bq Mvtg@M tm±t i kiġġi i gRyi (%)
cvU c@µqvRvZKiY	83
w`qvkj vB	83
wi - ti wij s	70
wcbUs	92
wmtbgv	86
tKvi t±vġi R	72
JIa	79
Rzv	83
tctUj cvµú	77
gvQ aiv Uj vi	57
moK cwi enb	72

Drm: wmwiġ Kx 2005.

tm±i wfiEK Qovl e`vcK gRyi `elg` M@g I knġi i kiġġi i gġa` Ges bvix I cj`l kiġġi Ki gġa`l we`gvb| cj`l kiġġi Ki tġġġ mtevP `wbK gRyi 143 UvKv Avevi mefbge`wbK gRyi gvĪ 60 UvKv| bvix kiġġi i tġġġ mtevP gRyi 65 UvKv Ges mefbge`gRyi 30 UvKv gvĪ | gġRwi (2004) t`wLqtQb th, knġi i kiġġi Ki `wbK Mo gRyi 80 UvKv wKŠ` M@gvĀtj i kiġġi Ki %wbK Mo gRyi 58 UvKv| cj`l kiġġi Ki Mo `wbK gRyi thLvġb 65 UvKv tmLvġb bvix kiġġi Ki Mo `wbK gRyi 38 UvKv (QK 7)| wZZgxi, tnvġmb I Kexi (2005) t`wLqtQb th, knġi i kiġġi i gRyi M@gvĀtj i kiġġi i tPġq 37% tenk Avi bvix kiġġi Ki tPġq cj`l kiġġi Ki gRyi 72% tenk|

QK 7: weurfbaetm±ti Mo`wbK gRwi

(UwKv)

	gunj v cj`l	gunj v	cj`l
Kwl , ci` cvj b, ebvqb Ges Abjfc Kg©	56.71	32.94	60.17
grm`wkKvi	78.50	...	78.50
Lub klgK	48.18	30.22	80.56
d`v±wi klgK	73.54	38.69	82.99
we`jr, M`vm cwb mieivn	143.86	...	143.86
wbqv	81.96	43.85	85.57
cvBKwi Lpiv e`emv	70.86	36.56	78.65
tnvUj ti±ti>U	70.03	39.00	74.46
cwi enb, fvEvi thMvthvM	81.26	35.75	83.77
e`vsK, exgv Aw`R ga`Zv	120.11	...	120.11
wi tqj Gt±U, fivv Abjfc e`emvq	84.00	...	84.00
RbcKvmb	80.09	...	80.09
wk`qv	80.04	65.25	87.93
`v`r mgvR tmev	64.56	...	64.56
mvgwRK, emvYwR`K Ab`vb` tmev LvZ	70.02	59.37	82.98
MgvAj	58.73	34.79	62.87
kni	80.34	58.53	85.08
mgM`evsj v`k	61.29	38.07	65.43

Drn: gRwi 2004:20

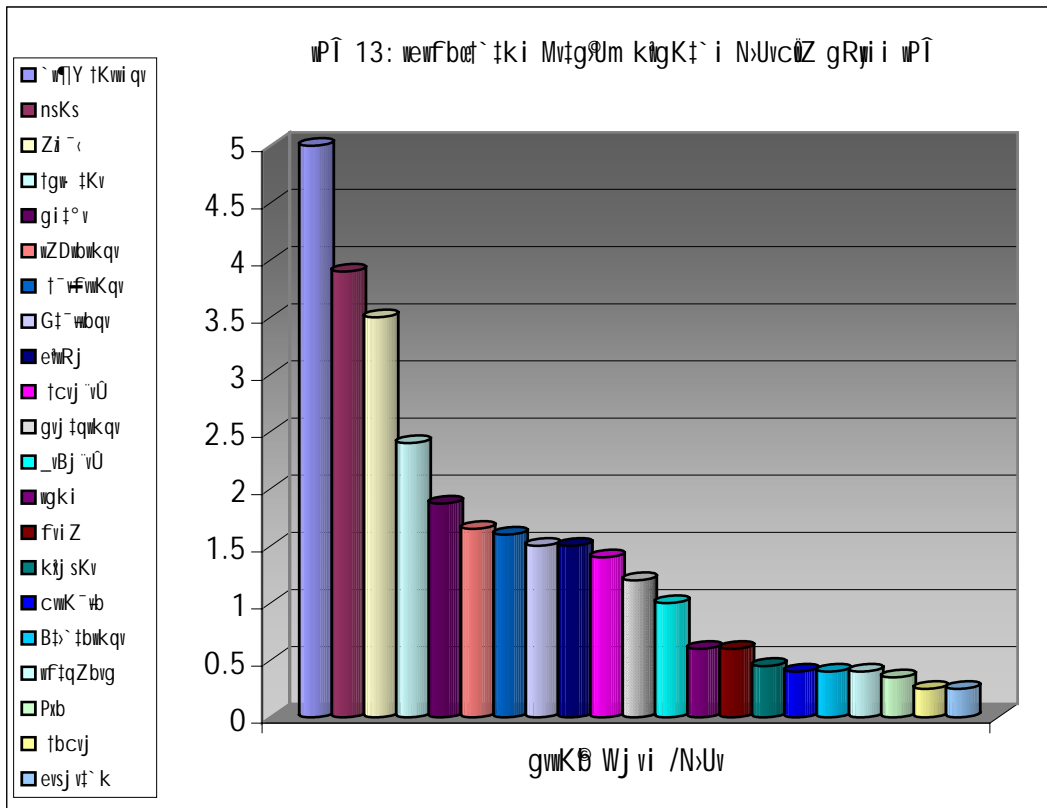
einwe`kji mvt_ evsj v`tki b`bZg gRwi i Zj bv

evsj v`tki mvt_ mvK³ t`kmg±ni Ges KtqKwU `fivbZ | Dbqbkxj t`tki gRwi i Zj bvgj K wP^T t`tk t`Lv hvq th, evsj v`tk b`bZg gRwi mvK³ t`tki gta` mefbgq mvK³ t`k,tj vi gta` k`j sKvi b`bZg gRwi gwmK 33 gwmK⁸ Wj vi, cwk`vb 30 gwmK⁸ Wj vi, fviZ 25-29 gwmK⁸ Wj vi Ges tbcvj 20-22 gwmK⁸ Wj vi ntj | evsj v`tk gv^T 12-14 gwmK⁸ Wj vi | Gwkqv KtqKwU Dbqbkxj t`k h_v Pxb, wclwj cvBb, Kt±wWqv Ges AwdKvi KtqKwU Dbqbkxj | `fivbZ t`tk h_v bvBRvi, Nvbv, tm±bMvj, tUvMv GgbwK teib±i tPtqI evsj v`tki b`bZg gRwi Kg (mvtRU Zwi Lwexb) (QK 8) |

QK 8 : mvK³ t`tki mvt_ evsj v`tki b`bZg gRwi i Zj bvgj K wP^T

t`k	b`bZg gRwi (gwmK ⁸ Wj vi)	t`k	b`bZg gRwi (gwmK ⁸ Wj vi)
mvK ³ t`k (2000-2001)		Gwkqv AwdKvi Ab`vb` t`k (2002-2003)	
fvi Z	25-59	tenbb	34
cwk`vb	30	Pxb	34-61.8
k`j sKv	33	Nvbv	28
tbcvj	20-22	bvBRvi	40
evsj v`k	12-14	tm±bMvj	76
Z` Drn: mvtRU B±vi ±b±U c`B weurfbaDrn` t`tk msKwj Z		tUvMv	20-33
		wclwj cvBb	39-102
		Kt±wWqv	30-45

Mvtg@Um tm±i t`tki enr iβwi gLx tm±i nl qvq Ges wekpe`vcx Mvtg@Um wk`ti i c`hvi _vKvq we`tkji we`rfbæ t`tki mvt_ G wk`ti i klgKt`i gRyi i Zj bv Kivi m`thvM i`tq`Q| wmw`i Kx (2005) 21 wU t`tki Mvtg@Um klgKt`i gRyi i Zj bvgj K wP`T t`wL`tq`Qb th, evsj vt`tki Mvtg@Um klgKt`i gRyi cv_exi gta` me`b`g`g`p` `w`Y tKwi qvq c`Z N>Uvq gRyi thLv`tb 5 gvwK`Wj vi tmLv`tb evsj vt`tk G nvi gv`T 0.25 gvwK`Wj vi A_`P evsj vt`tki Mvtg@Um wk`ti i klgKiv `w`Y tKwi qvi klgKt`i gRyi i 20 fvtMi GK fvM gv`T gRyi tctq _vtK (mshj`P QK 9; wP`T 13)|



PZL[©]Aa[®]vq: evsj v^ˆtk klg[†]Ki b⁻bZg gR^{yi} i ev⁻eZv

evsj v^ˆtk b⁻bZg gR^{yi}

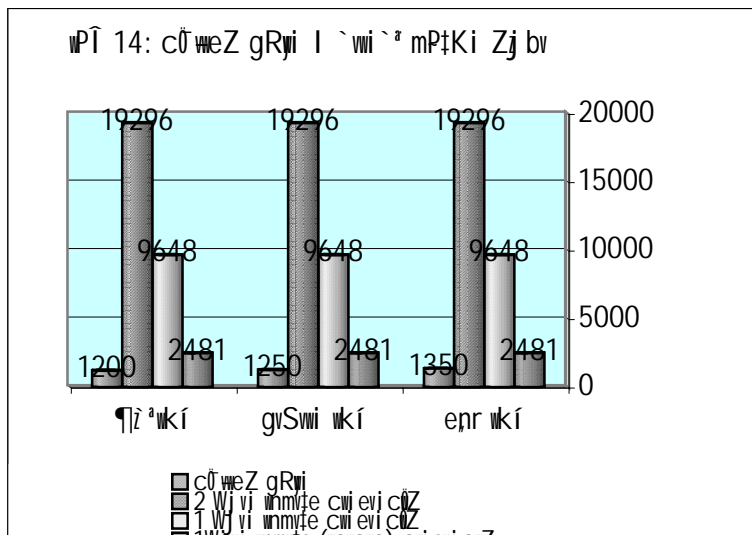
klgK msMVB_ˆtjvi GK^ˆktKi Av^ˆvj tbi t^cŋ[†]Z 2001 mtj i 8 Rj vB c^ŋgevi RvZxq b⁻bZg gR^{yi} i Lmov c^ŋve v^btq tM[†]RU c^ŋkwkZ nq | D³ c^ŋve RvZxq b⁻bZg gR^{yi} ŋ^ˆz^ˆwk[†]i Rb^ˆ 1200 UvKv, gvSwi wk[†]i Rb^ˆ 1250 UvKv Ges epr wk[†]i Rb^ˆ 1350 UvKv vba[†]Y Kiv nq | B[†]Zvc[†]e[†]bZg gR^{yi} tNwl Z 38 w[†] wk[†]i LvZ[†]K D³ gR^{yi} c^ŋŋ[†]Bi Av[†] Zvf³ Kiv nq | Kw[†], Mⁿ-w[†]j k[†]g, v^bg[†]ŋ[†] k[†]g v^bh[†]y[†] klgKiv Gi Av[†] Zv[†]nf[†]Z t⁻tk h^vb | Zte miKvi tNwl Z D³ c^ŋve ev⁻evq^b m[†]e nq^b | H eQ[†]i 31 tk A[†]±vei gw[†]j Kc[†]ŋ[†] n^vB[†]Kv[†]U[†] w[†]i U[†] v[†]U[†]kb^ˆ w[†]l[†]j Ki[†]tj Av^ˆvj Z Av[†]B[†]bi c[†]x[†]w[†]ZM[†]Z[†] ŋ[†]U[†]i D[†]tj E[†]K[†]i RvZxq b⁻bZg gR^{yi} i c^ŋve[†]tK A[†]ea tNv[†]Yv K[†]i | n^vB[†]Kv[†]U[†]GKB mt[†]½ ŋ[†]w[†] m[†]st[†]kv[†]b m[†]vt[†]c[†]ŋ[†] cieZ[†]ŋ[†]v[†]tj bZ[†]b[†]f[†]v[†]te RvZxq b⁻bZg gR^{yi} vba[†]ŋ[†]Y tK[†]v[†]b ev[†]v tB[†] g[†]t[†]g[†]D[†]tj E[†]K[†]i | klgK msMVB_ˆtjvi Av^ˆvj tbi g[†]ŋ[†]L miKvi 2003 mtj RvZxq b⁻bZg gR^{yi} c^ŋve c[†]p[†]ch[†]ŋ[†]j v[†]P[†]b[†]v[†]i[†] K[†]i Ges 2004 mtj i 5 G[†]uc[†]ŋ[†] GKB n^vti RvZxq b⁻bZg gR^{yi} i Lmov c^ŋve[†]i tM[†]RU ve[†]Aw[†]B[†] c[†]K[†]vk K[†]i | gw[†]j Kc[†]ŋ[†]i ve[†]ti wax[†]Zvi K[†]i[†]Y D³ c^ŋve MZ w[†]Zb eQ[†]i I ev⁻evq^b Kiv m[†]e nq^b |

c^ŋveZ gR^{yi} i ev⁻evq^b v[†]n[†]tj I gR^{yi} i n^vi m[†]u[†]tK[†]c[†]ŋ[†]ŋ[†]D[†]t[†]v[†]t[†]Q th miKvi KZ[†] c^ŋveZ D³ gR^{yi} klgK[†] i b⁻bZg t[†]g[†]ŋ[†]j K P[†]vn^ˆv c[†]Y Ki[†]tj m[†]ŋ[†]g w[†]K[†]v; t[†]tki^ˆ e[†]g[†]t[†]i Ea[†]v[†]ŋ[†]Z Ges R[†]x[†]b[†]h[†]v[†]i c[†]wi e[†]w[†]Z[†] g[†]v[†]bi m[†]t[†] m[†]½ w[†]Z[†]c[†]Y[†]w[†]k[†] v[†] Ges D³ gR^{yi} K[†]g[†]P[†]Z klgK[†] i t[†]K[†] w[†]i^ˆ m[†]x[†]g[†]v[†] E[†]ta[†]v[†]ŋ[†]t[†]q h[†]v[†]l q[†]v[†] Rb^ˆ h[†]ŋ[†]o[†] w[†]K[†] v[†] |

c^ŋveZ b⁻bZg gR^{yi} I^ˆ w[†]i^ˆ m[†]x[†]g[†]v[†]

ve[†]ke[†]v[†]st[†]Ki v[†]b[†]t[†]ŋ[†]Z g[†]vc[†]K[†]v[†]w[†]t[†]ZB Ab[†]t[†]c[†]ŋ[†] w[†]i^ˆ m[†]x[†]g[†]v[†] I c[†]ti v[†]b[†]t[†]q h[†]v[†]l q[†]v[†] Rb^ˆ GKRb klg[†]Ki c[†]ŋ[†]qv[†]Rb^ˆ w[†]b[†]K 2 Wj[†]vi Ges Pig^ˆ w[†]i^ˆ m[†]x[†]g[†]v[†] Aw[†]Z[†]μ[†]g Ki[†]tj c[†]ŋ[†]qv[†]Rb^ˆ %w[†]b[†]K 1 Wj[†]vi | GB v[†]n[†]mv[†]te Ab[†]t[†]c[†]ŋ[†] w[†]i^ˆ m[†]x[†]g[†]v[†] 1991 Gi Av^ˆg[†]i gw[†]i Ab[†]mv[†]ti M[†]to c[†]ŋ[†] c[†]wi e[†]vi 4.8 Rb^ˆ m[†]ˆ[†] a[†]ti GK[†]w[†] c[†]wi e[†]v[†]ti g[†]w[†]m[†]K Av[†]q n[†]l q[†]v[†] i K[†]vi M[†]to 19,296 UvKv (134x30x4.8) | Av[†]i Pig^ˆ w[†]i^ˆ m[†]x[†]g[†]v[†] Aw[†]Z[†]μ[†]gi Rb^ˆ Rbc[†]ŋ[†] %w[†]b[†]K 1 Wj[†]vi ev^ˆ 67 UvKv v[†]n[†]mv[†]te c[†]wi e[†]vi c[†]ŋ[†] g[†]w[†]m[†]K Av[†]t[†]q[†] c[†]ŋ[†]qv[†]Rb^ˆ n[†]te 9648 UvKv | GQ[†]v[†]ov R[†]w[†]iZ[†]m[†]st[†]Ni m[†]n[†]m[†]ā j ŋ[†] AR[†]B Ki[†]tj n[†]tj 1 Wj[†]vi (e[†]q m[†]ŋ[†]g[†]Zv m[†]g[†]Zv ev^ˆ v[†]U[†]c[†]v[†]c[†]ic Wj[†]vi) v[†]n[†]tm[†]te c[†]wi e[†]vi c[†]ŋ[†] c[†]ŋ[†]qv[†]Rb^ˆ g[†]w[†]m[†]K 2481 (17.23x30x4.8)² UvKv | QK 9 t⁻tk m[†]n[†]t[†]RB Dc[†]j[†]w[†]x[†] Kiv h[†]v[†]q th miKvi KZ[†] tNwl Z RvZxq b⁻bZg gR^{yi} ŋ^ˆz^ˆwk[†]i Rb^ˆ 1200 UvKv

ve[†]ke[†]v[†]st[†]Ki Ab[†]t[†]c[†]ŋ[†] w[†]i^ˆ m[†]x[†]g[†]v[†] Aw[†]Z[†]μ[†]gi Rb^ˆ c[†]ŋ[†]qv[†]Rb^ˆq Dc[†]v[†]R[†]ŋ[†]bi g[†]v[†] 6.21% Ges Pig^ˆ w[†]i^ˆ m[†]x[†]g[†]v[†] Aw[†]Z[†]μ[†]gi Rb^ˆ c[†]ŋ[†]qv[†]Rb^ˆq Dc[†]v[†]R[†]ŋ[†]bi 12.43% g[†]v[†] | R[†]w[†]iZ[†]m[†]st[†]Ni m[†]n[†]m[†]ā j ŋ[†] m[†]g[†]ŋ[†]i w[†]i^ˆ m[†]x[†]g[†]v[†] t[†]P[†]t[†]q G Av[†]q n[†]te 48.36% | gvSwi wk[†]i t[†]ŋ[†]t[†] 1250 UvKv ve[†]ke[†]v[†]st[†]Ki D³ v[†]n[†]mv[†]te[†] h[†]v[†]μ[†]t[†]g g[†]v[†] 6.47% | 12.95% Ges R[†]w[†]iZ[†]m[†]st[†]Ni m[†]n[†]m[†]ā j ŋ[†] m[†]g[†]ŋ[†]i v[†]n[†]mv[†]te[†] 50.38% | e[†]pr wk[†]i i gR^{yi} n^vi ve[†]ke[†]v[†]sK I R[†]w[†]iZ[†]m[†]st[†]Ni



² 2003 mtj BDG[†]b[†]w[†]ic KZ[†] c[†]kwkZ g[†]b[†]e D[†]b[†]q m[†]P[†]t[†]K v[†]U[†]c[†]v[†]c[†]ic Wj[†]vi c[†]ŋ[†]ŋ[†]Z g[†]v[†]w[†]Q[†]v[†]RvZxq Av[†]q GKB eQ[†]i evsj v^ˆtk c[†]wi m[†]sl[†]v[†]b ev[†]ti v[†]KZ[†] g[†]w[†]k[†]B Wj[†]vi i c[†]ŋ[†]ŋ[†]Z g[†]v[†]w[†]Q[†]v[†]Av[†]t[†]q[†] Z[†]j v[†] K[†]i c[†]v[†]l q[†]v[†] h[†]v[†]q 1 v[†]U[†]c[†]v[†]c[†]ic Wj[†]vi 0.22 g[†]w[†]k[†]B Wj[†]vi i m[†]g[†]v[†]b evsj v^ˆtk[†] k[†]x[†] g[†]ŋ[†]ŋ[†] h[†]v[†] w[†]ŋ[†] 12.72 UvKv | 2006 mtj i ve[†]bg[†]q n^vti D³ c[†]wi g[†]v[†] 14.63 UvKv | 2003 t⁻tk 2006 ch[†]s[†]-g[†]j[†] c[†]w[†]iZ[†] m[†]g[†]ŋ[†] K[†]i eZ[†]ŋ[†]v[†]t[†]b 1 v[†]U[†]c[†]v[†]c[†]ic Wj[†]vi i g[†]ŋ[†] g[†]v[†]b 17.23 UvKv |

wnmvte i h_vµtg 6.99%, 13.99 I 54.41% gvĀ | KvĀRB GK_v ej v hvq th, evsj vĀ ĩki mi Kvi KZĀ BĀZvcĀe cĀ Ā weZ bĀbZg gRyi ktgK cwi evĀi i `wi `* weĀgvPb bq, wekĀvsK I RwiZmsN tNwl Z `wi `*mxgvi GKĀU bMb` Ask cĀY KiĀZ cĀi gvĀ (QK 9; wPĀ 14)|

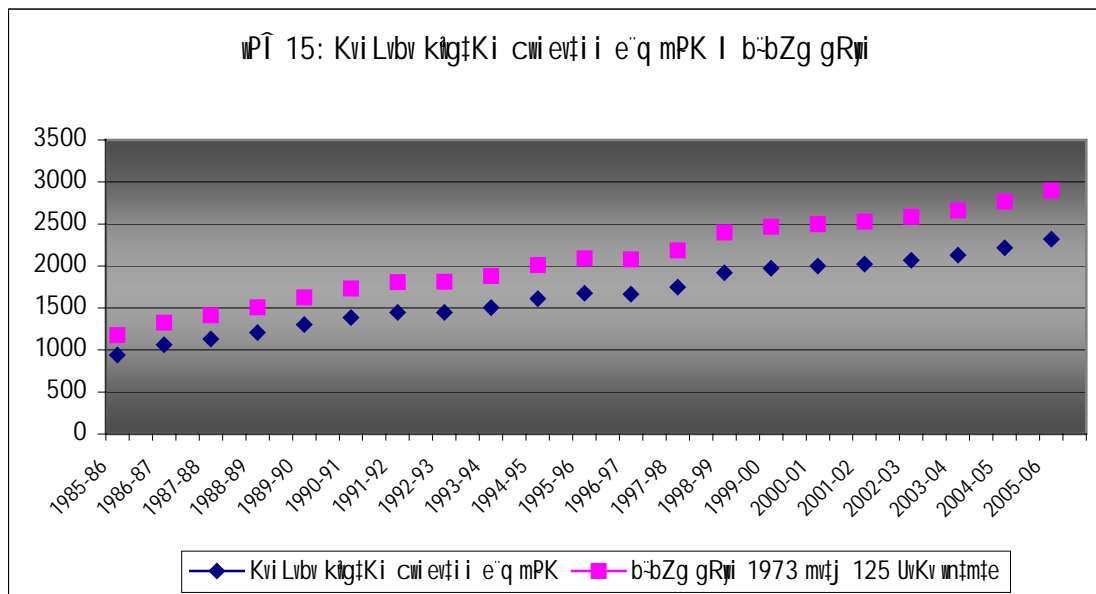
QK 9: cĀ weZ bĀbZg gRyi I `wi `*mxgvi Zj bv

ĀĀi i aiY	cĀ weZ gRyi	weĀfbwPwn`v Abmvti cĀqvRb			cĀ weZ gRyi i Pwn`v cĀiY mĀĀgZv		
		2 Wj vi wnmvte	1 Wj vi wnmvte	1Wj vi wnmvte (wĀcĀcĀc)	2 Wj vi wnmvte	1 Wj vi wnmvte	1Wj vi wnmvte (wĀcĀcĀc)
		cwi evi cĀZ	cwi evi cĀZ	cwi evi cĀZ	cwi evi cĀZ	cwi evi cĀZ	cwi evi cĀZ
ĀĀi ĀĀi	1200	19296	9648	2481	6.21%	12.43%	48.36%
gvSwi ĀĀi	1250				6.47%	12.95%	50.38%
enr ĀĀi	1350				6.99%	13.99%	54.41%

bĀbZg gRyi I e`q mPK

e`q mPK bĀbZg gRyi wbaĀĀiYi GKĀU Ab`Zg cšv | evsj vĀ ĩki tĀĀĀ 1973-74 eQitĀ wĀvĀ eQi wnmvte aiĀj (1973-74=100) t`Lv hvq th, 2005-06 A_@Qti GKĀU ktgK cwi evĀi i gwmK LiP `vovq 2319 UvKv | Gi A_@ vovq GKRb Kvi Lvbv ktgĀKi RxebhvĀvi e`q 1973-74 Gi tPtq 23.19 _Y ewx tctqĀQ | tm wnmvte 1973 mĀj GKRb ktgĀKi bĀbZg gRyi 125 UvKv ntĀj e`q mPK Abmvti gy ĩvĀwZ mgšĀqi bv KĀi eZĀvĀb D³ gRyi nq 2898.75 UvKv (msh³ QK 10; wPĀ 15) | gy ĩvĀwZ mgšĀqi ci D³ gRyi i eZĀvĀb ev`e mšZ gj` nte 3000 UvKvi Awak |

mi Kvi KZĀ cĀ weZ ĀĀi ĀĀi i bĀbZg gRyi 1200 UvKv e`q mPĀK cĀ Ē gwmK e`qi 52% I mgšĀKZ gRyi i 41% | AbjĀc fĀte cĀ weZ gvSwi ĀĀi i bĀbZg gRyi 1250 UvKv gwmK e`q I cĀKZ gRyi i h_vµtg 54% I 43% Ges tNwl Z enr ĀĀi i bĀbZg gRyi 1350 UvKv gwmK e`q I cĀKZ gRyi i h_vµtg 58% I 47% gvĀ |



mjl g Lvṽ`i Pwn`v l b-bZg gRyi

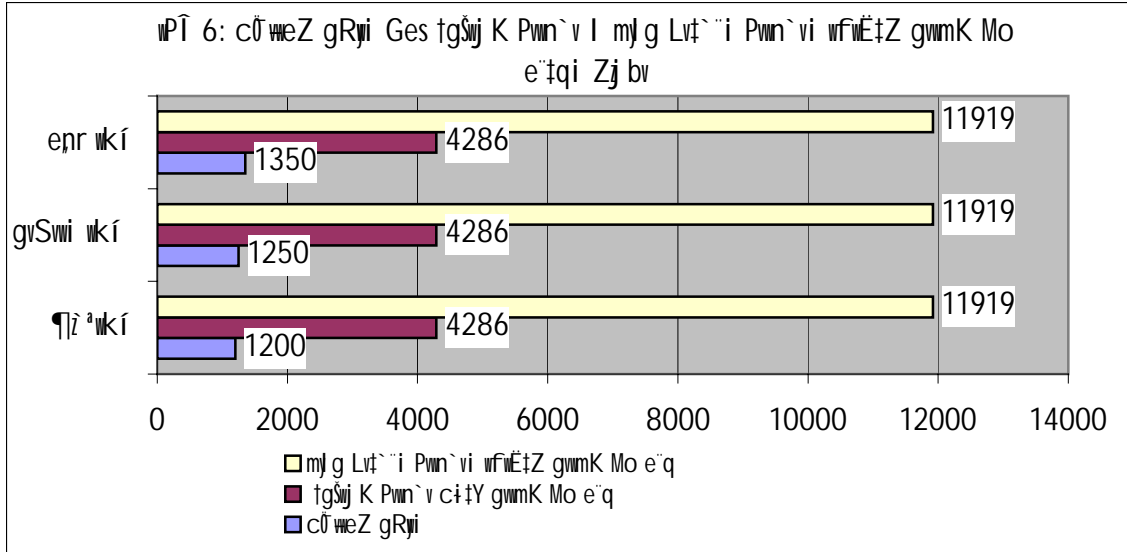
ṽwi`a cwi gvtci Avil GKwU mPK cZ`q K'vj wi MhY| GB cwi gvc cXwZtZ cZw`b cZ`K e`w³ 2122 wKtjv K'vj wi i wbtP Lv` MhYtK Abtcq| ṽwi`a mxgv Ges 1805 wKtjv K'vj wi i wbtP Lv` MhYtK Pig ṽwi`a mxgv wntmte MY` Kiv nq| GKRB cY`eq` gvbtl i Rb` GKw` tbi cQvRbxq b-bZg mjl g Lvṽ`i gj` Zwj Kv cZ` Ktj t` Lv hvq th, GKRB cY`eq` gvbtl i Rb` cZw`b ivbwi LiPmn mefoge37 UvKv cQvRb nq (QK 10)| tm wnmvte GKRB cY`eq` e`w³ i mjl g Lvṽ`i Rb` GK gvtmi Pwn`v nte 1110 UvKv Ges GKwU cwi evti i (1991 mtj i Av` gi gwi Abjvnti cwi evti i Mo m`m` 4.8 Rb) mjl g Lvṽ`i Rb` GK gvtm cQvRb nte 1110x4.8=5328 UvKv³| D³ Lv` e`tqi mt_ cwi evti i tgswj K Pwn`v c`tYi e`q thwM Kti cwi evti i cQvRb wYq Kiv hvq| AĪ MtelYvq cB kigK cwi evti i Lv` e`q tgvU e`tqi kZKiv 44.70 fV Ges cwi evti i Ab`v` e`q kZKiv 55.30 fV| tm Abjvnti kigK cwi evti i mjl g Lv` e`q 5328 UvKv ev kZKiv 44.70 fV ntj cwi evti i Ab`v` e`q kZKiv 55.30 fV thwM Kti gwmK cQvRbxq e`q nte 11919 UvKv|

QK 10: GKRB cY`eq` gvbtl i Rb` GKw` tbi cQvRbxq b-bZg mjl g Lvṽ`i gj` Zwj Kv

μgK bs	Lveṽi i big	wKtjv K'vj wi	cwi gvY (Mtg) ⁻¹	AvbgwibK gj` (UvKv) ⁻²
1	fvZ	1396	397	7.74
2	AvUv	139	40	.74
3	Wj	153	40	2.04
4	`p	39	58	1.62
5	mwi lvi tZj	180	20	2.00
6	Mi`i gvsm	14	12	1.78
7	gvQ	51	48	7.68
8	Avjy	26	27	0.42
9	meWR	36	150	4.00
10	wPib/_o	82	20	0.98
11	dj *	6	20	1.50
12	ivbwi LiP*			6.50
tgvU		2122		37.00

Drm: 1 Lv` Pwn`v l cwi gvY XvKv vekpe`vj tqi cY`wAvb Bbw`wUDtUi Aa`vcK Lvṽ`v Bmj vg KZ`R ejsj vt`k Bbw`wUDU Ae tjevi `wWR (wej m) KZ`R 28 bt`f`ft 2005 Zwi tL AvtqwiRZ GgwWwR, wCAvi Gmic l RvZxq b-bZg gRyi kxl`R tMvj tUwej `evtK Dc`wicz|
 2 XvKv gnvbMixi wZ`cQvRbxq `te`i Lpivi evRvi`i; tUwS Ktcr`fi kb Ae ejsj vt`k, 12 Rp 2006|
 *dj l ivbwi LiP tj LtKi wBR`^nmve Abjvnti |

mi Kvi KZ`R cZ`weZ b-bZg gRyi Ges kigK cwi evti i mjl g Lvṽ`i Pwn`vi wfvE`tZ gwmK e`tqi Zj bv Ktj t` Lv hvq th, cZ`weZ gRyi 1200 UvKv cQvRbxq e`tqi gvĪ 12.4 kZvsk, cZ`weZ gRyi 1250 UvKv D³ cQvRbxq e`tqi 12.9 kZvsk Ges cZ`weZ gRyi 1350 UvKv D³ gRyi i 13.9 kZvsk (wPĪ 16)|



ԲԵԶԶ ԳՐՅԻ Լ ԸՏՏՅՅ Կ ՔՄՆՆՎ

ՄեղԿՅՅ ԸՄԵԶ ԿՅԿՏՆԻ ԸՎԵՄԻ Լ ՄՕ ԳՄՄԿ ԵՊԻ 4286 ՍՎԿԻ ՄՎՏՆ ՄԻ ԿՎԻ ԿԶՔ ԴՆՄԼ Զ ՐՎԶԻԳ ԲԵԶԶ ԳՐՅԻ Լ ԶՅ ԲՎ ԿԻ ԴՅ ԴՆ ԽՂԻ ԿՅԿՏՆԻ ԸՎԵՄԻ Լ ԸՄԵԶ ԵՊԻ 28 ԴՆԿ 31 ԿԶՎՍԿ ԳՎՆ ԸՎՅՅ ԿԻ Զ ԸՎԻ | ԱՎԵԻ ՄՅ Գ ԼՎՏՆԻ ՔՄՆՆՎԻ ՎԲՎԷՏԶ ԿՅԿՏՆԻ ԸՎԵՄԻ Լ ԳՄՄԿ ԵՊԻ 9664 ՍՎԿԻ ՄՎՏՆ ԴՆՄԼ Զ ԲԵԶԶ ԳՐՅԻ Լ ԶՅ ԲՎ ԿԻ ԴՅ ԴՆ ԽՂԻ ԿՅԿՏՆԻ ԸՎԵՄԻ Լ ՔՄՆՆՎԻ ԳՎՆ 10 ԴՆԿ 11 ԿԶՎՍԿ ԸՎՅՅ ՄՊԼԳ (ՈԿ 11) |

ՈԿ 11: ԸՄԵԶ ԲԵԶԶ ԳՐՅԻ Լ ԿՅԿՏՆԻ ԸՎԵՄԻ Լ ԸՏՏՅՅ Կ ՔՄՆՆՎԻ ԶՅ ԲՎ

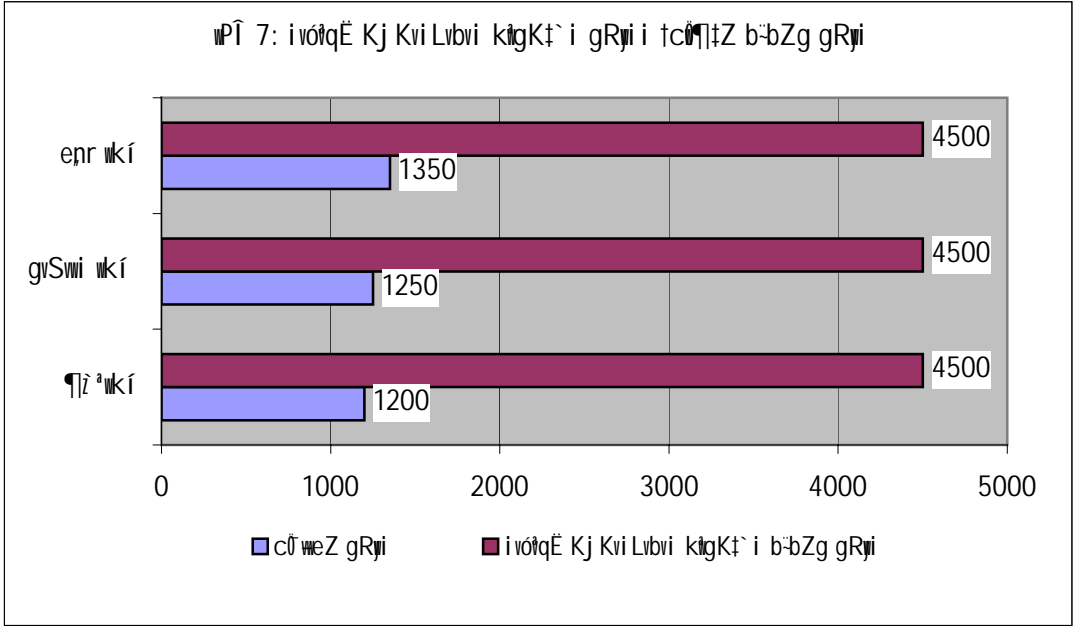
ԿՅԿՏՆԻ ԸՎՅՅ	ԸՄԵԶ ԳՐՅԻ	ԸՏՏՅՅ Կ ՔՄՆՆՎ ԸՎՅՅ ԳՄՄԿ ՄՕ ԵՊԻ	ՄՅ Գ ԼՎՏՆԻ ՔՄՆՆՎԻ ՎԲՎԷՏԶ ԳՄՄԿ ՄՕ ԵՊԻ	ԻՎՕՊԷ ԿՅ ԿՎԻ ԼՎԲՎԻ ԿՅԿՏՆԻ ԲԵԶԶ ԳՐՅԻ	ԸՏՏՅՅ Կ ՔՄՆՆՎ ԸՎՅՅ ԳՐՅԻ Լ ՄՊԼԳԶՎ	ՄՅ Գ ԼՎՏՆԻ ՔՄՆՆՎ ԸՎՅՅ ԳՐՅԻ Լ ՄՊԼԳԶՎ	ԻՎՕՊԷ ԿՅ ԿՎԻ ԼՎԲՎԻ ԿՅԿՏՆԻ ԳՐՅԻ ԴՅՊԼՏՆԻ ԸՄԵԶ ԳՐՅԻ Լ ՄՊԼԳԶՎ
1	2	3	4	5	6 (2 3 ԸԻ ԱԲԿՎԶ)	7 (2 4 ԸԻ ԱԲԿՎԶ)	8 (2 5 ԸԻ ԱԲԿՎԶ)
ՊՅՆՆՎ	1200	4286	11919	4500	0.2799 (28%)	0.1007 (10%)	0.2676 (27%)
ԳՎՏՄԻ	1250	4286	11919	4500	0.2916 (29%)	0.1005 (10%)	0.2777 (28%)
ԸՄՐ	1350	4286	11919	4500	0.3149 (31%)	0.1133 (11%)	0.300 (30%)

ԻՎՕՊԷ ԿՅ ԿՎԻ ԼՎԲՎԻ ԿՅԿՏՆԻ Լ ԳՐՅԻ Լ ԴՅՊԼՏՆԻ ԲԵԶԶ ԳՐՅԻ

ՄԻ ԿՄԻ, ԱՎԱՄԻ ԿՄԻ Լ ԴՅԶԿՄՆԶ ԸՎՅՅՏԻ ԿԸԶՔԶԿԳՎԻՄՆԻ Լ ԴԵԶԲ ԸՎՅՅ 6/7 ԵՈՒ ԸԻ ԸԻ ՄԸՏՂ ԿԻՎ ՈՂ ԸՄԵԶ ԴՄԵՄԻ ԿՅ ԿՎԻ ԼՎԲՎՄԸՆԻ ԿՅԿՏՆԻ Լ ԳՐՅԻ Լ ՄԸՏՂ ԿԻՎ ՈՂ | ՄԵՔԼ 2005 ՄՎՅՅ ՄԻ ԿՄԻ ԿԸԶՔԶԿԳՎԻՄՆԻ Լ ԴԵԶԲ ԵՄՎԻ ԸԻ ՄԻ ԿՄԻ ԴՄՅՏԻ ԿՅԿՏՆԻ Լ ԳՐՅԻ ՎԲԱՔԻՎԻ ԸԲՆՆ ԳՐՅԻ ԴԵՄՎՄՎ ԿԻՎ ՈՂ | ԸՅ ԴԵՄՎՄՎՔԶՔ ՄԻ ԿՄԻ ԿՅ ԿՎԻ ԼՎԲՎՄԸՆԻ ՄԵՐՅՆ ԴՅԻ ԳՐՅԻ ԶՆՎ ԲԵԶԶ ԳՐՅԻ 2850 ՍՎԿՎ ԸՄԵԶ ԿՅԻ | 1997 ՄՎՅՅ ԸՅ ԿՅԿՏՆԻ Լ ԲԵԶԶ ԳՐՅԻ ՎԲԱՔԻՎ ԿԻՎ ՈՂ 1550 ՍՎԿՎ | ԴԵՄՎՄՎՔԶՔ ԸՄԵԶ ԳՐՅԻ 1997 ՄՎՅՅ Լ ԳՐՅԻ Լ ԶՅ ԲՎԳ 83% ԴԵՄՎՄՎՔԶՔ ԸՅ ԳՐՅԻ Լ ԱՎԶԻՄՆ ԸՎՅՅՏԻ ԿՅԿՏՆԻ Լ ԵՄՕ ԲՎՈՎ ԲՎԶՎ (50-60 ԿԶՎՍԿ), ԴՄՎԿՄՎՎ ԲՎԶՎ (500 ՍՎԿՎ), ԽՎԶՎԳՎ ԲՎԶՎ, ԴՎՅՎԲ ԲՎԶՎ, ԴԿԿՅՅ ԽԲ ԲՎԶՎ Լ ՍՄՈՄԲ ԲՎԶՎ ԸՄՎՏԻ ՄՅՄՎԻ ԿՅԻ ԽՎ

GKtT mefgvU gvmK c0q 5000 UvKv | Aek" gmsfv wKQlv mstkwaZ AvKvti b-bZg gRyi 2450 UvKv nvti Abtgv b c0vb Kti tQ | mstkwaZ AvKvti mi Kwii Kj Kvi Lvbi ktgKt` i mefgvU M0Wi gRyi wvfbmjeavn mefgvU 4500 UvKvi Awak nte |

iv0tqE Kj Kvi Lvbi ktgKt` i Rb" m=c0Z tNwl Z gRyi KwWtgi b-bZg t` tji mefgvU gRyi i mvt_ BtZvc te c0weZ gRyi i Zj bv Kti t` Lv hvq th, c0weZ gRyi 1200 UvKv D³ b-bZg gRyi i 27% GKBFvte c0weZ gRyi 1250 UvKv I 1350 UvKv tNwl Z iv0tqE ktgKt` i gRyi i h_vmtg 28% Ges 30% gvT (QK 11 I wPT 7) |



cĀg Aa'vq: weKí fvebvi weŧeP' weI q I b'bzg gRyi ev' evqb tKŠkj

weMZ t' o `kŧKi MYZwŠK cwi ŧeŧk A_ŦwZ GwMŧq tMŧj I mŧj g eEbe'e'v I mvgwRK bwiZi Abjcw'wZŧZ Dbqŧbi mŧj mgvŧRi mKj tkYx mŧj gfvte tŧwM KiŧZ cviŧQ bv| evsj vŧ' k GKwU DŦĒ kŧgŧKi t' k thLvŧb Dbqŧbi cĀvbZg cĀZeÜKZv `wi `ª | RbmsL'v epŧxi mŧv_ mvgĀm' tiŧL Kgŧms'vb epŧxi nŧ'Q bv Ges Dbqŧb bwiZgŧj vq Kgŧms'vb I kŧgK AwaKvi hŧ_ó _i Zi cvŧ'Q bv|

ŧ'axbZv cieZx'mgŧq cwi Pwŧj Z t' ŧki mKj RvZxq cĀewl'Ŕ cwi Kí bvi Ab'Zg gj j'ŧ' I Dŧí'k' wŦj `wi `ª `ŧxKiY| 2001 mŧj cieZx'mgŧq wekŧ'vstKi FY cvI qvi kŧZ'Ŕ Ask wmwŧe cĀewl'Ŕ cwi Kí bvi cwi eŧZ'Ŧ th `wi `ª weŧgvPb tKŠkj cĀ (wAvi Gmŧc) cŧ'xZ nŧqŧQ Zvi gj j'ŧ' nŧ'Q mŧ'ebvi Ŧvi DŧbŧPŧbi gva'ŧg `wi `ª weŧgvPb Kiv| wKŠ' kŧgK mgvŧRi `wi `ª weŧgvPŧbi j'ŧ'ŧ' RvZxq b'bzg gRyi BmŧjW D³ tKŠkj cŧĪi KgŧmPŧZ i vLv nq bvB| Kgŧms'vŧbi weI qwU `wi `ª weŧgvPb tKŠkj cŧĪi cĀg Aa'vq weaZ nŧqŧQ thLvŧb teKvi Zi mgm'vi GKwU MZvbŧMwZK mij mgvavb cŧ'vb Kiv nŧqŧQ| ejv nŧqŧQ th, gj³ evRvi A_ŦwZK e'e'vq A_ŦwZi mŧ'cŧhvi YB Kgŧms'vb wŧwŦZ KiŧZ cvŧi tKbbv AchŧŦ wŧwŧqMB AchŧŦ Kgŧms'vŧbi Kvi Y| kŧj evRvŧi AskMŧŧŧYi nvi evovŧbvi weI q ejv nŧqŧQ th, kŧjkw³ i evRvi -DcŧhVwX `ŧ'Zv epŧxi gva'ŧg Zvŧ' i kŧjevRvŧi AskMŧŧŧYi evovŧbv thŧZ cvŧi | wKŠ' D³ tKŠkj cŧĪi Kgŧms'vb wŧwŦZKiŧŧYi mŧjwŧ'Ŧ KgŧeŠv wKsev kŧgK AwaKvi I Zvŧ' i h_vh_ gRyi cŧ'vŧbi weI qwU Dŧcvŧ'ŧZ iŧq tMŧQ (wZgŧxi I tŧvŧmb 2005)| wAvi Gmŧc `eŧ' wKk ewŧR' cŧhZ cŧ'epŧxi, Ges i Bwŧbŧ'x Kgŧvŧŧŧi gva'ŧg Dbqŧbi weI q LŧB D'PKÉ wKŠ' ewŧŧR' i ci mi vmi cŧ'fve mŧjKvix weI qmŧg h_v evRvi wŧqŠŧ'Y fvi mvg'nxb AmgZv, Kŧcvŧ'ŧU kw³ mgŧni GKxŧZKiY, kŧjkw³ i wekŧ'vcx `vbsŧ' I abx A_ŦwZŧZ AskMŧŧŧY evav mŧj cŧ'fŧZ weI q bxi | Avi ZvB Pj gvb gj³ evRvi A_ŦwZŧZ Ges weivRgvb tŧ'ŧ'vŧ'U gwŧj Kŧ' i `qv `wŧ'ŧ' wKsev evRvi e'e'vi I ci kŧgKŧ' i tŦŧo w'ŧq Zvŧ' iŧK tkvŧŧŧYi gjL tVŧj t' I qv nŧe i vŧŧŧ' Rb' meŧPŧq eo A_ŦwZK KvR|

cwi ewZŧ `evkK cwi w'wZ Z_v cvŧ'evŧ' i mŧ'cŧhvi Y, wekŧ' A_ŦwZi mŧv_ msŧkóZv, mgvŧRi ŧ'ŧgZvi weB'vm, i vŧŧq KvWŧgv, ewŧ'K NvZ cĀZvZ cŧ'fŧZ ci'úi mŧ'umKŧZ weI q cv'exi Ab'vb' t' ŧki gZ evsj vŧ' ŧki A_ŦwZ I kŧjevRvŧi i MvZ cKwZŧZ cŧ'fve i vLŧQ| enR RbŧMvŧxi `wi `ª weŧgvPb I kŧjevRvŧi bevMZ wecj cwi gvY teKvi Rbkw³ i Kgŧms'vŧbi e'e'v Kiv evsj vŧ' ŧki Dbqŧbi meŧPŧq eo P'vŧj Ā| i vŧŧŧ' msweavb Abjmvŧi tgnbZx gvŧj ŧK Z_v K.I.K I kŧgKmn RbMŧŧŧYi AbMŧŧi AskmgŧŧK mKj cKvi tkvŧŧŧYi nvZ t'ŧK gj³ `vb Kiv Ges Kŧg'Ŕ AwaKvi Z_v hŧ'³ msMZ gRyi cŧ'vŧbi wŧŧqZv weavb Kiv i vŧŧŧ' Ab'Zg ŧgŧj K `wqZi (Abŧ'Ŧ' 14 I 15)| BŧZvcŧe'cŧ'Ē bvbv aiŧŧŧYi RvZxq I AvŠRŧŧZK cĀZKŧŧZi Abjmvŧi I `wi `ª RbŧMvŧxŧK i ŧ'ŧ' I Zvŧ' i bvbwea wŧivcÉv weavb Kiv i vŧŧŧ' `wqZi| wKŠ' GK_v meRb'ŧKZ th, ŧ'aygj³ evRvi KvWŧgv A_ŦwZK Dbqŧb I `wi `ª weŧgvPŧbi Rb' cŧ'qRbxq cwi ŧek mŧjŧ' Rb' hŧ_ó bq| `wi `ª weŧgvPb tKŠkj cŧĪ MŧxZ MZvbŧMwZK avivq A_ŦwZK Dbqŧb bwiZ Ges wekŧ'vstKi wŧ'ŧ' RgZ temi Kwŧi KiY, gj'ŧi Aegj'vqb, D'vixKiY Ges gj³ cĀZŧhVwZvi bwiZ KLbB t' ŧki Avw'Ŕ mgŧxi I bŧwŧi ŧKi mŧj g Dbqŧb mvab Kiŧe bv| evsj vŧ' ŧk, thLvŧb LŧB D'Pgvŧ'vq mvgwRK `elg' weivRgvb, abx-`wi `ª `elg' thLvŧb w' b w' b epŧxi cvŧ'Q tŧLvŧb, cŧ'ŧ'j Z A_ŦwZK Dbqŧb fvebv cwi nvi Kŧi ewaZ RbmsL'v I kŧgŧKi Rb' AwaKZi mgvR mŧ'ú'³, `wi `ª evŦe I Kgŧms'vbŧ'x bwiZ cŧ'qvRb|

kŧgŧKi mvgwRK wŧivcÉv wŧwŦZKiŧŧY weŧeP' weI qmŧg

ŧ'wCŧ'ŧDbqŧb bwiZgŧj v I i vŧŧŧ' `vqexZv mi Kvi thme Dbqŧb bwiZgŧj v I tKŠkj MŧŧY KŧiŧQ Zvi dŧj Kgŧms'vb mŧj nŧ'Q bv eis teKvi Zi; cŧ'Qbe teKvi Zi evovŧQ| Dci š' th mKj bwiZ-ŧKŠkj -KgŧmPi Awberh'ŧj ŧ'ŧc Kgŧms'vŧbi eZŧvb ŧ'ŧqgvb wŧ'ŧ'wU dŧU Dŧŧŧ'ŧ mB GKB weI q ŧ'j v bvŧg-ŧebvŧg, cŧ'ŧ'ŧ' ev cŧ'ivŧ'ŧ'fvŧe Avgvŧ' i meŧKl Dbqŧb `wjj wAvi GmŧcŧZi i vLv nŧqŧQ| Gme bwiZgŧj v cbŧeŧePbv AvR Acwi nvh'ŧ

Pwn`v ciY tgvU e`q gwmK 11919 UvKv| weivRgvb ev`eZvq gRyi ewxi welfq nZvkuM`-nlqv mEj| klgK` i cZ`wkZ gRyi 3251 UvKv| AÎ Mtel Yvq cÛB klgK cwi evti i Mo e`q 4286 UvKv|

e`q mPK b`bZg gRyi wbaftiYi GKw Ab`Zg cšv| ejsj vt`tki tñtÎ 1973-74 eQitk wfvE eQi wnmvte aijt (1973-74=100) t`Lv hvq th, 2005-06 A`eQi GKw klgK cwi evti i gwmK LiP` wovq 2319 UvKv| Gi A` wovq GKRb Kvi Lvbv klgK Ki RxebhvIvi e`q 1973-74 Gi tPtq 23.19 `Y ewx tctqtQ| tm wnmvte 1973 mvtj GKRb klgK Ki b`bZg gRyi 125 UvKv ntj e`q mPK Abymvti eZgvb D³ gRyi i eZgvb gj` nte 2898.75 (msh³ OK 10; wPÎ 5)| gy`iXZ mgštqi ci D³ gRyi i eZgvb ev`e mšZ gj` nte 3000 UvKvi Awak| miKvi KZK cÛ weZ ñi` wktf i b`bZg gRyi 1200 UvKv e`q mPtK cÛ E gwmK e`tqi 52% | mgštqKZ gRyi i 41%| Abjfc fite tNwl Z gvSwi wktf i b`bZg gRyi 1250 UvKv gwmK e`q | cKZ gRyi i h`vµtg 54% | 43% Ges tNwl Z enr wktf i b`bZg gRyi 1350 UvKv gwmK e`q | cKZ gRyi i h`vµtg 58% | 47% gvÎ |

2005 mvtj ivóqE LvZi klgK Ki meßogegRyi mgštqi Rb` th gRyi Kugkb MwZ nq D³ Kugkb ivóqE klgK` i gRyi 1550 UvKv t`tk emotq 2850 mcvik Kti | D³ Kugkbi wicvU`Djt E-Kiv nq th, Pvi m`tm`i GKRb A`ñ klgK Ki cwi evti i b`bZg Pwn`v eve` gvtm 3030 UvKv Ges evmvfov, wPwKrmv, mšf vtbi tj Lvco, KvcotPvco, hvZvqZ I mvgwRK wbi cEv LvZ 1842 UvKv nq gwmK b`bZg Pwn`v 4872 UvKv| weivRgvb tçñvctU t`tki gRyi `elg` I kty AvBtbi wkw`j Zvi welfq wPvbtq tm±i wfvE K gRyi wbaftiYi cwi eZ`RvZxq b`bZg gRyi wbafti YB h`v`cZxqgvb nq| weivRgvb tçñvctU GKRb A`ñ klgK Ki Pvkvi i i`tZ cÛ`q gRyi tKvb wetePbvZB klgK cwi evti i eZgvb RxebhvIv e`tqi (4286 UvKv) Kg nq qv DWPZ bq|

OK 12: weivRvbmPK Abymvti klgK cwi evti i b`bZg Pwn`v

mPK	mPtKi wbyqK	cwi evti i b`bZg cÛqvRb
Abtcñ `wi`mxgv	RbcÛZ `wbK b`bZg 2 Wj vi wntmte	1991 Gi Av`gi gwii Abymvti Mto cÛZ cwi evi 4.8 Rb m`m` aji Abtcñ `wi`mxgvi I cti wbtq hvI qvi Rb` GKRb klgK Ki `wbK 2 Wj vi wnmvte GKw cwi evti i gwmK Avq nq qv` i Kvi Mto (134x30x4.8) 19,296 UvKv
Pig`wi`mxgv	RbcÛZ `wbK b`bZg 1 Wj vi wntmte	Pig`wi`mxgv AwZµtgi Rb` RbcÛZ `wbK 1 Wj vi ev 67 UvKv wnmvte cwi evi cÛZ gwmK Avtqi cÛqvRb nte 9648 UvKv
RwZmstNi mnmã j`ñ	RbcÛZ `wbK 1 wicvuc Wj vi wntmte	RwZmstNi mnmã j`ñ` ARB KitiZ ntj 1 Wj vi (e`q mñlgZv mgZv ev wicvuc Wj vi) wntmte (1 wicvuc Wj vt i gj`gvb 17.23 UvKv) cwi evi cÛZ cÛqvRb gwmK (17.23x30x4.8) 2481 UvKv
mfg Lv`i Pwn`vi wfvEtZ cÛqvRb	RbcÛZ `wbK 2122 wKtj vK`vj vi wntmte	GKRb cY`eq`gvbt i Rb` cÛZw`b 2122 wKtj vK`vj vi (Abtcñ `wi`mxgv) Lv`i gj` i vbi LiPmn meßogegRyi 37 UvKv wnmvte GKRb cY`eq`e`w³ i mlg Lv`i Rb` GK gvtmi Pwn`v nte 1110 UvKv Ges GKw cwi evti i (1991 mvtj i Av`gi gwii Abymvti cwi evti i Mo m`m` 4.8 Rb) mlg Lv`i Rb` GK gvtm cÛqvRb nte 1110x4.8=5328 UvKv AÎ Mtel Yvq cÛB klgK cwi evti i Lv` e`q tgvU e`tqi kZKiv 44.70 fV Ges cwi evti i Ab`vb` e`q kZKiv 55.30 fV tm AbvctZ klgK cwi evti i mlg Lv` e`q 5328 UvKv ev kZKiv 44.70 fV ntj cwi evti i Ab`vb` e`q kZKiv 55.30 fV thwM Kti gwmK cÛqvRbxq e`q nte 11919 UvKv

e"q mPK	Kvi Lvbv kltgKi RxebhvIvi e"q mPK 1973 mtj 100 UvKv I b-bZg gRyi 125 UvKv intmte	GKRb Kvi Lvbv kltgKi RxebhvIvi e"q 1973-74 Gi tPtq 23.19 Y epx tctq 2005-06 A_Qti GKU kltgK cwi evti i gwmK LiP 2319 UvKv 1973 mtj GKRb kltgKi b-bZg gRyi 125 UvKv ntj e"q mPK Abjvnti eZgvtb D ³ gRyi i eZgvtb gj nte 2899 UvKv gj tuxZ mgstqi ci D ³ gRyi i eZgvtb ev e m\$Z gj nte 3000 UvKvi Awak
Zj bvgj K gRyi	ivotqE cOZovtbi kltgKi b-bZg gRyi	2005 mtj ivotqE LvZi kltgKi mefbggegRyi mgstqi Rb th gRyi Kugkb MwZ nq D ³ Kugkb ivotqE kltgKti i gRyi 1550 UvKv t_tK ewotq 2850 mpcwi k Kti D ³ Kugkbi wi tcvU ^Q Dtj L Kiv nq th, Pvi m`tm`i GKRb A`q kltgKi cwi evti i b-bZg Pwn`v eve` gvtm 3030 UvKv Ges emvfvov, wPwKrmv, mSf vbi tj Lvcov, KvcotPvco, hvZvqvZ I mvgwRK wbicEv LvZ 1842 UvKv m tgvU gwmK b-bZg Pwn`v 4872 UvKv 1997 mtj D ³ kltgKti i b-bZg gRyi wbaY Kiv wQj 1550 UvKv tewW ^Q KZK cOweZ gRyi 1997 mtj i gRyi i Zj bq 83% tewk tewW ^Q D ³ gj gRyi i AwZwi ³ intmte kltgKti i ewo fvov fvZv (50-60 kZvsk), wPwKrmv fvZv (500 UvKv), hvZvqvZ fvZv, tavj vB fvZv, `bkKvj xb fvZv I wUwdb fvZv cOvtbi mpcwi k Kti hv GKtI mefgvU gwmK cOq 5000 UvKv Aek` gwšjfv wKQjv mstkwaz AvKvti b-bZg gRyi 2450 UvKv nvti Abtgv`b Kti tQ mstkwaz AvKvti mi Kwi Kj Kvi Lvvi kltgKti i mefbgetMwWi gj gRyi 2450 UvKv Ges weirfbomjeavm mefgvU 4500 UvKvi Awak
eZgvtb RxebhvIvi e"q	cwi evti i eZgvtb gwmK Mo RxebhvIvi (Lv`, e`i wKqIv, eim`vb, wPwKrmv, wetbv`b) e"q	t`tki`wU cOZovbK Ges`wU ActOZovbK tgvU PviwU tm±i (MvtgU m ev`Zwi tcvkvK, wPswO cOmuqvRvZKiY wki, wbgfY wki Ges PvZvj ev Pvj cOmuqvRvZKiY wki) ntZ GKU AwirfbocKwE wfvEK mvqIvZKvi I wbio Avtj vPvbi gva`tg kltgKti i Ges tm±ti i gwj K ev gwj tKi cOZovb Ges KgRZP, KgPvix`i wBKU ntZ Avtj vPv I mvqIvZKvti i mvt`th` MvtgU m kltgKti i Rb` XvKv I PwMog; wbgfY kltgKti i Rb` XvKv I MvRxcj, PvZvj kltgKti i Rb` gqgbmsn Ges wPswO cOmuqvRvZKiY wkt`i i Rb` Lj bv t_tK mSf Kiv Z` t_tK Rvbv hvq th PviwU tm±ti i kltgK cwi evti i eZgvtb gwmK Mo RxebhvIvi e"q 4286 UvKv Avq I e`tqi G cv`R` c`Y Kivi Rb` eva` ntq FY Ki tZ nq FYcO vBkvi x weirfbetemi Kwi cOZovb (GbuRI), mwgwZ, AvZwq`Rb I cOZteksi wBKU bM` A`FY Qovl` vbxq t`vKbv`vti i wBKU wbgwZ ewktZ gvj vgvj mtqi Kvity PviwU tm±ti i kltgKti i gwmK Mto 950 UvKv FYM`-ntq ctob
cZ`wKZ gRyi	PviwU tm±ti i (MvtgU m ev`Zwi tcvkvK, wPswO cOmuqvRvZKiY wki, wbgfY wki Ges PvZvj ev Pvj cOmuqvRvZKiY wki) kltgKti i cZ`wKZ gRyi	PviwU tm±ti i (MvtgU m ev`Zwi tcvkvK, wPswO cOmuqvRvZKiY wki, wbgfY wki Ges PvZvj ev Pvj cOmuqvRvZKiY wki) kltgKti i cZ`wKZ gRyi 3550 UvKv cOZovbK tm±ti i kltgKti i gwmK cZ`wKZ gRyi MvtgU m tm±ti 3000 UvKv Ges wPswO cOmuqvRvZKiY tm±ti 3500 UvKv wbgfY kltgKMY Zvt`i cOZw`b gRyi 150 UvKv nvti gwmK gRyi 4500 UvKv Ges PvZvj kltgKMY cOZ gb avY 12 UvKv (eZgvtb 6/7 UvKv) nvti gwmK 3200-3300 UvKv gRyi cZ`vkv Kti b

Rvbvb th, cōZ gvtV 300 gb avtbi cōuqvRvZKiYi Rb" cōB Kōvi gj" 4500 UvKv gwj tKi mgy q e"q Atc¶lv teuk| Pvtj i gbvdu Ges Ab"vb" evBtcōMvt±i gbvdu ntZ tKvbcKvi e"q bv Kti i ayKpvi gj" t_tKB gwj K kīgKt` i gRyi epx Ki tZ m¶lg|

wbg¶Y tm±ti i kīgKt` i woku t_tK Zvt` i wbtqvMKZPZ_v gwj Kt` i gbvdu I gRwi cōvfb mvg_©m±úK©Rvbv hvq| D³ tm±ti i kīgKMY Rvbvb th, evsj vt` tk `Z bMivqb I A_¶wZK Dbq¶bi mvt_ Zvj wgvj tq cōZwbqZ wbg¶YKvtRi Pwn`v I `i"Zj epx cvt"Q| tmB mvt_ wbg¶Y KvtRi `i I epx cvt"Q| wKŠ`wKv`vi I wbtqvMKZ¶MY Pw³ tZ D tj wZ ` i tMvcb ti tL kīgKt` i AtbK Kg nvti gRyi cōvb Ki tQ|

MtelYvq AŠf¶ PviwU tm±ti i gwj Kt` i mvg_©epx i Z_ t_tK evsj vt` tki mvguMK A_¶wZi mgyx i wP¶ cvlqv hvq| c¶wv Z aviYvq gwj tKi gbvdu I kīgKtKi Pwn`v epx i mvt_ mvt_ gRyi epx i K_v _vKtj I evsj vt` tki t¶¶t Zv nqv| GgZve`vq t` tki `wi`a kīgK tkYxtK tkvLY, `elg" I eĀbv t_tK gwj³`vtbi j t¶¶ Ges A_¶wZ I RvwiZi epĒi Kj`Yvt_©Awej t`^hy³msMZ nvti b`bZg gRyi tNvly I ev`evqb Kiv Acwi nvh¶ntq cto tQ|

kḡ AvBb I kḡ ckvmtbi `¶Zv
Gt` tki tUW BDwbgmgn h_vh_ Dcvtq tbZZi`vtbi gva`tg Ges thš_ `i KlvKwli gva`tg h_vh_ gRyi wba¶¶Y m¶lg nt"Q bv| gwj Kct¶¶i kw³kvj x Gtmvmtqkb _vKtj I kīgKct¶¶i tUW BDwbgmgn `¶¶| kīgKiv kw³kvj x gwj K ct¶¶i mvt_ cōZthwMZvgj K evRvti tnti hv"Q Ges bvbvfvte tkwv Z nt"Q| i BwbgLx wktí tµZvt` i KgcqvY (Compliance) AbjmiY gwj Kct¶¶i eva` _vtK| tµZvt` i KgcqvYi AwakvskB t` tk c¶wv Z kḡ AvBtbi h_vh_ AbjmiY cōt½| tµZvii gwj Kt` i tK kḡ AvBb AbjmiY eva` Ki tZ cvi tj I miKvi e`_¶t"Q| tµZvt` i KgcqvY AbjmiY Kti kḡ AvBb ev`evqb Kivi dtj gwj Kct¶¶i tj vKmvb ntqtQ etj tkvbr hvq bv| GLvb t_tK c¶ivq cḡwvZ nq th, gwj Kct¶¶i hy³msMZ gRyi cōvb I t` tki c¶wv Z mKj cKvi kḡ AvBb gvbi mvg_©AvtQ|

ivó KZR RvZxq I AvŠR¶ZK ch¶q cōĒ mKj cōZkōZ Ges AvŠR¶ZK kḡ AvBtbi mKj weavb Gt` tki kḡ AvBtbi wvōZ Kiv nq bvB| ZvQvov t` tki mKj tkYxi kīgKtK kḡ AvBtbi Avl Zvq Avbv nq bvB| Dci Š' t` tk c¶wv Z kḡ AvBbmn b`bZg gRyi AvBb ev`evqb t` tki ckvmtbK e`e`v hₒ m¶lg bq| kīgKiv Ges Awakvsk t¶¶t gwj Kct¶¶i kḡ AvBb wKsev kīgK Awakvi m±úK©AewvZ I m¶PZb bq|

b`bZg gRyi I ivtoí epĒi `¶_©
MōYthvM" b`bZg gRyi Kvhr i bv _vKvq Ges kīgK Awakvi h_vh_ fvte msi ¶¶Y bv Kivq eww¶tkt; t` tki m¶vg ¶¶bent"Q| Gi dtj AvŠR¶ZK ms`vmg¶ni epĒi m¶eavcōB t_tK t` k ewĀZ nl qvi m¶tebv AvtQ Ges AvŠR¶ZK cōZthwMZvg evsj vt` tki cY" tnti hvl qvi m¶tebv AvtQ| kḡ evRvi I wKí LvZ gwj K kīgK m¶m±úK©eRvq ivLvi epĒi `¶_©Ges eww¶¶k; t` tki fvegwZ©i ¶¶vi `¶_©Ab"vb" mKj kḡ AvBb AbjmiYi cvkvcmk MōYthvM" b`bZg gRyi wba¶¶Y I ev`evqb cōqvRb| D tj L` th, b`bZg gRyi AvBb ev`evqb bv nlqvq Ab"vb" kīgK Awakvimgn ev`evqbl m¶e nt"Q bv| `vN¶ tbi eĀbvq kīgKMY µtg Aminōi I tectivqv ntq wKí Kvi Lvbvq AmtšH m¶ōmn aYsmvZK KvtR Rwo tq cotQ; e`vNZ nt"Q Drcv`b e`e`v hv t` tki epĒi `¶_¶ Rb" ¶wZKi |

b`bZg gRyi t` tki tgnbZx gvbtI i mvgwRK wvvcEv wvōZ Ki tZ mrvqK ntZ cvti | cvkvcmk b`bZg gRyi ev`evqZ ntj Ab"vb" kḡ AvBb ev`evqb m¶e nte Ges kīgK gwj K m¶m±úK©eRvq _vKte| `¶ kīgK kḡ evRvti AskMōY Drmvx nte hv ctY"i DrKl¶mvab, cY" eūgtlxKiY I Drcv`bkj Zv epx i gva`tg gwj tKi gbvdu epxmn wēt` wK wvbtqvM AvKō Kti t` tki epĒi Kj`Yv etq AvbtZ m¶lg nte |

b-bZg gRyi ev- evqb tKškj : weKí fvebvi w` K- wbt` Rbv
RvZxq b-bZg gRyi AvBb cŕqb I ev- evqb Ges kŕgK -ŕ_ P enEi j ƒ mgatK mvgtb tiłL miKwi I
temiKwi ms- v, gwj K I kŕgK msMVb Ges mŕkxj mgvŕi Rb` mŕbw ƒ fite vbgŕfc weKí w` K wbt` Rbv cŕqb
Kiv ntj vt

Kgŕis- vbnxb cŕx i cwi etZ Kgŕis- vbgŕx cŕx ARB Ki tZ nte
t`tki `wi` a weŕgvPŕbi j t ƒ `Z Kgŕis- vbgŕx cŕx ARB i tKvb weKí bvB | t`tki m- u` I Dbŕb
cŕuqg Aetnij Z RbŕMvóxi AskMhY wbuŕZKi tYi j t ƒ kŕgK AwaKvi ev- evqb I gRyi eŕx I t`tki
A_ ŕwZK Dbŕb i mŕt_ m- únkZ | KvŕRB A_ ŕwZK I mvgwRK AeKvVŕgv Dbŕb i gra`tg Af`šixb I
`et` wKk temiKwi webtŕqm cŕx tK Zi wšZ Ki tZ miKvi tK AbjNUŕKi fŕgKv cvj b Ki tZ nte | Zte tm
cŕx nTz nte Kgŕis- vbgŕx | hŕ I Kgŕis- vb mŕoi mvdj` wbfP Kŕi gj Zt temiKwi tm± i i Kgŕis- vbgŕx
cŕx ev m- cŕvi tYi I ci Z_ wC mi vmi miKvi tK I Kgŕis- vb `Zwi Ki tZ nte | Zte Gi gj j ƒ nTz nte
kŕevRvŕi kŕgtKi Pwn` v I mieivntK cŕfweZ Kiv | tmRb` miKvix Kj Kvi Lvbv I wKí BDŕbUmgaŕK
j vŕRbK Ki tZ nte Ges m- ŕebvgq LvZ mi vmi miKwi webtŕqm wKí Kj Kvi Lvbv cŕZóvi bŕwZ_ vKtZ nte |

kŕgi AwaKvi i `KwZ cŕvb I kŕg AvBb ev- evqb
Pj gvb Dbŕb bŕwZi Avtj vŕK wku_ j kŕevRvŕi i cwi etZ Kŕgi AwaKvi tK `KwZ cŕvb Ki tZ nte | A_ ŕwZK
Dbŕb I Kgŕis- vb mŕoi cvkvcnk kŕgK -ŕ_ ŕsi ƒ tYi Rb` miKvi tK Kvhŕi kŕbŕwZ cŕqb I mŕwK ev- evqb
Ki tZ nte Ges AvBb cŕqb Kŕi kŕevRvŕi wŕqšY Ki tZ nte | kŕgK, gwj K I Ab`vb` t` i kŕg AvBb m- úŕK[©]
e`vcKfite AewZ Ki tZ nte I kŕgK AwaKvi m- úŕK mŕPZbZv evovZ nte | cŕqvRŕb cŕvi gra`tg I kŕgK
AwaKvi m- úŕK cŕvi Yv Pvj vŕbv tŕtZ cvŕi | weŕ` wK webtŕqm AvKó Kivi Rb` weŕfbŕmjeav cŕvŕbi mgq kŕgK
-ŕ_ ŕsi ƒ tYi weŕqŕw_ i tZ i mŕt_ weŕPbv Ki tZ nte |

t`tk kŕg cŕkvmŕbi `ŕP Zv Kwŕtq DVŕZ G cŕZóŕŕbi e`vcK ms- vi cŕqvRb | kŕg Awa` Bi tK AvajbKvqb Ges
Rbej I `ƒ Zveŕx i cvkvcnk Gi Reveŕ nxZv wbuŕZ Ki tZ nte | ewAZ I ƒ wZMŕ -kŕgK hvŕZ mnŕRB kŕg
cŕkvmŕbi mŕvŕh` tctZ cvŕi tmRb` AvBb Kvbp mnRZi Kivi cvkvcnk cŕkvmŕbK mjeav m- cŕvi Y Ki tZ nte |
kŕgK t` i -ŕ_ ŕsi ƒ tYi Rb` thvM` tZ Z i mŕoi weKí bvB weavq kŕgK t` i gvŕS tZ Z i Dbŕb I gwj K ct ƒ i
mŕt_ `ƒ Zvi mŕnZ ` i KivKw Pvj vŕbvi gZ thvM` Kŕi Zj tZ tUW BDŕbqb tZ vŕt` i cŕkŕY cŕvŕbi e`v
Ki tZ nte | miKwi I temiKwi Ges AvšRŕZK ms- vmga kŕgK, gwj K I kŕgK tZ vŕt` i cŕkŕY e`v
Ki tZ Gwŕtq AvmŕZ cvŕi |

t`tki fweŕ`Z Rbkw³ i thvM` Zv I `ƒ Zv eŕx i j t ƒ t`tk eŕEgj K wKŕv, Kwii Mwi wKŕv I KgŕLx wKŕvi
mŕthvM eŕx Ki tZ nte | cŕkŕY I `ƒ kŕgtKi Pwn` v tenk, Zvŕ` i Drcv` bkxj Zv tenk nŕ qv gwj Kc ƒ I
Zvŕ` i tK AwaK gRyi cŕvŕb Drmvnx nte | kŕgK t` i Rb` miKwi I gwj Kct ƒ i mŕvqZvq c_ K Abj vbgj K
wKŕv cŕZóvb Mto tZ vj v tŕtZ cvŕi | kŕgK t` i tK hvŕZ AvcrKvj xb mgŕq b-bZg gvbweK cŕqvRŕbi wŕP Rxb
hvcb Ki tZ bv nq tmRb` mKj ai tYi kŕgtKi Rb` AvcZKvj xb Znŕej ev Kj` vY Znŕej MVb Kiv cŕqvRb |
G ai tYi mvgwRK wbi vcEvgj K e`v i ay Kŕg wŕtŕqm RZ kŕgK tK B bq, kŕgK cwi evŕi i fweŕ`Z eskai tK
mj ƒ v cŕvŕbi gra`tg ivóŕq gvbe m- u` MVŕb i mŕvqK fŕgKv ivLte |

b-bZg gRyi cŕZB I ev- evqb
kŕevRvŕi i weivRgvb gRyi `elg` I kŕgK tKvY wbi mbKŕf gy` ŕCwZ, gj` eŕx, Rxb hvŕvi cwi ewZŕ gvb,
cwi ewZŕ mvgwRK I `enkK tctŕvcU weŕPbvq tiłL kŕgK t` i cwi evŕi i cŕqvRbxq Zvi wbuŕłL t`tki mKj
KŕgP Rb` Awej t- ^ RvZxq b-bZg gRyi wbaŕY Ki tZ nte | b-bZg gRyi `wi` a evŕe, `wi` a RbMŕYi
Avqeaŕbi AbKŕj Ges DcvRŕKvix cwi evŕi i b-bZg cŕqvRb tŕUvŕbvi gZ chŕŕ nTz nte | t`tki gj` ŕCwZ,

“egj” ep I Rieb hvivi gvbi cwieZfbi mt_ m/wZ titL mgq mgq RvZiq b-bZg gRyi mgstqi
mjbw` 0 I `vqx e`e`vcbv_vKtZ nte|

Ktgp AwaKvi wbdZ Kivi Rb` Pvkwi i wbdqZv AvBb cVqfbi gva`tg ASZt cOZ`K cwi exi i GKRb m`tm`i
Pvkwi wbdZ KitZ nte| Gifc wbdqZv cOvfb e`_Zvq ivo`KZR ewAZ cwi exi iK teKvi fvZv cOvb KitZ
nte| cvkvcnk ktgKtK Zvi cO`gZ Kg`baf`iYi mthvM cOvb KitZ nte|

AZxtZi AwfAZv t_tK t`Lv hvq th, tKej AvBb cVqb ev cOZ` KivB ht_ó bq; Gi ev`evqtb ht_ó
AvS`wi K I mupq bv ntj cewZ AvBb ev`evqb m`e nq bv| Avgv`i t`tk BtZvc`egwj K ct`ji mupq
AmnthwMZvi KviY cOweZ b-bZg gRyi KvRi Kiv m`e nq bvB| KvRB mgv`Ri `ep` Astki mvgwRK
wivcEvi j`f` Ges ivto`i epEi `t`_c`b-bZg gRyi wba`f`YceR Gi mWK ev`evqbl wbdZ KitZ nte|
GRb` cieZfZ b-bZg gRyi wba`f`Yi t`f`T AvBbMZ Ruj Zv cwi nvi KitZ h_vh_ AvBb cVq AbniY
Kti RvZiq msm` cvk KitZ nte| b-bZg gRyi wba`f`YceR AvBtbi w`e` Ges ev`evqb tKSkj ktgKt`i
gtS Ges RvZiqf`te tvaMg` fvlvq e`vcKf`te c`vi KitZ nte| b-bZg gRyi AvBb h_vh_f`te cOqM Kivi
Rb` ktg ckvmtbi `f`Zv ep`i gva`tg `wqZ; cvj`b ht_ó f`gZv I mthvM m`eav cOvb Kti chf` msL`K chf`
cwi gv`Y cOv`f`Z cwi `kR wbtqM KitZ nte| G msvs`-AvBb Kvbp mnRZi KitZ nte thb maviY ktgKiv
mntRB KvRi f`te Gi Avl Zvq cOZ`Kvi tctZ cvti | b-bZg gRyi AvBb j`NbKvix`i Rb` chf` Rwi gvbi
w`avb KitZ nte| ktgKt`i Kg gRyi cOvfb gva`tg ewAZ Kiv ntj tmt`f`T AcO`E A`_Av`v`qi e`e`v
_vKtZ nte| ktg AvBb m`ut`K`Rbmavi`Yi gvS m`PZbZv ep` KitZ nte Ges wbtqvMKvix`i mwgwZ I
ktgKt`i msMvb DfqtKB ktgK tkv`iYi w`i`x` KvR Kivi Rb` D`y` KitZ nte| Ab`vb` ktg AvBtbi mWK
AbniY I ktgKt`i f`wZM`-nl qvi nvZ t_tK wivcEvi cOvfb Rb` chf` ckvmbK cOZ`w`avb_vKtZ nte|

MSCAx

- Ahmed, Salehuddin. 2002. "Social Protection and Safety Nets: The Case of Bangladesh" in Muqtada, Muhammed, Adnrea M. Singh and Mohammed Ali Rashid (eds.) *Bangladesh: Economic and Social Challenges of Globalization*. Dhaka: The University Press Limited.
- we j m. 2003. ivBmrgj wkí: eZgjb ktj cwi wZ I eqj vi `N0bv. XvKv: evsj v`k Bbw÷UDU Ae tj evi ÷vWVR (we j m).
- BILS .nd. *Study Report on Occupational Health and Safety in Construction Sector of Bangladesh*. Dhaka: BILS/LO-FTF Project.
- Bruce, Christopher.nd. The Connection between Labour Productivity and Wages. (<http://www.economica.ca/ew72p1.htm>)
- Canagarajah, Sudharshan and S.V. Sethuraman. (2001). *Social Protection and the Informal Sector in Developing Countries: Challenges and Opportunities*. Washington: World Bank.
- CPD, UPL. 2003. *Employment and Labour Market Dynamics: A Review of Bangladesh's Development 2002*. Center for Policy Dialogue and University Press Limited.
- Deere, Donald, Kevin M. Murphy, and Finis Welch. nd. *Sense and Nonsense on the Minimum Wage*. Cato Institute, Washington: D.C.
- Dudrat-E-Kabir, Md. 2005. *Woman Labourers: Problem of Exclusion and Exploitation*. in the Daity Star, 24.12.2005, p 11.
- Farrington, John (ed.) 2003. Key Sheet for Sustainable Livelihood (Series 20: Social Protection). Department for International Development (DFID). (www.keysheets.org)
- Forth, John and Mary O'mahony. 2003. *The Impact of the National Minimum Wage on Labour Productivity and Unit Labour Costs*. London: National Institute of Economic and Social Research. (<http://www.lowpay.gov.uk/lowpay/research/pdf/forth.pdf>)
- GOB. 2003. *Bangladesh Economic Review 2003*. Dhaka: Economic Adviser's Wing, Finance Division, Ministry of Finance.
- GOB. 2005a. *Unlocking the Potential: National Strategy for Accelerated Poverty Reduction*. General Economic Division, Planning Commission.
- GOB. 2005b. *Economic Survey of Bangladesh*. Dhaka: Ministry of Finance, GOB, June 2005.
- GOB. 2006. *Bangladesh Orthonoitic Shamiksha (Bangladesh Economic Review)*. Ministry of Finance, GOB, June 2006.
- Holzmann, Robert and Steen Jorgensen. 2000. *Social Risk Management: A new conceptual framework for Social Protection, and beyond*. Social Protection Discussion Paper No. 0006
- ILO. 2002. *Decent Work and the Informal Economy*. Geneva: International Labour Office.
- ILO 2004, *Economic Security for a better World, ILO, Geneva*
- ILO. nd. *Minimum Wage Fixing: A Summary of Selected Issues*. Labour Law and Laour Relations Branch (LEG/REL) Briefing Note NO. 14. (<http://www.ilo.org/public/english/dialogue/govlab/legrel/papers/brfnotes/minwages/issues3.htm>)
- Islam Rizwanul. 2003. "Labour Market Policies, Economic Growth and Poverty Reduction: Lessons and Non-Lessons from the Comparative Experience of East, South-East and South Asia" in *Employment and Labour Market Dynamics: A Review of Bangladesh's Development 2000*. Dhaka: CPD/UPL.
- Islam, M. Serajul, Mehedi Hasan Khan and Md. Mojammel Haque. 2004. "Mechanization and Its Effect in Changing Pattern of Genderwise Employment to Improve the Rural Laaubers Livelihood in Bangladesh" in Abul Barkat (ed.). *A Periodical of Bangladesh Economic Association*. Khaka: Bangladesh Economic Association.
- Islam, Nurul. 2004. *Looking Outward: Bangladesh in the World Economy*. Dhaka: The University Press Limited.
- Islam, Sadequl. 2001. *The Textile and Clothing Industry of Bangladesh in a Changing World Economy*. Dhaka: The University Press Limited.
- Lee, Chang-Hee. nd .The Minimum Wage. Bangkok. (<http://www.amrc.org.hk/4207.htm>)

- Masihur Rahman. 1994. *Structural Adjustment, Employment and Workers: Public Policy Issues and Choices for Bangladesh*. UPL.
- Mujeri, Mustafa and Bazlul Khondker. 2002. *Poverty Implications of Trade Liberalization in Bangladesh: A General Equilibrium Approach*. DFID
- Mujeri, Mustafa K. 2004. *Bangladesh Decent Work Statistical Indicators: A Fact-Finding Study*. Dhaka: International Labour Office.
- Muqtada, Muhammed and Adnrea M. Singh and Mohammed Ali Rashid (eds.). 2002. *Bangladesh: Economic and Social Challenges of Globalization* . UPL.
- Rahman, Mustafizur and Debapriya Bhattacharya. 2000. *Bangladesh Experience with Trade and Investment Liberalisation: A Perspective on Poverty Alleviating Implications. (Country Paper Prepared for CUTS Study)* Jaipur: Consumer Unity and Trust (CUTS) Centre for International Trade, Economics and Environment.
- Rahman, Rushidan Islam. 2005. *Performance of Labour Market in Bangladesh: Recent Changes and Policy Implications*. Paper for presentation at the workshop on Growth and Employment, World Bank office, Dhaka.
(<http://www.worldbank.org.bd/WBSITE/EXTERNAL/COUNTRIES/SOUTHASIAEXT/BANGLADESHEXTN/0,,contentMDK:20766116.html>)
- SAFE. 2005. *News Letter: Jiboner Kotha*. Khulna: Social Activities For Environment.
- SAFE/Manusher Jonno. nd. *Ensuring Human Rights of Labourers in the Fish Processing Industries in Rupsha Thana in Bangladesh*.
- Saget, Catherine. nd. *Minimum wage – does it cut poverty? Conditions of Work and Employment Programme (TRAVAIL)*, ILO:
- Sengenberger, Werner. 2001. *Decent Work: The International Labour Organization Agenda*. Bonn, Germany: Dialogue, Cooperation 2/2001
- কর্মজীবন, অর্থ, কৃষি, পরিবেশ, শ্রমিকের অধিকার. 2002. আন্তর্জাতিক শ্রম সংস্থা কর্তৃক তৈরি করা একটি বিশেষ প্রতিবেদন। *শ্রমিকের অধিকার: একটি বিশেষ প্রতিবেদন* (সংক্ষেপ)
- Siddiqi, Hafiz, G. A. 2005. *The Readymade Garment Industry of Bangladesh*. Dhaka: The University Press Limited.
- Titumir, Rashed Al Mahmud (ed). 2005. *Millennium Development Goals A Reality Check: Bangladesh Public Policy Watch 2005*. Dhaka; Unnayan Onneshan -The Innovators.
- Titumir, Rashed Al Mahmud and Jakir Hossain. 2005. *Poverty and Employment, Lost in the Queue? (Background Paper for ILO contribution to the PRSP in Bangladesh)*. Dhaka: Unnayan Onneshan, The Innovators.
- Titumir, Rashed Al Mahmud, Jakir Hossain Khandker Mahbubul Kabir. 2005. *Workers Income Security and Minimum Wage in Bangladesh in the Era of Globalization*. Dhaka: Unnayan Onneshan, The Innovators.
- UNDP. 1993. *Bangladesh: Towards an Integrated Approach to Employment Promotion and Poverty Alleviation*. New Delhi: International Labour Organization (ILO) and Asian Regional Team for Employment Promotion (ARTEP).
- Unni, Jeemol and Uma Rani. 2003. *Regional Overview of Social Protection of Informal Workers in Asia: Insecurities, Instruments and Institutional Arrangements*. Prepared for the Workshop on Social Protection Scheme for Women in the Informal Sector. Bangkok: ESCAP/UNESCO.
- World Bank. 1996. *Bangladesh: labour Market Policies for Higher Employment*. Dhaka: The United Press Limited.
- Sutherland, Holly. 2001. *The National Minimum Wage and In-work Poverty*. London: Department of Applied Economics, University of Cambridge.

mshy³ OK 1: evsj vṯ ʔk A_ʁwZK wbi vcÉvi ev̄ eZv

wbi vcÉvi aiY	msAv	bxwZ	evsj vṯ ʔk wē ṯgvb ev̄ - eZv
Avq wbi vcÉv	chfB cwi gvṯY cKZ Avq _vKv	wbgZg gRyi	eZḡvb, Zte gvij K cḡl tm bxwZ tḡtb Pṯj bv
		gRyi i ʔḡṯṯ ṯi Kl vKw i AwaKvi	Abcw̄ Z
		teKvi fvZv	Abcw̄ Z
		A_c0 vṯbi aib	AvBb Avṯ0
cāZwbaZi; m=ūnkZ wbi vcÉv	kigtKi eṯ ³ MZfvṯe mSMVṯb ṯhvM vṯbi AwaKvi Ges mvgwMKfvṯe kigtK ṯ ¹ msi ḡṯYi Rb kigtK mSMVb _vKvi AwaKvi	mSMVZ nI qvi AwaKvi	ʔKej gvṯ cvewj K ṯmṯṯi, cāBṯFU ṯmṯṯi GB mṯhvM ṯbB
		ṯi Kl vKw i e'eṯv	Abcw̄ Z
		wefbawgvwRK ṯṯi cāZwbaZi (cāZeUx, msL'ij NyBZ'w)	mxiḡZ
kḡevRvi wbi vcÉv	hy ³ MsmZ DcvRṯbi Rb chfB cwi gvṯY Dch ³ Kḡms vṯbi mṯhvM _vKv	Kḡms vṯb ewx i Dcvḡ	KvhRi cšvi Abcw̄ wZ
Kḡms vṯbi wbi vcÉv	avi vewwKfvṯe KḡḡbṯqmRZ _vKvi AwaKvi	GKK umvṯš-ṯj -Ad eU Kivi c xwZ	Abcw̄ Z
		b-bZg mgqmxgv chš-PvKwi i wbi vcÉv	Abcw̄ Z
		ṯcbkb cāB mspvš-AvBb	wē ṯgvb
PvKwi mspvš-wbi vcÉv	kigtKi ṯḡZv, cvi ṯkvZv, cāKḡY Ges AvMṯni mṯṯ_ msMwZcy ³ PvKwi ṯZ wṯṯqmRZ nI qv I avi vewwKfvṯe KVR Kṯi hvI qvi AwaKvi	ṯḡZvi avi vewwK DrmḡY mspvš-Dṯ wM	Abcw̄ Z
Kḡewi ṯṯki wbi vcÉv	wbi vc ṯ kigtKi Rb mvgwMKfvṯe Kḡ vYKi Kḡewi ṯek eRvq _vKv	KvRi mgqmxgv	Abcw̄ Z
		Kḡḡṯṯ wbi vcÉv c xwZ	Abcw̄ Z
		Qṯji mṯhvM- Amy ZvRwbZ, evrmwi K BZ'w	mxiḡZ
ṯḡZvi DrKI ṯwaṯbi mspvš-wbi vcÉv	ṯḡṯj K wkḡṯvi cvkvwK Kwi Mwī wkḡṯv MṯṯYi mṯhvM cāBi gvaṯḡ ṯḡZv ewx Ges Zvi gvaṯḡ mvgwRK I A_ʁwZK fvṯe ḡj evb tckv MṯṯYi mṯhvM _vKv	PvKwi Kyj xb cāKḡY I PvKwi ṯZ enuj i vLḡ Drmwn	mxiḡZ
		cāKḡṯY AskMṯṯY mgvb mṯhvM mspvš-AvBb	Abcw̄ Z

Drmt wZZḡi, ṯṯṯmb I Kexi 2005

mshy³ QK 2: evsj v⁴ t⁴ t⁴ki ^Zwi tcvkivK i Bmbi Muzkxj Zv

eQi	i Bmb (wvj qb gmk ⁶ Wj vi)	ewl R c ⁶ x (%)
1990-91	866.82	
1991-92	1182.57	36.43
1992-93	1445.02	22.19
1993-94	1555.79	7.67
1994-95	2228.35	43.23
1995-96	2547.13	14.31
1996-97	3001.25	17.83
1997-98	3781.94	26.01
1998-99	4019.98	6.29
1999-2000	4349.41	08.19
2000-2001	4859.83	11.74
2001-2002	4583.75	-5.68
2002-2003	4912.09	7.16
2003-2004	5686.09	15.76
Mo c ⁶ x		16.24

Z⁶ Drm: www.bgmea.com/data.htm

mshy³ QK 3: evsj v⁴ t⁴ t⁴ki Mtg⁹Um kigtKi c⁶x

mj	cj ⁴ l kigtK	bvi x kigtK	tgvU kigtK
1992	1,03,950	5,89,050	6,93,000
1993	1,22,325	6,93,175	8,15,500
1994	1,52,025	6,61,475	10,13,500
1995	1,21,750	10,95,750	12,17,500
1996	1,30,000	11,70,000	13,00,000
1997	1,40,400	12,63,600	14,04,000
1998	1,47,000	13,23,000	14,70,000
1999	1,50,000	13,50,000	15,00,000
2000	1,80,000	16,20,000	18,00,000
2001	2,00,000	18,00,000	20,00,000

Z⁶ Drm : [www.RGgBG](#)

mshy³ QK 4: cõuqvRZ grm" i Bwb ntZ cõB Avtqi weei Yx

eQi	cwi gvY (ugvj qb cvDÜ)	gj"	
		(ugvj qb gwK® Wj vi)	(tKwU UvKv)
1991-92	44.32	130.53	496.91
1992-93	48.35	165.34	642.34
1993-94	55.51	210.52	838.90
1994-95	78.36	305.64	1225.92
995-96	75.07	313.69	1283.00
1996-97	76.05	320.73	1365.65
1997-98	60.85	293.84	1333.13
1998-99	58.35	270.32	1316.16
1999-2000	74.23	343.82	1722.52
2000-01	76.70	363.23	1957.79
2001-02	88.36	276.11	1585.25
2002-03	73.57	321.81	1863.27
2003-04	84.48*	390.25	2300.92

* D³ i Bwbi cõq 7.05 ugvj qb cvDÜ cõuqvRvZ wPswõ |

Z" Drm": Bangladesh Frozen Foods Exporters Association (BFFEA).

mshy³ QK 5: mv¶vZKvi `vbKvix kãgKt` i eqm

¶m±i	15 eQtii wbtP	15-20	21-30	31-40	41-50	50 eQtii EtãY®	mter® eqm	mellbge eqm	Mo eqm
Mvtg®Um	1	2	11	10	1	0	41	14	29
wbg®Y	0	1	6	11	5	2	57	19	38
PvZvj	0	1	10	9	4	1	54	18	35
wPswõ cõuqvRvZKi Y	0	2	7	8	6	2	58	17	36
tgvU	1	6	34	38	16	5			34.5

mshy³ QK 6: Z" `vbKvix kãgKt` i wK¶vMZ thvM`Zv

¶m±i	wbi ¶ji		cõugK we`vj q chS-		gvaugK we`vj q chS-		Gm Gmwv cvk I Z`p®	
	msL`v	%	msL`v	%	msL`v	%	msL`v	%
Mvtg®Um	2	(8)	13	(52)	10	(40)	0	0
wbg®Y	7	(28)	13	(52)	5	(20)	0	0
PvZvj	24	(96)	1	(4)	0	0	0	0
wPswõ cõuqvRvZKi Y	5	(20)	8	(32)	12	(48)	0	0
tgvU	38		35		27		0	0

mshy³ QK 7: kigtKi cZ`mkZ gRyi

tm±i	gj teZb	cZ`mkZ gRyi
Mvtg®Um	922	3000
wbg®Y	1424	4500
wPsnio c®uqvRvZKiY	1236	3500
PvZvj	864	3200
Mo	1112	3550

mshy³ QK 8: cwierfi i m`m`ti i Avq l e`tqi Zj bv

tm±i	gwmK Mo Avq	gwmK Mo e`q	Avq l e`tqi AbjcvZ (%)
Mvtg®Um	3032	4683	0.6474 (74%)
wbg®Y	3920	5387	0.7276 (72%)
PvZvj	1848	2971	0.6220 (62%)
wPsnio c®uqvRvZKiY	3782	4105	0.9213 (92%)
Mo	3145	4286	0.7337 (73%)

mshy³ QK 9: 21 wU t`tki Mvtg®Um wkt`i c®Z N»Uvq MogRyi

t`k	gwmK® Wj vi /N»Uv	t`k	gwmK® Wj vi /N»Uv
`w®Y tKwi qv	5.00	_vBj`vÜ	1.00
nsKs	3.90	wgki	0.60
Zi`c	3.50	fvi Z	0.60
tgv`tkv	2.40	kij sKv	0.45
gi t°v	1.87	cwmK`wb	0.40
wZDwbkqv	1.65	Bt`tkwbkqv	0.40
t`vfwmKqv	1.60	wftqZbvq	0.40
Gt`wbqv	1.50	Pxb	0.35
e®Rj	1.50	tbcvj	0.25
tcvj`vÜ	1.40	eisj t`k	0.25
gvj`tqwbkqv	1.20		

Drn: wmiil Kx 2005

mshy³ QK 10: Kvi Lvbn kigtiki cwi evti i e'q mPK I b'bzg gRji i

mj	Kvi Lvbn kigtiki cwi evti i e'q mPK (1972 mtj 100 UvKv wntmte)	b'bzg gRji (1973 mtj UvKv 125 wntmte)
1985-86	941	1176.25
1986-87	1061	1326.25
1987-88	1130	1412.5
1988-89	1208	1510
1989-90	1301	1626.25
1990-91	1386	1732.5
1991-92	1448	1810
1992-93	1449	1811.25
1993-94	1506	1882.5
1994-95	1610	2012.5
1995-96	1674	2092.5
1996-97	1663	2078.75
1997-98	1748	2185
1998-99	1921	2401.25
1999-00	1973	2466.25
2000-01	1999	2498.75
2001-02	2024	2530
2002-03	2068	2585
2003-04	2129	2661.25
2004-05	2216	2770
2005-06 (Rj vB wntmte)	2319	2898.75

Drn: wZZgri, tntmb I Keri 2005; esj v' k A_ wZK mgrv, 2004, 2005, 2006